

ভাসামানিকের ভালবাসা

শ্যামল গঙ্গোপাধ্যায়

সাহিত্য সংস্থা ১৪/এ টেম্বাৰ লেন, কলিকাতা-১

প্রকাশক :

রণধীর পাল

১৪/এ টেমার লেন

কলিকাতা-৯

প্রথম প্রকাশ :

১লা বৈশাখ, ১৩৫৯

প্রচ্ছদ :

গোতম রায়

মুদ্রাকর :

এম. এম. প্রিণ্টাস

৩৫ রাজা নবকৃষ্ণ স্ট্রীট

কলিকাতা-৫

মেলট্রেন নানা স্টেশন ছুঁয়ে যায়। দাঁড়ায় গদুটি কয়েক স্টেশনে। তার গায়ে লেগে থাকে নানা জায়গার স্মৃতি। দাগ পড়ে সামান্য জায়গার। দ্বু'দু'জিরোবার মত সময় তো তার নেই। নিজের জীবনটাও তাই লাগে নির্খলের। জন্মে ইন্দ্রক এত স্টেশন সে ছুঁয়ে গেছে—দাঁড়িয়েছে মাত্র দু'চার জায়গায়। তার গায়ে স্মৃতি নানা জায়গার। দাগ পড়েছে সামান্য ক'জায়গার। কোথাও জিরোবার মত সময় পায়ান সে।

প্রথিবীতে হুরদম কত কী হয়ে যাচ্ছে। চিরকালই যেমন হয়। তার ভেতর আলাদা করে নির্খলের জন্য ঘটনা ঘটার কোন ভিন্ন দ্রুণিয়া নেই। এখানেই সে নানাভাবে ছবি দেখে আসছে। সেসব ছবির অনেকগুলোই এখন অস্পষ্ট।

রায়পুরে বাবা রেলের গুদামবাবু। মায়ের কোলে বসে নির্খল ছবি দেখল সবার সঙ্গে—রামরাজ্য, ভরত মিলাপ। রেলকোয়ার্টারের মাঠে। তখন বিকেলে দুধ খেয়ে নির্খল চাকরের সঙ্গে বেড়াতে যেতো। বস্বে মেল, হাবড়া মেল বাঁশী শুনে সবাই বুঝতে পারে। নির্খল তখন সবার চোখে গুদামবাবু কা ছোট লওঢ়া। লম্বা স্টেশন 'ল্যাটফর্ম' ঘন্টাটা ভাল করে দেখে বাড়ি ফেরা হোত রোজ সন্ধিয়বেলা। তখন বারিপদার বাস হন্দিরে ছাড়ে।

নির্খলের এখনো মনে পড়ে—তখন সেই বয়সী একটা নেপালী মেয়ে—নাম ছিল ভানু—তার খুব বন্ধু ছিল। পরে বড় হয়ে বুঝতে পেরেছে ভানুর বাবা ছিল রেলের নাইটগার্ড।

ভানুকে একদিন না দেখলে ভাল লাগত না নির্খলের। সে ভানুর ওপর খুব অত্যাচার করতো। ওইটুকু মেয়ে মুখ বুজে সে

অত্যাচার সহ্য করতো । গম্ভীর গোল মুখে দুটি ছোট ছোট চোখ । লাল ওলটানো ঠোট । চাপা নাক । মাথায় জোড়া বেণী । ভানুও খুব ভালবাসতো নির্খিলকে । সন্ধ্যবেলা বাড়ি ঘাবার সময় হাত পা ছুঁড়ে কাঁদতো । ভানুর বাবা হাসতে হাসতে মেঝেকে কাঁধে তুলে নিত ।

এসব যেন কোন অসম্পূর্ণ ছায়াছবির খোলা রিল । যেখান থেকে সেখান থেকে দেখতে পাচ্ছে নির্খিল ।

খুব ছোটবেলায় স্মৃতির ভেতর সিনেমার স্বক্ষেপে কুয়াশা ফাঁকা পেলেই ঢুকে পড়ে । তাতে চেনা জিনিসও আবছা হয়ে যায় । কিছুতেই মনে পড়তে চায় না । রায়পুর মানেই সিমেন্ট কলের মির্হিথুলো, আদিবাসী মেয়ে প্রদৰ্শের জটলা, শালগাছ আর নৌল ধোঁয়া ছাড়া বর্ষায় ভেজা মেল ট্রেনের ইঞ্জিন । জানলায় দাঁড়িয়ে রোজ গাড়ি চলে যাওয়া দেখতে পাওয়া মানেই রোজ একটা করে দৃঢ়থকে মনে রাখা । কত চেনা জানা মানুষ নিয়ে ট্রেনের মত একটা সূচন অঙ্গর কতদূরে চলে গেল । রোজ চলে যায় । আর আসে না । লেজে ফুটে থাকে একটা লাল আলোর ফুটাক । তাও শেষে মিলিয়ে যায় ।

এখান থেকেই নির্খিলের মনে থাকা প্রথিবীর ভিত্তি । এখানকার আলো, কোলাহল, ধূলো ভাঙা হাসি, আবদার সবই দৰ্শনয়ার প্রথম ইতিহাসের পূর্বাবস্থা ।

এইসময় একদিন ট্রেন থেকে স্টেশনে এসে নামলো বড়ীদি আর জামাইবাবু । পাঁচ ছ বছরের ছেট শালা নির্খিলকে জামাইবাবু কোলে তুলে নিল । আদর করল । পাকানো গোঁফ । ভারি হাসি । বড়ীদি ওয়ালটেয়ার থেকে আসার সময় তার জন্যে সমুদ্রের শঙ্খ, বিনুক এনেছে । জামাইবাবু সন্ধ্যবেলা বাড়ির সবাইকে বাঁশী বাজিয়ে শোনানো । আড় বাঁশী । তা ধরার কায়দাই আলাদা । যেমন লম্বা মানুষটা—তেমন লম্বা তার বাঁশী ।

দিদি জামাইবাবু দিন কুড়ি ছিল। বিকেলে স্টেশনে বেড়াতে যাওয়া হোত। ফেরার পথে রেলের পাঁউরুটি কিনে ফেরা, রাতে দৃশ্যে ভিজয়ে থাওয়া। জামাইবাবুর সঙ্গে।

দিদি জামাইবাবু ফিরে যাবার দিন নির্খল মেরেতে গড়াগড়ি দিয়ে কাঁপলো।

বড়দি বলল, 'দাও ওকে। নিয়ে যাই সঙ্গে। আমাদের তো ছেলেপেলে নেই।'

জামাইবাবু বলল, 'শালাবাবুকে দন্তক নাও। ঘরবাড়ি আর ফাঁকা লাগবে না তাহলে।'

মা বলল, 'নিয়ে যাও দিচ্ছ। কিন্তু ফেরৎ দেবে। আর পেটের ছেলে কাউকে দিতে পারবো না।'

বড়দি বলল, 'নে তাড়াতাড়ি রেঁড়ি হয়ে নে।'

সে কি আনল। ট্রেনের জানলা দিয়ে বাইরেটা দেখতে দেখতে দিদির কোলেই ঘূর্ময়ে পড়েছিল নির্খল। ওয়ালটেয়ারে পেঁচে কাঁ আদুর। রোজ জামাইবাবু অফিস থেকে ঘোড়ার গাড়ি পাঠিয়ে দিতেন।

তাকে নিয়ে ঘোড়ার গাড়িটা সমুদ্রের শান্ত বালির ওপর দিয়ে ঘূরে ঢেউ দেখাতে দেখাতে তবে অফিসে নিয়ে যেত। কিছুদিন পরে জামাইবাবু তাকে অফিসের একজন বিশ্বাসী লোক দিয়ে রাখপূরে ফেরৎ পাঠিয়ে দেন। ট্রেনে তুলে দেবার সময় একটা আডবাণ্শী শালাকে দিয়ে দেন। ফাঁক পেলে বাজিও—

খানিকটা খানিকটা বাজাতে শেখে নির্খল। রাখপূর ওয়ালটেয়ার মিলিয়ে ও কটা দিন নির্খল আনন্দের পাঁপড়িতে পাঁপড়িতে ভেসে বেঁড়িয়েছিল।

রাখপূর ফিরেই খবর পেল, ভানুর খবর জন। ছাড়ছে না। একদিন গিয়ে দেখে এল। জনের অচৈতন্য। তাকে দেখে ঠোঁট একটু কঁপলো মাত্র। পরের স্টেশন দূর্গের একদল বনবাসী ট্রেনে

করে কোথায় গিরেছিল। তাদের মেয়েরা পায়ের মল বাঁজিস্কে
প্ল্যাটফর্ম থেকে বেরিয়ে এল। চলেও গেল। তারপরই থবর এল,
ভানু আর নেই। শেষ দেখা সে আর ভানুকে দেখেনি। মতু
ব্যাপারটাকে তার চিরকালই শরীরের ভেতর একরকমের সিংখে
চোর বলে মনে হয়। জীবন থেকে সব আনন্দ সেই যে চুরি হয়ে
গেল। বিশেষ করে রায়পুরে।

তখন নির্খল বড় হচ্ছিল। ওয়ালটেয়ার থেকে বড়দির চিঠি
এল মায়ের কাছে। তোমার জামাইয়ের সমন্বে ডিউটি পড়েছে।
আমি সারাদিন এতবড় বাড়িতে থাকি। আর কেউ নেই। নির্খল
থাকলে এত খালি লাগতো না। এক একদিন তোমার জামাই ঘরে
ফিরে বাঁশী নিয়ে বসে। কোথেকে যে সময় চলে যায়। নির্খল
কি আমাদের কথা বলে? যত্থ এসে গেল মা—

মা বড়দির চিঠি এমন স্মৃতি করে রিডিং পড়তো—যা সবটাই
সেই কাঁচা বয়সে মুখ্য হয়ে যেত নির্খলের।

যত্থ রায়পুরেও এসে গেল। স্টেশনের আলোগুলোর মুখে
কালো পোচ্চ পড়ল। এ যেন খেলা খেলা করে মতুর অপেক্ষা।
সোলজার ভর্তি ট্রেন পাশ করতে দেখে নির্খল।

এইসময় ক্যানসার হয়ে বড়দি শেষ সময়ে মরতে এল। সে
কষ্ট দেখা যায় না। এরই ভেতর বড়দি শুয়ে শুয়ে নির্খলকে
আলাদা ঘরে আদর করতো। ছোড়দি আর বড়দাও নির্খলের চেয়ে
বয়েসে অনেক বড়। তারা কলকাতায় দাদুর-ওথানে থেকে পড়ে।
বাবা মাসে মাসে টাকা পাঠায়। বড়দার চিঠি আসে—জাপানী বোমার
ভয়ে সবাই শহর ছাড়িয়া দ্বারে চালিয়া যাইতেছে। আমরা কি করিব?

বাবা লিখে পাঠালেন, তোমরা থাকো। মন দিয়া পড়াশুনা
কর। ইংরাজীর জিতিবে।

ইংরাজের গবের্নর্স গবের্নর্স বাবা নির্খলদের গড় সেভ দ্য কিং গান্টা
শেখায়। রাজার জন্মদিনও বোধহয় রায়পুরের রেল কোয়ার্টারে।

হোত । বড়দি একদিন চলে গেল । চিঠি পেরে ছিল এসে
জামাইবাবুর সে কিংকাৰ্ণা ।

তারপৰই বাবা চলে গেল । অস্তুতভাবে । বড়দিৰ মৃত্যুৱ
পৱ বাবা কেমন অৱ্যমনস্ক হয়ে যাব । ওভাৱ কনফিডেণ্ট বাবা
একদিন রায়পুৰ ইয়াডেৰ চেনা লাইনে শটকাট কৱতে গিয়ে
অন্যমনস্ক অবস্থায় গুডস ট্ৰেনে কাটা পড়ল ।

তখন যুক্তি শেষ । রায়পুৰেৰ পাট চুকলো । রায়পুৰ
চিৰকালেৰ মত উঠে গেল সুখস্মৰ্তিৰ পাতায় । নিৰ্খিলৱা খসে
পড়ল প্ৰথিবীৰ ধূলোয় । রায়পুৰ থেকে চলে আসাৱ সময় রেল
কোয়াটাৰেৰ দেওয়ালে বড়দিৰ অল্পে বয়সেৰ একটা ছৰ্বি ফেলে যায় ।
বড় ভাবনা হয়—পৱেৱ রেল এমপলায় ও কোয়াটাৰে এসে ছৰ্বি
খানার কিংকাৰবে ? ফেলে দেবে ? না, রেখে দেবে ? জামাইবাবু
তখনো ওয়ালটেয়াৱে । ওদেৱ চলে আসাৱ কিছুদিন আগে অফিসেৰ
কাজ নিয়ে একবাৱ এসেছিল কিছুক্ষণেৰ জন্য । এই এক বেলা ।
যতক্ষণ ছিলেন ততক্ষণ নিৰ্খিলকে দেখিলেন । ভাৱি গোঁফ ।
লম্বা মানুষ । আড় বাঁশতে দারুণ দম । বড়দি বেঁচে থাকতে
নিৰ্খিলকে দন্তক নিতে চেয়েছিলেন । ওয়ালটেয়াৱে থাকতে অফিস
থেকে ঘোড়াৰ গাড়ি পাঠিয়ে দিতেন নিৰ্খিলেৰ জন্যে । নিৰ্খিল তো
তখন বালক মানুষ ।

॥ দুই ॥

দাদাৰ মানে ঠাকুৰ্দা । নিৰ্খিলেৰ বাবাই প্ৰথম চাকৰিৰ কৱতে
বাড়িৰ বাইৱে বেৱোন । নিৰ্খিলেৰ ঠাকুৰ্দা বিশেষ কিছু কৱতেন
না । বৰ্ধমানে দেশেৰ বাড়িতে ওকালতনামা দেওয়া ছিল । সেখান
থেকে জৰু বিক্ৰিৰ টাকা ভবানীপুৰেৰ বসতবাড়িতে যেত । সেই
টাকায় সুখে সৌখীনতায় চলে যেত ঠাকুৰ্দাৰ । ঠাকুমা অনেকদিন

হল গত। আর রায়পুর থেকে পাঠানো পড়ার খরচ থেকেও ঠাকুর্দার আফিম আসতো। বড়দা ঠাকুর্দার ন্যাওটা ছিল। তার হাত ধরে নানান সভা-গানবাজনায় ঘেতো।

নির্খিল আর ওর ছোড়দিকে নিয়ে ওদের মা স্বারবান রোয়ের বাড়িটায় এসে যখন উঠলো—তখনো ভবানীপুরের প্রায় বাড়িতেই পাতাবাহার, মাধবীলতা। কারও উঠোনে বা একটা বকুলগাছ। বাড়ির সামনে থানিকটা খোলা চাতাল। নির্খিল এসে রামরতনের কাশ ফাইভে ভর্তি হলো। বড়দা তর্দিনে হাতগুটিয়ে ফ্লশাট পরে। ধৰ্ণি মালকোছা করে। দাঢ়ি রাখে। অর্ডার সাম্পাইয়ের ব্যবসা ধরেছে।

মাস কয়েকের ভেতর নির্খিলের ছোড়দির বিয়ে হয়ে গেল। এফ এল এম এস ডাঙ্কারের সঙ্গে। বিয়েও হল—মায়ের হাতের পুর্ণিঙ্গও ফুরলো। থাকলো কিছু ডাকঘর আর কোম্পানির কাগজ।

দাদু একদিন বিকেলে নির্খিলের মাকে বলল, বউমা তোর হাতের একটা বালা হবে?

কেন বাবা?

বেঢে দিয়ে কচুড়ি খেয়ে আসতুম!

মা সঙ্গে সঙ্গে শাড়ির আঁচলে হাত ঢেকে ফেলে। নির্খিলের মনে আছে। এরপর সংসার চলছিল খুঁড়িয়ে খুঁড়িয়ে। বড়দা মাপা টাকা দেয়। মায়ের হিসেব থাকে না। ধর্মক খায় বড়দার কাছে। দাদু আবার তার ভেতর থেকে এটা সেটার জন্য পয়সা চেয়ে নেয়। কখনো আফিম। কখনো কচুড়ি। কখনো আরও কিছু।

এইসময় রিটায়ার নিয়ে বড় জামাইবাবু এসে চেতলায় বাসা নিলেন। বাণী বাজান। একা থাকেন। নির্খিল ঢোলে বিকে দিয়ে পাড়ার মোড়ের দোকান থেকে মিষ্টি আনিয়ে কাছে বসিয়ে থাওয়ান। নির্খিলও বুঝতে পারতো—তাকে খাইয়ে বড় জামাইবাবু তার ভেতর দিয়ে বড়দিকে ভাবটা ছুঁয়ে দেখার চেষ্টা করছেন। পারছেন না। কিংবা পাচ্ছেন না।

ନିର୍ବିଲ ସଥନ ସେଭେଳେ ତଥନ ଏକଦିନ ଗଭୀର ରାତେ ଛୋଡ଼ିଦି ଛଟେ
ଏଲ । ମା ଦଶ ହାଜାର ଟାକା ହବେ ? ତୋମାର ଜାମାଇବାର ବଡ଼ ବିପଦ ।
ମା ହେସେ ଫେଲିଲ । ଅତ ଟାକା କୋଥେକେ ଆସିବେ ?
ଦାଦୁର କାହେ ?

ତୋର ଦାଦୁ ତୋ ଆର୍ଫମ ଥେଯେ ସ୍ମୃତିରେ ଥିଲାମୋଛେ । କାନାକାଣି ଶୁନିଛି—
ତଲାୟ ତଲାୟ ଏ ବାଢ଼ିଟା ନାରୀକ ବନ୍ଦକ ଦିଯେ ସବେ ଆଛେନ । ଶେଷ
କାପତେନ ସେଇ ପରିସାଯ —

ଛୋଡ଼ିଦି ବଲିଲ, ତାହଲେ ବଡ଼ ଜାମାଇବାବୁର କାହେ ଚଲ ।

ସେଇ ରାତେ ପାରେ ହେଠିଟେ ଜାମାଇବାବୁର ବାର୍ଦି ଯାଓଯା ହଲ ।
ଚେତଲାୟ । ସ୍ମୃତିରେ ଥିଲାମୋଛିଲେନ । ଛୋଡ଼ିଦିକେ ଦେଖେ ଠାଟ୍ଟା କରିଲେନ ।
ନିର୍ବିଲେର ମାକେ କରିଲେନ ପ୍ରଣାମ । ସବ ଶୁଣେ ଛୋଟ ଶାଲୀକେ ବଲିଲେନ,
କାଳ ବେଳା ବାରୋଟାଯ ଆସିସ । ବ୍ୟାଂକ ଥେକେ ତୁଲେ ରାଖିବୋ ।

ଏଥନ ହୟ ନା ଟାକାଟା ?

ସରେ କି କେଉଁ ଅତ ଟାକା ରାଖେ ? କାକେ ଦିତେ ହବେ ?

ଛୋଡ଼ିଦି ବଲିଲ, ବିରାଟ ଏକଟା ଭୁଲ ହେଯେ ଗେଛେ । ଚାପା ଦିତେ
ପର୍ଦିଲଶକେ ଦିତେ ହବେ ।

ବଡ଼ ଜାମାଇବାବୁ ଜାନତେ ଚାଇଲେନ, ଏମନ କି ଭୁଲ ଯେ ପର୍ଦିଲଶକେ
ରାତାରାତି ଅତଗୁଲୋ ଟାକା ଦିତେ ହଚ୍ଛେ ?

ଛୋଡ଼ିଦି କୋନ କଥା ବଲିତେ ପାରିଲୋ ନା । ଚୁପ କରେ କାହିଁତେ
ଲାଗିଲ ।

ବଡ଼ ଜାମାଇବାବୁ ବଲିଲେନ, ଥାକ—ବଲିତେ ହବେ ନା । ବୁଝୋଇଛ ।

ବଡ଼ଦା ପାକୁଡ଼ ଗିଯେଇଛିଲ । ତଥନ ସ୍ଟୋରିଚିପେର ଅର୍ଡାର ଧରିଛେ ।
ଫିରେ ଏସେ ବଲିଲ, ବଡ଼ ଜାମାଇବାବୁର ଟାକା ଶୋଧ ହବେ କି କରେ ?

ମା ବଲିଲ, କେନ ? ତୋମାର କୋମ୍ପାନିର କାଗଜ-ଡାକଘରେର
ସାର୍ଟିଫିକେଟ ଭାଙ୍ଗିଯେ ସବ ଶୋଧ କରେ ଦେବ ।

ଓତେ ହାତ ଦିଓ ନା ମା । ଧାର କରିଛେ ଛୋଟ ଜାମାଇବାବୁ ।
ଶୁଭେବେବେ ଛୋଟଜାମାଇବାବୁ ।

ছোট জামাইবাবু কোন্দিন শোধ করেছিল কিনা নির্ধারণ আনতে পারে নি। শুধু দেখতো ছোট জামাইবাবু খুব পড়ছে। তারপর দেখা গেল একদিন এল এম এফ থেকে এম বি বি এস হয়ে গেছেন। পসার বাড়ছে। একখানা ছোট একতলাও বানিয়েছেন।

দাদা, চলে যেতে বাড়িটা হাত বদল হত। মা বলে কয়ে বছর থানেক থাকার কড়ার করে নিল। সেই ফাঁকে বাবার কাগজপত্র ভাঙিয়ে একটা ভাঙা বাড়ি কিনে ফেলল। মায়ের সঙ্গে বাড়িতে গিয়ে উঠলো নির্ধারণ। তখন সে কলেজে ঢুকেছে। জীবনটা শুধু হয়েছিল সুন্দর ছবির মত। কিন্তু এতই দিন যাচ্ছে—ততই কি হয়ে যাচ্ছে জীবন।

মা থাকতেই বড়দা বাড়ি ভেঙে নতুন করতে লাগল। তার ভেতর মা টিকল না। তখন বড়দার কিছু পয়সা হয়েছে। গুরু-ভাই হয়েছে ক'জন। তারা সন্ধ্যাবেলো একগ্রহ হয়ে ওই আধ সারানো বাড়িতে গুরুনাম গায়। বড়দা একদিন এর ভেতর বলল, নির্ধারণ আমি বলি কি তবুই অন্য কোথাও থাক। আমি তো স্নেফ নিরামিষ্য থাই—

এইবার নতুন জীবন শুধু হল নির্ধারণের।

ঃ তিন ॥

গোবিন্দ আচ্য রোডের বন্ধিতে দু'টা টিউশন নেওয়া ছিল নির্ধারণের। আর একটা নেওয়া হল। চুরোড়য়া রোডে ঘোড়ার আন্দার ওখানটায় এক মেস বাড়িতে থাকা খাওয়ার জায়গাও পেল। রুম্মেট পেল এক ডিভোর্সকে। গোলগাল চেহারা। তার সঙ্গে গল্পই হয়—পড়াশুনা আর হয় না।

সেই মোহনদার পরাম্পরা' পাঁচ টাকার চালান জমা করে অ্যাপার্টমেন্ট দিল পি ডবলু ডিতে। ক'দিন পরে মোহনদা

লোকটাকে ভাল লাগল না । উনিশ বছর বয়সে মেসে সেই প্রথম
নির্খলের জীবন ।

মেস হলেও জীবনে যেন একরকমের মৃত্তি এল নির্খলের ।
এখানে কোন গা বাবার সম্পর্ক নেই । খাবারটা রেডি হলে খেয়ে
নাও । ঝাড়া হাত পা । নিজের বিছানায় এসে শুয়ে থাকো
যতক্ষণ ইচ্ছে । খারাপ লাগলো তো দরজা খুলে বেরিয়ে গিয়ে
রাস্তায় পড়ো । সেখানে অবাধ স্বাধীনতা । চল্লত মানুষজন,
গাড়িযোড়া চোখ ভরে দেকে যাও । এ কি কম স্বাধীনতা । মাঝের
বারণ নেই । দাদার চুপচাপের গুমোট নেই । নির্খলের মনটা
নতুন স্বাধীনতায় সরল হয়ে উঠলো ।

কিন্তু মোহনদা লোকটা বড় জ্ঞালায় । নির্খলের গোনাগুর্ণিত
টাকা পায়সা । তার ভেতর থেকে ধার চায় মানে ফেরতের নাম নেই ।
তারপর বকবক করা চাই । নিজের খরচ চালিয়ে নিজের একা একা
থাকা নির্খলের এই প্রথম । সেই সুখের ভেতর কঁটা হয়ে গে'থে
আছে মোহনদা ।

গাঁজা পাকে'র কাছে কলেজের বন্ধু অভিভূপের সঙ্গে দেখা ।
কলেজ যাচ্ছস না কেন ?

এড়িয়ে যেতে চাইল নির্খল । অভিভূপ হল গিয়ে ভবানী-
পুরের যাকে বলে ভাতওয়ালা বাড়ির ছেলে । মানে খাওয়া দাওয়ার
চিন্তা নেই । বাবার ওকালতির বিরাট চেম্বার একতলায় । আর
সে ? ভেসে ভেসে বেড়ানো পার্থি ! যার পড়াশুনোর এর ভেতরেই
চেড়া পড়ে গেছে ।

কী জানি বেন মাত্র ক'দিনের ক্লাশে এই ছেলেটিকে ভাল লেগে
যায় অভিভূপের । তুই আমাদের বাড়ি থেকে পড়তে পারিস—

টার্ফ রোডে অভিভূপদের বাড়ি । নিজেদের গাড়ি । নিজেদের
গ্রে হাউণ্ড কুকুর । তারপরও অভিভূপের মা ভীষণ যত্ন করতে লাগল
নির্খলকে । আহারে ! মা মরা ছেলে । একা থাকে—

ନିର୍ବିଲେର ଦମ ବନ୍ଧ ହୁଯେ ଏଲ । ସେ ସ୍ଵରତେ ପେରେଛେ—ତାର ଏଥିନ ପଡ଼ା ଚାଲାନୋ ସମ୍ଭବ ନୟ ବରଂ ଟିଉଶନ୍ କରା ଦରକାର ମନ ଦିଯେ । ତାତେ ଏକଟା ସ୍ବାଧୀନତା ଆସେ । କାରଓ ମେହେର ପାତ୍ର ହୁଯେ ଥାକତେ ହୁଯ ନା । ମେହେର ସଙ୍ଗେ ଏକଟା ବାଁଧନ୍ ଥାକେ ।

ଅଭିରୂପେର ବାଢ଼ି ଥେକେ ନିର୍ବିଲ ପାଲାଲୋ । ଠିକ କରଲ ଭବାନ୍‌ପୁର ଏଲାକାଇ ଛେଡ଼େ ଦେବେ । ଏ ପୃଥିବୀତେ ତାର ଆପନାର ବଲତେ କେଉ ନେଇ । ଛୋଡ଼ିଦିର ଓଖାନେ ଏକଦିନ ଗିରେଛିଲ । ଜାମାଇବାବୁ ପ୍ରସାର ନିଯେ ଡୁବେ ଆଛେ । କେ ଏଲଙ୍କେ ଗେଲ-ଦେଖାର ସମୟ ନେଇ ତାର । ଏକତଳାଟା ଏତଦିନେ ବୋଧହୟ ଦୋତଳା ହଲ ।

ଶୋନା କଥା ବଡ଼ଦା ଘେନ କୋନ୍‌ଗୁରୁଭଙ୍ଗୀର ମେ଱େକେ ବିଯେ କରବେ । ବାକି ଥାକଲ ବଡ ଜାମାଇବାବୁ । ସ୍ଵରତେ ସ୍ଵରତେ ତାର କାହେ ଚେତଲାଯ ଗିରେ ହାଜିର ହଲ ନିର୍ବିଲ ।

ସବ୍‌ଜିବାଗାନ ଲେନ ଥେକେ ବୈରିଯେ ପାଶେଇ ମାଠକୋଠା ବାଢ଼ି । ସକାଲବେଳା ବଡ ଜାମାଇବାବୁ ବାଣୀ ନିଯେ ବର୍ଷେଛିଲେନ । ଏଥିନ କମ ଦେଖେନ । ନିର୍ବିଲକେ ଥାନିକ୍ଷଣ ଯାକେ ବଲେ ପର୍ଯ୍ୟବେକ୍ଷଣ କରେ ଶେଷେ ବଲିଲେନ, ଶାଲାବାବୁ ଯେ ? କୋଥେକେ : କିଛି ଥାଓଯା ଦାଓଯା ହୁଯେଛେ ।

ଥେଯେ ବୈରିଯେଛି । —ବଲେ ନିର୍ବିଲ ଜାମାଇବାବୁର କାଛାକାଛି ତଞ୍ଚପୋଷେ ବସିଲୋ । ତାରପର ବଲଲ, କୀ ରାଗେର ତୋଡ଼ଜୋଡ଼ ଚଲିଛିଲ ? ଆମ ଏସେ ସ୍ତର କେଟେ ଦିଲାମ—

ନା ନା । ମାଲକୋଷ । ବୋସୋ । ଶବ୍ଦବେ ?

ଆଜକାଳ ଦମେ କୁଲୋଯ ?

କଷ୍ଟ ହୁଯ । ଫିରେ ଫିରେ ବାଜାତେ ପାରିନେ । ଶୋନ । —ବଲେ ପ୍ରାୟ ଆଧ ସଂଟା ଥାନେକ ଚୋଥ ବୁଝେ ବାଣୀତେ ଫୁ ଦିଯେ ଚଲିଲେନ । ମେହି ସଙ୍ଗେ ଚଲିଲୋ—ଫୁଟୋଯ ଫୁଟୋଯ ଆଙ୍ଗୁଲ । ଗୋଫ ପେକେ ସାଦା । ବଡ ବୁକଥାନା ଦମେର ଜନ୍ୟ ଓଠାନାମା କରିଛିଲ ।

ଉଠେ ଆସବାର ସମୟ ନିର୍ବିଲେର ମନେ ହାଚିଲ ଯେନ ରୋଜଇ ଦୋବେଲା

দেখা হয় বড় জামাইবাৰুৰ সঙ্গে। জানতে চাইল, নিজেৰ কাজকম' কৰতে পাৱেন?

কম্ব তো চাল ফোটানো। ঘৰ বাঁট—যা একটি মেয়ে কৰে দিয়ে যায়।

অভিরূপদেৱ বাঁড়ি থেকে বেঁড়িয়ে আসাৰ পৰ পাকা ঠিকানা বলতে টিউশৰ্নগুলো। পি ডবলু ডি—চার্কৰিৰ অ্যাপলিকেশনে এদেৱই একজনেৰ ঠিকানা দিয়েছিল নিৰ্খল। সেখনে এল ইণ্টাৰিভিউয়েৰ চিঠি। গোপালনগৱে সেচভবনে গিয়ে ইণ্টাৰিভিউ দিতে হবে।

কোন পাকা ঠিকানা নেই নিৰ্খলেৱ। একটা পাকানো বেঁড়িং বগলে। ইন্স্ট্ৰুকুশন কৰা এক প্ৰচ্ৰ প্যাণ্ট শার্ট। ব্যস। এই অবস্থায় সে ইণ্টাৰিভিউ দিতে গেল। সেচভবনেৰ সামনে সৱকাৱী পৰুৱে লোকে ঢিঁকট কেটে মাছ ধৰছে। এ দৃশ্যও তখন তাৰ ভাল লাগল। মনে হল—না জানি কী একটা ভাল কিছু ঘটে যাবে। দৃঃসময় কেটে যাচ্ছে।

পৱৰীক্ষা ভালই হল। টিউশৰ্ন কৰতেই একদিন চার্কৰিৰ চিঠিও এসে গেল। উন্তুৰ কলকাতায় রিজিওন অফিসে ডিলিং অ্যাসিস্ট্যাণ্ট। চার্কৰি যে এত মধুৱ তা জানা ছিল না নিৰ্খলেৱ। আলাদা টেবিল চেৱার। মাস গেলে মাইনে। জল খাবাৰ আলাদা গ্লাস। ততদিনে নিৰ্খল মিৰ্জাপুৰে মেসপাড়ায় উঠে এসেছে। অফিসেৰ পৰ রুমমেটদেৱ সঙ্গে তাস খেলে খেলাৰ ভঙ্গী এমনই যেন জন্ম থেকেই থেলে আসছে—বড়ও হয়েছে মেসে থেকে থেকে।

মাস তিনেকেৱ মাথায় অফিসে ক'বাৰুৰ ওপৰ বৰ্দলিৰ অড়াৰ এল! এ ক'মাসে নিৰ্খল সবাৰ কাছেৰ মানুষ হয়ে উঠেছে। সে ভাবতেও শুৱ—কৰেছে—প্রাইভেটে ফেৱ পড়াশুনো শুৱ—কৰে দেবে। ক'চিবাৰু আৱ তাৰ বউ নিয়ে পৰিবাৱ। একটি ছেলে ছিল—জলে ডুবে মাৱা যায়। ক'চিবাৰু নিৰ্খলকে ধৰলো, তুমি তো ভাই একা-

মানুষ। যাওয়া তিনি বছরের জন্যে শিলগুড়ি। তাহলে তোমার বউদি আর আমি চাকরির শেষ দিকটা কলকাতায় কাটাতে পারি। স্বার্থপরের মত শোনাচ্ছে—কিন্তু ত্যাগ স্বীকার করতে হলে এক তুমই পার।

নিখিল বলল, এ আর এমন কি! আমার কাছে চাকরি করা নিয়ে কথা। দুর্গাপুর, অঙ্গল, দার্জিলিং, শিলগুড়ি, কলকাতা—সবই আমার কাছে সমান। কাগজ দিন—কাকে লিখবো—

অফিসে ধন্য ধন্য পড়ে গেল। নিখিলের মত মানুষ হয় না। সবার জন্যে ফিল করে। নয়তো কলকাতা ছেড়ে কে আপনা থেকে শিলগুড়ি ঘেতে রাজি হয়ে আশ্পাই করে। তাও কম করে তিনি চন্টে বছরের জন্যে। স্বেচ্ছ কণ্ঠাগের সন্দৰ্ভিধার জন্যে।

রায়পুর থেকে চলে আসায় পর আবার বহুদিন পরে কলকাতা থেকে বাইরে যাওয়া। মিজাপুরের মেস্টা বাড়ির মত হয়ে উঠেছিল। নিখিলের যেন একটা মাঝা পড়ে যায়। একতলা দোকানঘর। দোতলা তেতুলায় থাকা। চারতলায় থাওয়া দাওয়া। কেউ ওকাল্টি পড়ে-কেউ আবার ছোটখাটো অর্ডার সাঞ্চাই করে। মাসে একদিন ফিস্ট হয়। ক্যারামবোর্ড আছে। আছে টি ভি। কারিডরে বসানো। সন্ধ্যে হলেই থুলে দেওয়া হয়। খেতে বসলে ঠাকুর প্রথমের দিককার তুলে রাখা ঘন ডাল দেয় এক বাটি আলাদা করে।

শিলগুড়ি পেঁচে নিখিলের এই মাঝা কেটে গেল। স্টেশন থেকে বেরিয়ে অফিসের থাকার জায়গা আগ্রম পাড়ার দোতলার জানলা দিয়ে বরফ ঢাকা পাহাড়ের মুড়ে দেখে চিনল—কাণ্ডনজঙ্ঘা। বাতাস কলকাতার চেরে পাতলা কিন্তু অনেক ধারালো। ধূলো কম। চা বাগানের দিকের রাস্তাগুলো একদম ছাঁবি। অল্পদিনে মন বসে গেল নিখিলের।

পি ডবলু ডি-র খাটান হাতি কাঠ পোলের গাঁড়য়ে গাঁড়য়ে টেরাইয়ের দিককার শুধু নদীতে নিয়ে যায়। সেখানে রোড-কাম-

পোল হচ্ছে। তার হিসেব পন্তর রাখে নির্বিল। আর খাওয়া দাওয়া করে মানু মাসির নেপালী মেসে। অফিসের কাছেই একটা গামা গাছের নিচে। খোলামেলা কাঠের বেগে থালা নিয়ে বসতে হয়। মানু মাসি তার কাঠের ঘরের উন্নুন থেকে গরম গরম ভাত বেড়ে আনে। শৌকের সন্ধ্যায় রুটি করে। সঙ্গে কোয়াশের তরকারি।

কোথেকে চারটে বছর কেটে থায় শিলিগুড়িতে। ঘৰু থেকে উঠলে চোখের সামনে কাণ্ডনজঙ্ঘা। দার্জিলিংয়ের লেবু। সুগন্ধী চা। আর মানু মাসির ভাইজি-পারিজাত ছেঁটী। গামা গাছের ছায়ায় পারিজাত সচয়ে অসময়ে অফিসবাবুদের-বিশেষ করে মাস-কাবারী মেসবাবুদের চা করে দেয়। এ এক মোহ। পারিজাতের হাতের ধোঁয়া ওড়া চা। এক এক সময় অফিস করে মেসে গড়িয়ে-মানু মাসির মেসে চা উড়িয়ে মনে হত জীবনের শুরু থেকেই নির্বিল এরকম করে আসছে।

ডায়না, সৎকোচ জলা—এদিককার সব পাহাড় নদীর নাম। ভূটান পাহাড় থেকে নেমে এসেছে। বর্ষা আগে তাদের গায়ে নানান জায়গায় বাঁধ বাঁধের টেংডার খোলা হত। আর অর্মান থামের ছড়াছড়ি। নির্খিলের নামেও উপরি টাকা থামে এসে হাজির হত। ঠিকাদাররা এমন ভক্তভরে দিত যেন এ প্রণামী না নেওয়াও পাপ।

পকেটে মাটিনে ছাড়া টাকা-চা বাগানের সুন্দর রাস্তা। পাশে পারিজাত ছেঁটী। মটরের ঝাঁকুনিতে তার গলার মালা দৃঢ়লছে। ঠেঁটে চোখ ঠিকরানো হাসি। তার জন্যে সব ভূটিয়া উপহার কেনার প্রতিযোগিতা মেসবাসির দের ভেতর। সে এক রক্ত চনমন করা অভিজ্ঞতা। এখানেই নির্খিল জুঁয়ো খেলা ধরে। আসলে পারিজাতের ফসা গোল ঘুথে কালো গম্ভীর চোখ-ওলাটানো লাল ঠেঁট-দুই বেণীর ঝনাঝ ঝনাঝ চলাফেরা নির্খিলকে রায়পুরের শিশু-বয়সের সেই হারানো ভানুর কথা মনে করিয়ে দিত।

ভানু সেই ছোট বয়সেই নির্খিলকে ডেকোছিল বাবুজি ।
পারিজাতও এই বড়বেলায় নির্খিলকে ডাকে বাবুজি ।
শূনে শূনে ভেতরে ভেতরে ভেসে বেড়ানো নির্খিল শিউরে
ওঠে ।

॥ চার ॥

সরকারী পাসোনেল ডিপার্টমেণ্ট কর্মচারীদের মনের ইতিহাসের
কোন ফাইল রাখে না । কোন এক সবৃত্তি নিষ্পত্তি নিয়মে নির্খিল
সাত দিনের নোটিশে তমলুকে গিয়ে জয়েন করার অর্ডার পেল ।
কোথার শিলগুড়ি আর কোথায় তমলুক ।

পারিজাত ছেত্রীকে একশে একটা প্রতিশ্রুতি দিয়ে নির্খিল ট্রেনে
উঠলো । তমলুকে গিয়ে মেস পেল বগ'ভৌমার মন্দিরের কাছাকাছি ।
একতলা দোতলা সব বাড়ি । পানের বরজ । বিরাট নদীর খাত ।
কিন্তু অনেক নিচে সামান্য জল । নদীর পাড়েই মন্দির ।

অফিস করে বিশেষ কোথাও ধাবার নেই । অফিসের কিছু
লোক মিলে এখানেও মেস । তবে এ মেসের বাসিন্দারা শনি,
রবিবার বাড়ি চলে যায় । বাড়ি মানে কলকাতায় । সোমবার
দশপুরে ফিরেই সূড়ুৎ করে অফিসে ঢুকে যায় ।

সোম থেকে শক্রবার মেসে জোর তাসের আজ্ঞা বসে । তে তাসও
হয় । কখনো নির্খিল জেতে । কখনো হারে । বেশ একটা
উন্নেজনায় সন্ধ্যবেলাগুলো কাটে । শিলগুড়ির কথা কিছুই মনে
পড়ে না নির্খিলের । সে যেন তমলুকের এই মেস বাড়িটায় সারাটা
জীবন কাটিয়ে দেবে । মনে মনে হেসে নিজেকে মনের ভেতর
শোনায় নির্খিল-আমি হলাঘ গিয়ে ভাসামানিক । জুয়ো, মেলামেশা,
তাসে বুক অব্দি ডুবে গেলেও-নাক অব্দি বুজে এলেও আমি
ফাঁকা চুচারে দিগন্তের নিচে এমান একা ।

‘অনেক পরে বিষ্ণুপুরে থাকতে দেখেছে—তমলুকেও দেখলো—
রাত হলে মেসবাড়িতে যেয়েছেলো আসে। থাকে। চলে যায়।
এটা বিশেষ করে শনি আর রবিবারের রাতে যারা থেকে যায়—
তাদেরই রেওয়াজ।

ঠিক এইভাবেই কমলা নামে একটি মেয়ে এল তার ঘরে।
সূর্যবিধা হল না নির্খলের। কমলা চলে যেতে নির্খল নদীর পাড়ে
গেল। নদীর বিরাট খালি বুকুটা অল্পকার কালোয় ভর্তি।
সেদিকে তাকিয়ে তার মনে পড়ল রায়পুরের ভানুকে। শিলিগুড়ির
পারিজাত ছেত্রীকে। দিনটা বোধহয় শনিবার ছিল। সন্ধ্যেরাতে
ফাঁকা মেসে ফেরার পথে সে একটা পাইট নিয়ে ফিরলো। একা
একা মদ খাওয়া যে কী খন্দণার। সবটা পারল না। ঘূর্ম এসে
জাপটে ধরলো নির্খলকে।

অফিস যাওয়ার পথে নির্খল দেখে—গেরন্ট বাড়ির বরজে
আকাশের রোদ ঢুকে পড়ে ঝিলিক দিচ্ছে। বর্গভীমার মাল্দির
চাতালে হাঁড়িকাঠ বলির রক্তে লাল। বহু-নিচে নদীর জলে
কোথাকার গাঁথা মালা অবহেলায় ভেসে যায়। অফিসে পেঁচে
মনটা কেমন উদাস লাগে। লাহিড়িদা একটু আধটু জ্যোতিষচর্চা
করে। সে নির্খলকে দেখে বলল, তোমার তো বিবাহ আসন্ন—

সেই আশাতেই থাকি লাহিড়িদা!

বলেও মনে হল নির্খলের—কত লোকের তো বউ থাকে।
আমার না হয় একজন হবে। তাতে আর আশচ্য? কি? তবে যে
বউ হবে—সে আবার পরেও যদি সারা চরাচর জোড়া দিগন্তের নিচে
নিজেকে এরকম এক লাগে নির্খলের—তখন কি হবে। একজন
বেশ ফুরফুরে ডিলিং অ্যাসিস্ট্যাল্টের জৈবনে বউ কথাটায় প্রায়
ফুল ফুটে ওঠে।

পরদিন ছিল শনিবার। সেদিন অফিসের পর নির্খলও
কলকাতায় খেপ মেরে ছিল সবাই যেমন বাড়ি ফেরে প্রায় সেইভাবে

সে কলকাতায় ফিরলো । হাওড়া স্টেশন থেকে ভবানীপুরে এসে দাদার বাড়িটার কাছাকাছি গেল । যারা কিনেছে—তারা ভেঙেচুরে বাড়িটারই ভোল পালটে ফেলেছে । তখন মনে হল—শুধু শুধু কলকাতা ছেটে এলাম কেন ?

ছোড়দির ওথানে যাবো । জামাইবাবু কেমন রিসিভ করবে কে জানে । বড় জামাইবাবুকে ঘূর্ম ভাঙিয়ে এখন তোলার কোন মানে হয় না ।

শিলগুড়ির মানুমাসির মেসের বিমল চাকলাদারের সঙ্গে দেখা । বলল চল একসঙ্গে কর্তাদিন খাইনা ।

খাওয়া হোল । বাবে । বাব থেকে বেরিয়ে বসুশ্রীর সামনে দৃঢ়নে ঘূরছে । নাইট শো হাউজফুল । দেখাই যাক না টিকিট পাওয়া যায় কি না । ক্ষয়াকে একজন দিচ্ছল—বালকনি আট টাকা —ব্যালকনি আট টাকা —

নির্খিল কিনতে যাবে—এমন সময় নীল শাড়ি পরা একটি মেয়েও হাত বাড়ালো । নির্খিলের হাত লম্বা । টিকিটের গোছা সে খরে ফেলল । ফেলে দেখল— মেয়েটির মুখ চুন হয়ে গেছে । সঙ্গে আরও একটি মেয়ে ।

কি মনে হতে নির্খিল চারখানা টিকিট ক্ষ্যাকে কিনলো । কিনে দু'খানা মেয়েটিকে এগিয়ে দিল ।

কত ?

পয়সা লাগবে না ।

মেয়েটি হি হি কবে সন্ধাব হাঁস হেসে বলল, ঘোলটা টাকা কম নয় । এই নিন ।

টাকা দিয়ে টিকিট নিয়ে মেয়ে দুটি গরম ঘৃণনির কাছে চলে গেল । তখন বাবের নেশটা ভাল করে নির্খিল আর বিমল চাকলাদারের টুকু চেপে ধরল । অমনি ওরা দৃঢ়নও আহ্যাদে ঘৃণনির গরম চুলোর কাছে গিয়ে দাঁড়াল ।

সাল পাতায় গরম গরম ঘুগ্নি অনেকদিন পরে থেতে মন্দ লাগল না । শিলগুড়ির মানু মাস মাঝে মাঝে ঘুগ্নি করতো । মাংসের । গামা গাছের ছায়ায় বাতাস উঠলে সে ঘুগ্নির গন্ধ চারদিক চারিয়ে যেত ।

পয়সা দিতে গেলে দোকানী হেসে বলল, লাগবে না বাবু ।

কেন ?

ওরা দিয়ে দিলেন—

ততক্ষণে মেয়ে দুটি ভিড়ের ভেতর মিশে গেছে । অন্ধকারে ওদের সঙ্গেই পাশাশাশি সিট । ইঞ্টারভ্যালে মরা আলোয় মেয়ে দুটির মুখ ভাল করে দেখা হল না । নেশার বেঁকে হাফ বন্ধু মতো দুটি মেয়ে পাশে বসে—এটাই কম ভাল লাগছিল না । কখন যে সিনেমা শেষ হয়ে গেল তা বোঝা গেল না ।

বাইরে বেরিয়ে মাথায় হাত নির্খলের । তুম্বুল বঁষ্ট হচ্ছে । বাস প্রাম কিছু নেই । যে রিঙ্গাই ধরতে যায়—হাতছাড়া হয়ে যায় ।

মেয়ে দুটি কিন্তু অবলৈলায় দুটি রিঙ্গা পেয়ে গেল । রিঙ্গায় উঠতে উঠতে ওদের ডেকে বলল, কোনাদিকে যাবেন ? নীড় শার্ডি পরা মেয়েটিই বলল ।

নির্খল দেখল, এত রাতে বড় জামাইবাবু ছাড়া গতি নেই । সে বলতে চাইল—কোনাদিকে ?

আমরা কালীঘাট—

বিমল যাবি ?

বিমল বলল, এত রাতে নথের বাসও তো দেখিছ না । কেন যে সিনেগো দেখতে ঢুকল ! এখন ?

মেয়েটি বলল, চলে আসুন—

বিমল বলল, সদানন্দ রোডে এক মাসীবাড়ি আছে অবশ্য —

মেয়েটি আবার বলল, ভিজে যাচ্ছি । আসুন—

ওরা দুজন ছুটতে ছুটতে দুই রিঙ্গায় গিয়ে বসলো । সঙ্গে সঙ্গে
বর্ষা আটকানোর ভিজে কাপড়টা ওদের প্রথিবী থেকে আলাদা করে
চেকে দিল । বংশ্টির হাত থেকে বাঁচার জন্য—কোথাও যাওয়ার জন্যে
রিঙ্গার দরকার ছিল ঠিকই । আবার এত রাতে দুজন অজানা মেঝে
রিঙ্গায় উঠতে ডাকছে—তার মধ্যে কেমন কেমন একটা ভয়, রোমাণ্ড,
রহস্যও ছিল । ব্যাপারটা অভ্যন্তরে বটে । আবার সিনেমা হলের ভিড়ে
কতক্ষণ দাঁড়াবে বংশ্টি ধরে আসার জন্যে ? রাত তো থেমে নেই ।

নির্খলের পাশের মেয়েটি বলল, আপনারা কেউ—কেউ ভি
ওখানে রিঙ্গা পেতো না ।

অল্ধকারে মুখ দেখা যায় না । হিন্দুস্থানী নাকি মেয়েটি ।
যেরা রিঙ্গার ভেতর ঘুগ্নির সঙ্গে মদের গন্ধ । একেবারে বাঁঝালো
কঁচা বাংলার গন্ধ । তাহলে ওরাও থেয়েছে । এ কেমন মেয়েরে বাবা !

রিঙ্গাওয়ালা তখন ছপ ছপ করে জল ভাঙছে ।

নির্খল বঙ্গল, কেউ রিঙ্গা পাবে না কেন ?

আমাদের বাঁধা রিঙ্গা । বলা ছিল ।

স্কুলের মেয়ে নয় যে রিঙ্গা মাসকারবারী বাঁধা থাকবে । এরা
তবে কারা ? নির্খলের নেশা খুলে যাওয়ার দশা ।

রিঙ্গা এসে থামলো কালীঘাট রোডে । বাজারের পাশে ।

নেমেই মেয়েটি বঙ্গল, কোথায় যাবেন ?

চেতলা—

এই ঝাট্টু । দিয়ে আয় ।

হাঁম যাবে না ।

বেশি পয়সা পাবি ।

হাঁম আর যাবে না । সারাদিন খেটেছি ।

সারাটা পাড়া অল্ধকার । শুধু—স্ট্রৈট লাইট । তাও অবোর
বংশ্টিতে ঝাপসা । একটা ভিজে কুকুরও নেই । গলির ভেতর ফট
করে একটা আলো জরুলে উঠল ।

কে রে রাজিয়া ?

কোই নেই ! দো মেহমান ।

বিমল চাকলাদার রিঙ্গা থেকে নেমে ঘাবড়ে গেছে । নেশা কখন ছুটে গেছে । সে বলল, চল হেঁটে মেরে দেব ।

রাজিয়ার পাশের মেয়েটি বলল, এত রাতে ভিজে ভিজে কোথায় যাবেন ? বসবেন আসুন ।

বিমল বলল, নাঃ ! দিব্য চলে যাবো ।

তা হয় নার্কি ? আমাদের টীকিট জোগাড় করে দিলেন । খাননি তো কিছু । সেই ঘুগ্নি । ব্যাস !—বলে হি হি করে হেসে উঠেই রাজিয়াকে পাশ কাটিয়ে মেয়েটি গালতে ছুটলো । যেতে যেতে বলল, ভিজে কাপড় তো ছাড় আগে—

—সিমেষ্ট মেঝে । চ্যাটাইয়ের দেওয়াল । ওপরে টালি কি টিন এই বাপসা আলোর বোঝার উপায় নেই । বৃংশ্টিতে ঢড়বড় শব্দ হয়েই চলেছে । আরও দু—একটি মেঝের মুখ । এক ভেজানো দরজা ফটাস করে খুলে শুধু আংড়ারঅয়ার পরা এক পালোয়ান দূর দূর করে বেরিয়ে গেল । ওরই ভেতর কার খুন্তি নেড়ে রাঁধাবাড়ার শব্দ ।

নির্খল জানতে চাইলো, কত করে ?

রাজিয়া এবার আলোর দিকে তার্কিয়ে হেসে বলল, বসবেন ? তা পঁচিশ টাকা নিয়ে থার্কি । আপনারা কুড়ি করে দেবেন ।

বিমল তখনো ডিসাইড করতে পারে নি । তাকে দেখে রাজিয়া বলল, কোথায় যাবেন এ বৃংশ্টিতে ? কেউ দরজা খুলবে না আমরা ছাড়া । ভেতরে আসুন ।—বলতে বলতে রাজিয়া বাঁয়ে চুকে প্রথম ঘরের দুবজায় টোকা দিল, বেলি ?

ভেজানো দরজার ওপার থেকে চাপা শব্দ এল, লোক রয়েছে । একটু—বাদে যাচ্ছ । যা তুই—

পরের ঘরে গিয়ে কোমর থেকে চাবি বের করে ফটাস করে দরজা খুললো রাজিয়া । খুঁট করে আলো জ্বলালো । বসুন । আসুছি

—বলে যাবার সময় বিমলের দিকে তাকালো, একজনকে তো বাইরে
একটু দাঁড়াতেই হবে ।

নির্খিল বলে উঠলো, না না । আমরা এমনি বসবো । গল্প-
গৃজব কথাবার্তা বলবো শুধু ।

বনাং করে চাবির গোছা বিছানায় ফেলে রাজিয়া বলল, আমি
এমনি বসাই না । তেমন ঘর এখানে অনেক পাবেন । যান—
আসুন এখন—

কি হল ? রাগ করছো কেন ?

—খন্দের ঠিকিয়ে পয়সা নিতে পারবো না ।

বেশ তো । আমাদের ভেতর না হয় রাজিয়া—

আমার নাম রাজিয়া সুলতানা । কি বলছিলেন ?

নির্খিল বললো, বিমল না হয় ও ঘরে—যার সঙ্গে এল এক
রিক্কায়—

বিমল লজ্জার মাথা খেয়ে এই প্রথম ভাল করে মুখ খুলল ।
বলল, আমি ? আমি থাকলে এ ঘরেই থাকবো ।

রাজিয়া একটা গুপ্ত সুখ বা গবে' মুখের আনন্দ ঢাকতে পারল
না । আনন্দটুকু ঢাকার চেষ্টাও না করে রাজিয়া সুলতানা বলল,
কী হবে আর চা করে এখন ? কিছু খাবেন আপনারা ? রোটি
তড়কা আনাতে পারি ।

নির্খিল আর বিমল একই সঙ্গে বলল, না । দরকার নেই কোন ।

আমি কিছু খাবো না এখনে । আলো নেভাই ?

দাও ।

এক ঝটকায় অন্ধকার ঢুকলো ঘরে । জোড়া থাটে শোয়া ওদের
দু'জনের কানে বাইরের বৃক্ষের টানা দাপাদার্প ধরা পড়লে ।

রাজিয়ার মনেই থাকলো নাম্সে একটু আগেই বলেছে—
একজনকে তো বাইরে একটু দাঁড়াতেই হবে । ঘরে একজন থাকলে
আরেকজনের বাইরে যাওয়াই রাজিয়াদের লাইনে দম্ভুর । নেহাং

ষাঁদি বড় করে মাইফেল থাকে তো সে আলাদা কথা । এসব কথা
বেমাল্ম ভূলে গিয়ে রাজিয়া সূল তানা ওদের দৃজনের মাঝখানে
বাঁপ দিয়ে পড়ল । এটাও একটা আজ্ঞাদের বাঁপ । সারাটা
সিনেমায় হিরোইন মেয়েটা সারাক্ষণ হেলেদুলে শুধুই আজ্ঞাদ
করেছে—আহ্মাদ খেয়েছে । আজ্ঞাদ জিনিসটা আজ্ঞার দান ।

॥ পাঁচ ॥

বেলা ন'টা নাগাদ ঘুম ভাঙলো নির্খিলের । ব্ৰহ্ম ধোয়া
পরিষ্কার রোদ্দুর বারান্দায় । মাথাটা টিপ টিপ করছে । বাতাসে
ভিজে গোবরের গন্ধ । তড়াস করে উঠে বসেই দেখলো রাজিয়া
বড় মগ থেকে কাচের গ্জাসে চা চালছে ।

বিমল কোথায় ?

পঙ্খী উড়ে গেছে । নাও চা খাও মাইবি—

বিছুরি লাগলো মেয়েটিকে । গালে একটা শ্বেতীর দাগ ।
কালো চুল টেনে বাঁধা ।

নির্খিল বলল, কখন গেল ?

ভোর ভোর । তোমায় কত ডাকলো । তুমি উঠলে না ।
চা খাও ;

না মাথা ধরেছে । বড়ি টাঁড়ি আছে ?

যে বাড়ি আছে এখানে তা আমরা খাই । চা খাও । সেৱে
যাবে । কড়া লিকারের ঢা তো । খেয়ে দ্যাখো ।

চা খেয়ে মাথাটা একটু ছাড়তে একটা সিগারেট ধরালো নির্খিল ।
খাটে বসে বাড়ির উঠোন দেখা যায় । উঠোনের ভাঙা চাতল গিয়ে
আৰ্দগঙ্গার নাৰিতে নেমেছে । জল দেখা যায় না এখান থেকে ।
নৌকোও দেখা যায় না । কিন্তু বোৰাই দেওয়া হাঁড়ি কসলী-
থাটানো পাল থাটে বসেই দেখতে পেল নির্খিল ।

একটা বিড়ি হবে ? আমার ফুরয়ে গেছে ।

উহ । সিগাবেট আছে । খেতে পারো ।

না ! বিড়ি না টানলে পাইখানাই হৰ না ।

সকালটাই মাটি হয়ে গেল নির্খলের । সে কোন মুসলমান কিংবা হিন্দু মেয়ের সঙ্গে এর আগে বাত কাটায় নি । অবিশ্য কাটানো মানে খানিক ঢলাচালি—তারপর বেহুশ হয়ে ঘুঁঝয়ে পড়া । রোদ বাড়তে পৃথিবৌ শুকোতে লাগল । সামনের রাস্তায় বাজার বসে গেল দেখতে দেখতে । রাজিয়া এক সময় উঠে গেল । চান করে মাথা অঁচড়ে ফিরে এল । এসে বলল, টাকা দাও । খাবার আনতে হবে না ।

ও টাকা দিয়ে গেছে ?

পাঁচ টাকা বেঁশই দিয়ে গেছে । মাসীকে দিলাম যে ।

নির্খলও পাঁচ টাকা বেঁশ দিল । দিয়ে বলল, রাস্তা করে খেলে পার ।

কে করবে ? মন্দাদের সামলে সারাদিন-তারপর আর খোশ থাকে না শৱীরে । তখন ঠারারা গিলে পড়ে থাকি ।

বাসন কোশনও তো নেই বিশেষ—

করা হয় নি । হবে কি করে ? এ ধর তো ব্যবসা ফুরোলেই ছেড়ে দিতে হবে ।

ব্যবসা থাকতে থাকতে একটা ভাল ধর দ্যাখো রাজিয়া ।

কেন ? তুমি এসে থাকবে ?

না । তোমার থাকার জন্যেই ।

বেলা এগারোটা দশের মেচেদা লোকাল ধরে নির্খল সের্দিন কলকাতার মায়া ত্যাগ করলো । তমলুকে ফিরে আবার সে তাসের আস্তায় জমে গেল । অফিস । অফিসের পর তাস । সে ষে ভাসামার্নিক । যখন যে জলে ভাসা তখন সে সেখানকার মানিক ।

পারিজাত ছেঁরির সঙ্গে সে কখনো সিনেমা দেখে নি। শোয়ানি।
এক বিপ্লব জল ছপ করে ঘরে এসে ওঠেও নি।

সোমবার রাজিয়া সুলতানা তার মনে এল না। মঙ্গলবার এল
না। কিন্তু বৃথবার অফিসে কাজে বসেই রাজিয়ার শ্বেতাংশী দাগানো
মুখখানা তার মনের ভেতর কুণ্ডে ফুটে উঠলো। হপ্তাব্বুর মত
সে রাজিয়ার জন্যে বৃহস্পতিবার, শুক্ৰবার গোপনে টুকুটাক
কেনাকাটা কৱলো।

শনিবার সকাল সকাল অফিস কেটে ট্রেন ধরলো। তারপর
সন্ধেবেলো কালীঘাটে গিয়ে হার্জির। আজ কোন বৃষ্টি নেই।

করপোবেশানের একটা বড় আলোর নিচে রাজিয়া সুলতানা
পাউডার আলতা মেখে অন্য মেয়েদের সঙ্গে খন্দের ধরতে দাঁড়িয়ে
ছিল। একটি মেয়ে রাজিয়াকে চিমটি কাটলো। এই! দ্যাখগে
তোর সেই ও এসেছে—

গোড়ায় রাজিয়া বুঝতেই পারে নি। তারপর নির্খলের মুখ-
খানা দেখে ভারি আনন্দ হল তার। এগিয়ে এসে হাত ধরলো।
এই যে বলে গেলে আর আসবে না—

ও একটা কথার কথা। এই আলোটা রাখো। লোড শেডং
হলে জবালতে পারবে। ব্যাটারি পরানো আছে—

ওমা! আমার জন্যে এনেচো?

তবে কার জন্যে আবার! এখানে আর কেউ রাজিয়া আছে?

ঘরে এসে নির্খলকে বসালো রাজিয়া। কি খাবে? দিশী আনাই।
একটা ছোট পাইট এনেছি।

দেরিখ! ওমা এয়ে বিলিংতি। অনেক পয়সা তোমার? বল
না? পুলিশে কাজ কর?

তাই মনে হয় দেখে?

ওমা! তাই বলেছি নাকি? এখানে তো অনেক রকম লোক
আসে।

পৰ্লিশ আসে ?

আসে না আবার। ফি হপ্তায় দোবার আসা চাই। থানার তোলা দিতে হয় যে। বড়বাবু আমার দেখভাল করেন। বড় ভাল লোক। হপ্তায় হপ্তায় টাকা চলে গেলে কোন হুজোৱাত আৱ হয় না। বড়বাবুই আমাদেৱ রক্ষা করেন।

অ। তা চল। বাজাৰে যাই—

কেন ?

তোমার হাঁড়িকুড়ি নেই। চুলো নেই। এসব কিনে দেব :

আমার ঘৰেৱ জিনিস তুমি কেন শুধু শুধু কিনবে ?

কিনে দিয়ে যাই। দিলে তোমার রান্না করে খাওয়াৰ ইচ্ছে হবে। তাহলে বাজাৰ হাট কৰবে। বাজাৰ হাট কৰলে নেশা ভাঙ কৰার সময় পাবে না—

তাৰ মানে আখেৱে আমার ভাল হবে ! এই তো ? তা এখন কেটে পড়। এখন সন্ধ্যাবেলা আমাদেৱ ব্যবসাৰ সময়। গল্প কৱাৰ টাইম থাকে নাৰ্কি এখন ?

ধৰো আমিই খন্দেৱ।

বেশ তো। কিন্তু খন্দেৱেৱ মত চালচলন কোথায় ? আসবে বসবে যাবে। অত কথা কিসেৱ ?

চল না রাজিয়া—তোমার ঘৰ সংসাৱেৱ জিনিস কিনে আৰ্ন।

অনেক সোমসাৱ কৱেছো মনে হয়। মেলা ব'কিও না। খন্দেৱ খসে যাচ্ছে।

সারা সন্ধ্যায় ক'জন খন্দেৱ তোমার ?

এত খোঁজে কি দৱকার ? বাজাৰ ভাল হলে এক সন্ধ্যায় তা ছ'জন তো হয়েই থাকে—

সবাই সময় মত ওঠে ?

দৰ' একটা এণ্ট্ৰুল ষে থাকে না তা নয়। তখন বিষ্টুকে ডাকি।

বিষ্টুকে গো ?

সব একদিনে জানবে ! আমার তো আরও খন্দের আসবে ।
করাত কলের বড় মিস্ট্রি না ফিরে যাও—

গেলে তো লোকসান হবে ?

তা হবে । এইটেই আমাদের ব্যবসার সময়—। এসেছো ।
বোসো । খাও । চলে যাও । লোক লাইন দিয়ে আছে যে—

নির্ধল পকেট থেকে দু'খানা একশ টাকার নোট বার করে
রাজিয়ার চোখের সামনে তুলে ধরলো । এটা রাখো । আর দুটো
গ্লাস আনো । বাইরে বলে দাও আজ আর কাউকে ত্বর্মি ঘরে
বসাবে না ।

দু'-উ শো-ও ।

হ্যাঁ । দুশো । এই পাইটা শেষ হলে আগি আর ত্বর্মি
একটু বেরোবো । দু'একটা জিনিস কিনে আমরা আজ বাইরে
থাবো ।

তাহলে চল একটা ছবিও দোখি । রূপাঞ্জলে —

ষদি তোমার করাত কলের বড় মিস্ট্রি ফিরে যায় ?

যায় যাবে ।—বলে রাজিয়া দু'হাতে নির্ধলের গলা জড়িয়ে
সামান্য ঝুলে পড়ল ।

আর আমার লোকসান কোথায় ! সবটাই তো নাফা দেখছি
আজ ।

সন্ধ্যের মুখে দোর ভেজানো ঘরের ভেতর নির্ধলের সোহাগ
আর হুইচক খেয়ে রাজিয়া সুলতানা কিছু বিজয়নী হয়ে পড়ল ।
আসলে একই খন্দের ফিরে ফিরে এলে লাইনে কার না আলহাদ
হয় ? তারপর সে ষদি স্বপ্নে দেখা রাজপুত্রের মত একাই সারাটা
সন্ধ্যা নগদে কিনে নিয়ে একটা বিলিতির পাইট খুলে দেয়—
তাহলে ? কার জীবন ? ক'জনের জীবনে এ লাইনে এমনটি
ঘটে ? সে দাঁড়ানো অবস্থায় ঘোমটা দিয়ে নির্ধলের গালে ক'টি
চুম্ব খেল ।

আর নির্খিল ! সে এসেছে শনিবারের গেরছুর মত—যেমন আর কি তার অফিসের কলকাতার গেরছুরা শনিবার সন্ধ্যায় বার্ডি ফেরে কলকাতায়। খাগে পাওয়া ঠিকাদারদের নমস্কারীকে নির্খিলের টাকা বলেই মনে হয় না। সে রাজিয়ার ভিজে ঠোঁটে আঙুল ঘষে সে টিপ সিংদুর করে পরিয়ে দিল ছ্ৰু মধ্যে। অলপ আলোয় খানিকক্ষণের জন্যে লাইনের রাজিয়া সুলতানা নির্খিলের কেনা সন্ধ্যায় দীব্য বউ হয়ে উঠল। সেই ভঙ্গীতে খাবার জল দিল। রাত্তায় বেরোবার জন্যে নিজেকে সেই ভাবে গোছালো। মায় আঁচলের গুৰুচ্ছতে চাবি বাঁধলো ঘরে দোর দিয়ে। যেন খানিকক্ষণের জন্য দুজনের ওপর দৃশ্যপাতি নামে একটা জৰু ভর করলো। অন্য কিছু ঘর ততক্ষণে বন্ধ হয়েছে—খুলেছে—আবার বন্ধ হয়েছে। কেউ কেউ গাহেকের হাত ধরে করপোরেশনের বিজলি বাতির নিচে দাঁড়িয়ে। পাকা কথা বার্ক।

কালীঘাট জায়গাটাই বিচ্ছ। একেবারে গোলকধাম খেলার কোট। এখানে সাক্ষাৎ কালী আছেন। আছেন গঙ্গা। পাঞ্জ। ধৰ্মের ষাঁড় ; পুলশেব থানা। মাগীবার্ড। মাগীর দালাল। শ্রাদ্ধ পৈতে বিয়ের সোনা কার্ত্তকের ঘাট। হাতবড়ে ডাঙ্গার। গণৎকার। বইওলা। সব। কী নেই। চালে কাঠ হল তো অনন্ত স্বর্গ। নয়তো রসাতল। কিংবা শৌণ্ডকালয়। আগে চার পয়সার একখানা কাগজে একশো ঘরের ছাপা খেলার ক্ষেত্র নির্খিল দেখেছে। এই কালীঘাটে সেই একশো ঘরের সব ঘরই আছে। এমন কি টিনের ছেমে বাঁধানো শনি স্থান রাত্তার পাশেই। ধার ইচ্ছে ভঙ্গ বা ভয়ে পয়সা দাও। আবার ঘর গেরছালীর বাসনপত্তও রয়েছে। রয়েছে পুঁজো আচ্চার চন্দনকাঠ পঞ্চপ্রদীপ। এমন কি বালিকা বয়সের খেলনা বাসনপার্টি সার্জিয়ে বসে আছে দোকানী। এত বড় গোলকধাম আর কোথায় ! একই পুরোহিত বিয়ে দিচ্ছে—আবার শ্রাদ্ধের পর ঘাটকামানোর সকালে আদি গঙ্গার পাঁক মাটিতে বৃষকাঠও সেৰ্দিয়ে দিচ্ছে।

রাজিয়া সুলতানাকে নিয়ে নির্খল থানার উল্টোদিকের ফুটপাথ
থেকে একটি তোলা উন্নন আর দু'খানা থালা, দুটো গ্লাস একটা
হাঁড়ি কিনল। সেগুলো দোকানীর কাছে জিম্মা করে দু'জনে
মিলে থেতে বসার একটা রেন্ডার খুঁজতে লাগল।

যে দোকানই খুঁজে পায় নির্খল-রাজিয়া বলে—ওবা আমায়
চেনে এখানে বসতে পারবো না।

শেষে বিজলি আর পৃণ' সিনেমার মাঝামার্বি একদম গেরস্ত
পাড়ার এক রেন্ডার ওরা বসলো। পর্দা ফেলে। কেবিনে।

উন্নন, বাসন তো কেনা হল। এবার তুমি বাজার যাওয়া
অভ্যেস কর রাজিয়া।

বলছো?

হঁ। তাহলে খরচা অধেক হয়ে যাবে। যে সময়টা পাবে
সেটা এটা ওটা রেঁধে কাটাবে। মদ গাঁজা কমবে। পয়সা জমবে।
গায়ে গাঁড় লাগবে।

পর্দা তুলে দিলে! আর কিছু করলে না?

আর কি করবো? এখনি খাবার দেবে তো।

আমার গায়ে হাত দিলে না।

তুমি খুব ছেলেমানুষ রাজিয়া। বলে আশ্বে হাতে একটা চুম্ব
খেল নির্খল। থেয়ে বলল, আজ থেকে তুমি আমার নিমফুল।

সে তো খুব তেতো হয়।

না! নিমের মধু সবচে সেরা মধু রাজিয়া। তোমরা বাঙালী
না?

হঁয়। আগে বাঙালী ছিলাম আমরা। এখন আর নেই—

সে কিরকম?

আমাদের বাড়ি হাওড়ায় ছিল। বাবা পুরুলিশে দারোগা ছিল।
তোমার চেয়েও বেশি কামাতো। আমি বড় মেয়ে তো—খুব
আদর করতো আব্দাজান। কিন্তু আমার ছোটবেলায় রাষ্ট্র হল

কলকাতায়—সিল্লিট ফোরে—বাবা দাঙ্গা থামাতে গিরে ডিউটিতে
থান হল ।

তাহলে তো তোমার মা পেনশন পায় ।

পেত । বিশ পঁচিশ টাকা । আমরা চার বোন । চলবে কি
করে । মা ক্ষের শাদি করল । আমার এই বাবা ইলাহাবাদের
প্রতাপগড়ের মানুষ । এফ সি আই গো-ডাউনে নাইটগার্ড ।

খাবার এসে গেল । ছিকেন দো পেয়াজা । শশা, গরম পাংপড়
টমেটোর সস । আদর করেই খাচ্ছল রাজিয়া । খেতে খেতে বলল,
আমার আয়ে দৃঢ়টা বোনের বিয়ে হয়ে গেছে । ছোটোটার বাঁকা।
দৃশ্যর শাদিতে মায়ের একটা লডকা হয়েছে । আমাদের সে ভাই
দার্জ'র কাজ শিখছে ।

এক সন্ধ্যের পক্ষে অনেকখান ।

ফেরার পথে কালোঘাটে মায়ের গান্দিরের উল্টোদিকে পাঁঠা বিক্রি
আর শাঁখা পৰা নার জায়গাব গায়ামারি মহা গণ্ডগোল লেগে গেল ।
মাঝ সন্ধ্যায় কালোঘাট । ৰিভৰ । তার ভেতর নিখিলের প্রায়
পায়েব কাছে কে এক কৌটো বোমা ফাটালো ভাষণ শব্দ করে ।

নিখিলেব চেয়ে বেশি ভয় রাজিয়াৱ । এই অল্পক্ষণেৰ মেশা-
মিশতে নিখিল লক্ষ্য কৰেছে—সিনেমা হলেৱ ভেতৰকাৱ ৱেন্টুৱাৰ
লাগোয়া লিফ্ৰট—পাতাল রেল, যে কোন গণ্ডগোল আৱ পুলিশকে
রাজিয়া ভীষণ ভয় পায় ।

বোমাটা ফাটতেই নিখিলেৰ দৃঢ়'হাত ধৰে রাজিয়া বলল, তুমি
চলে যাও । ভালোয়া ভালোয়া চলে যাও । এ নিশ্চয় বিষ্ট ।

পাগল হয়েছো নাক ? পেছনে রিকশোয় উন্নুন—হাঁড়িকুড়ি—
এগুলো আগে গুঁচিয়ে দিই তোমায়—

ও আৰ্গ গুঁচিয়ে নেব'খন । তুমি চলে যাও । বিষ্ট নিশ্চয়
একটা হুঞ্জোৱি বাঁধাৰে—

বিষ্ট কে ?

ও ছাড়া এ রান্তায় কেউ বস্ব চাজ' করবে না । ওই যে তোমার
সঙ্গে আমায় দেখেছে ।

কখন ?

আমরা বেরোবার সময়—

তাতে কি হল ?

বা । পুরুষ মানুষের হিংসের খবর তো রাখো না । আমার
কপাল যে ফিরুক তা বিষ্টু কিছুতেই চায় না ।

কেন ?

গোড়ায় ভাই পাঠিয়ে কাছে এসেছিল । ছুরি মারার ভয়
দেখাতো কথায় কথায় । সেই ভয়ে দিন কয়েক ওর বউয়ের মত
হয়ে ছিলাম । শেষে দোখ একটা বট আছে । বাচ্চা ভি আছে ।
চোলাই বেওসা করে । তখন কাটান দিলাম । সেই তো রাগ ।
আমায় ভাড়া খাটাবে—নিজে ভি ফুর্তি লুটবে চোলাই বেচবে—
এই তো মোতলোব শালার । তারপর তোমায় দেখে মাথা গরম
হয়ে গেছে । বোম ফাটালো । এবার চাক্ৰ চালাবে—

এই ব্যাপার । তা আসুক । আর্মও চালাবো ।

তুমি কি চাঙ্গাবে ?

ঘৃষ্ণ চালাবো ।

ভদ্রলোক আছো । পারবে না । তুমি এইবার চলে যাও ।

পাগল হয়েছো !

॥ ছয় ॥

নির্খলের নিজের জীবনটা শ্যাওলা পড়া লাগে । উকো দিয়ে
নানান জায়গায় ঘষা দরকার । পড়াশুনো করা হয় নি । বইপত্র
বলতে কিছু পত্র-পত্রিকা ছাড়া কিছুই পড়া হয় নি । মা নেই ।
বাবা নেই । দীদি-দাদা থেকেও নেই । বাঢ়ি নেই । কোন বন্ধন

নেই। কোন দায় নেই। এক একটু চিন্চিন করে বুকের ভেতরটা-বড় জামাইবাবুর জন্যে। সল্লেহ হয় তিনি বোধহয় এর ভেতর মারা গেছেন।

সুখসমূর্তি বলতে রায়পুরে ভানুর সঙ্গে খেলা। মাঝের কোলে বসে ভরত মিলাপ আর রামরাজ্য দেখা। বড়দি বেঁচে থাকতে ওয়ালটেয়ারে সমন্বয়ের টেউয়ের গা ধরে ঘোড়ার গাড়ি করে জামাই-বাবুর অফিসে যাওয়া। আড় বাঁশীতে জামাইবাবুর বাজানো মালকোষ শোনা। আর বাঁকি সব? সবই দণ্ডস্বপ্ন।

একদম ঠাণ্ডা হয়ে যাওয়ার আগে ভানুর ঠেঁট একটু নড়ে ওঠা—দণ্ডস্বপ্ন।

দাদুর কচুড়ি খেতে চাওয়া-দণ্ডস্বপ্ন।

ছোড়ীদের দশ হাজার টাকা ধার চাওয়া-দণ্ডস্বপ্ন।

গুরু ভাইদের নিয়ে বড়দার নামগান—দণ্ডস্বপ্ন।

তাহলে জৈবনের বাঁকি থাকে কি? মানু মাসির শিলিগুড়ির, গামা গাছতলার মেসো—কাঠের বেঞ্চে পারিজাত ছেঁপৌর হাত থেকে ধোঁয়া ওড়ানো ঘুর্গনির ক্ষেত নেওয়া, বর্গভৌমার মন্দির চাতালে বালির রক্তে ভিজে হাঁড়িকাঠ ভোর ভোরে রোদে জেগে উঠছে। লাগোয়া নদীর বুকে বৎস-নিচে সামান্য জলে গাঁথা মালা অবহেলায় ডেসে যায়।

আর বাঁকি থাকে কি? আর থাকে গড়িয়ে গড়িয়ে অফিস করে এক তারিখে পেঁচলে মাস মাইনের প্যাকেটেও পেঁচে যাওয়া যায় আপনা আপনি। আর একদম বিনা চেষ্টায় ঠিকাদারদের ভক্তি সহকারে দেওয়া নানা সাইজের থাম।

কাল রাজিয়ার চিঠি এসেছে। রাজিয়া লিখতে পারে না। পাশের ঘরের বেলি ক্লাশ সিঙ্গ অবৰ্দি বাংলা স্কুলে পড়া হালিশহরের মেয়ে। সেই লিখে দিয়েছে। বলেছে বাঁজয়া।

চিঠির শেষে সই-বাংলায়-অনেক কষ্টে নির্খলের শেখানো। ইঁত

তোমারই-কেয়া । নির্খিল ইদানীং কেয়া বলেই ডাকে রাজিয়াকে ।
রাজিয়া কালীঘাটে রাজিয়াই আছে । নিজের বাপের বাড়িতেও
সে এখনো রাজিয়া সুলতান ।

মাঝে একদিন নির্খিল যখন রাজিয়ার ঘরে—ঠিক তখনই পূর্ণলিঙ
রেইড হল । ভ্যামে পূর্ণলিঙ তাকেও তুললো । একজন কানা এ
এস আইয়ের আওয়ায় ছ'জন পূর্ণলিঙ মিলে কালীঘাট, কে পি রাস্ত
লেন, বনমালী নস্কর লেন, লথার মাঠ হানা দিয়ে চোর, পকেটমার,
নির্খিল, কারুলি, দালাল, বেশ্যা বোঝাই দিয়ে ভ্যান নিয়ে যখন
থানায় পৌছালো—তখন রাত দশটা ।

এ এস আই গোড়াতেই বলল, আপনাকে লকআপে দিচ্ছ না ।
কেসও লিখচ্ছ না । কিছু খরচা করে বাড়ি চলে যান । আপনাদের
মত ভদ্দরলোক এসব জায়গায় আসেন কেন ?

আমরা শীগগির বিয়ে করবো ।

যখন করবেন তখন দেখা যাবে । আর মেয়ে নেই দেশে ! মা
বাবা আছে ?

না ।

একশোটা টাকা রাখুন ।

সঙ্গে নেই স্যার ।

এমন সময় পাগলনীপারা রাজিয়ার থানায় প্রবেশ । এসেই এ এস
আইয়ের টেরিবলে একটা বাংলা মদের বোতল রাখলো । মদের বদলে
ভেতরেভালদোকানের চা । কুণ্ডশ করে বলল, বিষ্টুটা লাগানি ভাঙানি
করেছে সাহেব । জানি । চা টা থান । এই ভদ্দর ঘরের বাবুটারে
ছেড়ে দিন । বলে গিট দেওয়া একটা রুমাল রাখলো টেরিবলে ।

রুমালটা তুলে এ এস আই প্যাপেটের পকেটে ভরলো । তারপর
চোখের ইসারায় নির্খিলকে ছেড়ে দিতে বলল । আর আসবেন না
এদিকে । এলে আমাদের বলে আসবেন কিন্তু । কালীঘাট জায়গা
ভাল না—

বাইরে বৈরিয়ে এসে নির্খল জানতে চাইল, কত দিলে ?
যা ছিল ।

কত ছিল ?

ত্ৰ্যাম যা দিয়েছিলে । আমি তো তোমার টাকা গুৰুত কৰি না ।

দু'জনে এলোমেলো হাঁটতে হাঁটতে অনেকদিন পৱে আবাৰ
বসুশ্রীৰ সামনে এসে দাঁড়াল । সেখান থেকে এগিয়ে ওৱা যতীন
দাস পাকে 'গিয়ে বসলো । রাজিয়াৰ মুখথানা আগেৱ চেয়ে অনেক
মোলাহোম লাগে নির্খলেৰ ।

রাজিয়া বলল, ত্ৰ্যাম আমায় একবাৰ কেয়া বলে ডাকো ।

কেন ?

ওই নাম অনেক ভাল শোনায় ।

তা ডাকছি । কিন্তু দেড়শো টাকাৰ সবটাই থানাই দিয়ে
এলে !

না হলে ওৱা তোমায় ছাড়তো ? এসব বিষ্টুৰ কলকাঠি ।
নয়তো থানার হপ্তা তোলা তো কবে কিলিয়াব কৱে দিয়েছি ।

না হয় ছাড়াত না আমাকে ।

কি বলছো বাবু ।

ওই নামে ডাকবে না তো কেয়া ।

বেশ বাবা বেশ । থানায় টাকা না দিলে তোমায় ছাড়তো না ।
না ছাড়লে ঘৰ হৰে যেত । অফিসে চাকৰিটা গুণহাগাৰ দিতে
হত । তখন ?

চাৰ্কাৰ যেতো তো যেতো । ত্ৰ্যাম আমায় বাসিয়ে খাওয়াতে
কেয়া ।

মন্থে রূচতো ? গুসসা হতো থালি । গেলাবাৰ জন্মে আমাকে
আৱণ গাহেক নিতে হত ঘৰে । তোমার রাগ বাড়তো । খিটুখিটু
কৱতে ।

তা সৰ্ত্যা । কবে যে খণ্ডেৰ নেওয়া বন্ধ হবে কেয়া ।

আর্মণি কি ভাবি না । ভাবি বাবু—আর্মণি ভাবি । ভেবে
ভেবে পথ পাই না । ঘর ভাড়া, পূর্লিশ, ম্দীখানা, ডাগদর, মামৰী—
তারপর কিঞ্চওয়ালার আগের ধার । যখন আর কুলাকনারা পাই
না তখন কঁচা চোলাই গিলে বেহেশ হয়ে পড়ে থাক । তর্ম না
থাকলে এক একদিন বাংলা গিলে রেসের মাঠে যাই । যদি কপাল
ফেরে—

ফেরে ?

ইস ! পোড়া কপাল । ভিখিরি হয়ে ফিরে আসি । আবাব
খন্দের টানি । আগে জুয়া খেলতাম । এখন আর খেলি না । বড়
ভয় হয়—আবাব যদি ভেসে যাই ।

করাত কলের সেই বড় মিস্ট্রী আসে ?

লোকটা আমার পোষা এখন । ভাল কথা—এবাব যা হয় একটা
কিছু কর । আর পারা যায় না । বিষ্ট এর ওপর আবাব চাককু
মারার ভয় দেখাচ্ছে ।

ও কিছু করবে না বিলি আছে । বিলি ।

তবু বাবু, একটা কিছু কর । তাড়াতাড়ি কর । ফের ভেসে
যেতে পারি তো ।

বিয়ের নোটিশ তো দিলাম । একমাস হোল । রেজিস্ট্রে
অফিসে দু'জনে যেদিন যাব—দেখবে কেয়া সবাই তাকিয়ে থাকবে
তোমার দিকে—

সেদিন কি কোনাদিন আসবে । বিশ্বাস হয় না বাবু ।

কেন ?

আমার কপালটাই খারাপ । আবাজান তো মরে গেল । আর্ম
ছাই কেটে কয়লা তর্লি । এক কালীকিনের বাড়ি বি গিরি করার
সময় সে আমায় কুসীগঞ্জে চালান করলো । সেখানে দু'বছর
থেকে হাওড়ায় । তারপর এই কালীঘাটে । পুরুষমানুষ
রাক্ষস আছে । একবাব এক গাঁ থেকে দুই ছোকরা এল । মোটা

টাকার চৰ্কি করে ডায়মণ্ডহারবারের দিকে নিয়ে গেল। নিয়ে
গিয়ে সেখানে ফুল্টর নামে চৌল্প পনেরজন মিলে রেপ করলো।
আমি বেহোগ। সেই অবস্থায় রেড রোডে ফেলে রেখে গেল।
কোন টাকা পয়সাও দিল না শেষে পূর্ণশ তুলে হাসপাতালে দেয়।
একদিন দোখ সেই ছোকরাদের একজন কালীঘাট মন্দিরে পাঠা
কিনছে। বাষের মত ঝাঁপড়ে পড়ে তাকে টানতে টানতে ধানায়
নিয়ে ফেললাম। সব বললাম বড়বাবুকে। ছোকরা চালান হয়ে
গেল।

সোনাগাছিতে ছিলাম একদিন। পাগলা হবার দশা। পাইপ
বেয়ে নেমে পালিয়ে আসি। ওয়াটগঞ্জ খুব সুন্দর জাগৰ। এক
বছর ছিলাম। একটা গিরিক জাহাজের লস্কর-ফরসা ছোকরা বিয়ে
করতে দেয়েছিল।

রাজিয়ার কালকের চিঠিখানা খুললো নির্ধল। বড় বড় হরফে
লেখা।

আমাদের বিয়ের আর ক'র্দিন বাঁকি? সামনে—বকর ঈদ।
মা তোমায় একবার নিয়ে যেতে বলেছে। আজকাল আমার একা
একা দারু থেতে ভাল লাগে না। কবে আসবে। কেয়া—

॥ সাত ॥

এসপ্ল্যানেডের দিক থেকে এলে হেস্টিংসে মেরিন হাউস, দইঘাট,
গার্ডেন রিচের ভাঁজ করা পোল পেরিয়ে মসজিদটোলা অবাদি সিখে
যেতে হবে। তারপর রাজা বাগানে তেমাথায় মোড় থেকে একট.
খানি এগোলে রাজিয়াদের বাড়ি। পূর্ণশ ফাঁড়ি আর বটতলার
মাঝের রান্তা দিয়ে যেতে হবে।

কিন্তু তার আগে কালীঘাটে যাওয়া যাক।

নির্ধল রাজিয়াদের ঘরের সামনে এসে অবাক। বেলির দরজায়

নতুন মেয়ে দাঁড়িয়ে। রাজিয়ার মুখ গম্ভীর। একটা বছর
দুইকেব বাচ্চা মেয়েকে একবার রাজিয়ার ঘরে ছুটে যেতে দেখা
যাচ্ছে। আবার সে বেলির ঘরে ফিরে আসছে।

ব্যবসার জন্যে খচের ধরতে গালির মুখে তিন চারটির বেশ
মেয়ে দাঁড়ায় নি আজ। অথচ কালীঘাটের সেই বিখ্যাত দ্যাখন
ভিড়ের আজও কোনও খামতি নেই।

ডিলাঙ্গ বাসে এলে ?

না। মিনিবাসে।

তাহলে টির্কিট বাচ্চাটাকে দাও—

বেলির বাচ্চাটা না ?

হ্যাঁ।

বেলিকে দেখছিনে। ফুর্তি' মারাতে গেছে বাইরে। বাচ্চা
গাছের দিয়ে গেছে তোমায়—। ওকি—? বলে ছুটে এগিয়ে গেল
নির্খল। অমন কাঁদছো কেন ?

বাজিয়া কোন কথা না বলে চ্যাটাই দেওয়ালে পিঠ দিয়ে হ্-হ্-
করে কাঁদছে। আর কিছু ব্যবতে না পেরে বেলির মেয়েটা রাজিয়ার
উরু ধরে ডাকছে—মাম-মা—

কি হল ? বলবে তো।

বেলি নেই।

অ্যাঁ?

হ্যাঁ। কাল সকাল থেকেই পেটে ব্যথা। তারপর সন্ধের
দিকে বামটামি করে মরে গেল। ওর সেই বাবুর দরুন বচ্চাটাকে
বাবুকে মা আজই সকালে ফেলে দিয়ে গেছে। কি কৰি এখন
বলতো ?

এখানো এই কালীঘাটে সব সমস্যাই গরম আলু। হাতে রাখা
যায় না। এখুন একটা সমাধান চাই। বেশ্যার জারজ গতকাল
মা হারিয়েছে। এখন রাজিয়ার পা ধরে নিজের মাকে খুজছে।

କି ବଲବେ ନିର୍ଖଳ । କି ବଲା ଯାଯ । ରାଜିଯାର ସରଥାନାଇ ଚଡ଼ା
ଭାଡ଼ାର ସର । କଲକାତାଯ ନିର୍ଖଳେର କୋନ ଥାକବାର ଜାଯଗା ନେଇ ।
ବସାର ଜାଯଗା ବଲତେ ପାକେର ବେଣ୍ଟ । ନୟତୋ ରେଣ୍ଟୋରୀର ଚେ଱ାର ।
ରାଜିଯାର ସରେ ବସେଓ ତାକେ ଟାକା ଗୁଣେ ଦିତେ ହୟ । ନୟତୋ ବେଚାରା
ସରଭାଡ଼ା ଦେବେ କୋଥେକେ ? ଖାବେ କି ? ଆସଲେ ରାଜିଯାର ସଙ୍ଗେ
ସେ ସତଟାଇ ଥାକେ ତତଟାଇ ସେ ସମସ୍ତ ଧରେ କିନେ ନେୟ । ନୟତୋ ମେଯେଟା
ବିପଦେ ପଡ଼ିବେ । ଏଇ ଓପର ଆବାର ମରା ବୈଲିର ଦ୍ୱାରା ଛରେର ଛାନା ।
ଚମକାର ।

ଘଟାଥାନେକ ପରେ ଦେଖା ଗେଲ—ର୍ଥିଦିରପ୍ରାର ବାଜାରେର ସାମନେ
ରାଜିଯା ମୂଲତାନାକେ ନିଯେ ଟ୍ୟାଙ୍କ୍ର ଥେକେ ନାମଛେ ନିର୍ଖଳ । ତାର
କୋଲେ ବୈଲିର ବାଚା । ସିମାଇ, ଜାର ବସାନୋ ତାଜ, ସାଲୋଯାର
କାମିଜ ଆର ପାକା ଖେଜୁର କିନେ ନିର୍ଖଳ ବଲଳ, ଏବାର ଚଲ ।
କାମିଜଟା ତୋମାର ଛୋଟ ବୋନେର ହବେ ତୋ—

ରାଜାବାଗାନେ ବାଢ଼ି ଅବଦି ଟ୍ୟାଙ୍କ୍ର ଯାଯ ନା । ରୁଟି ଗୋଷ୍ଠେର
ଦୋକାନ । ରାଜିଯାକେ ବାଚା ସମେତ ଟ୍ୟାଙ୍କ୍ର ଥେକେ ନାମତେ ଦେଖେ
ଅନେକେ ହାତ ନାଡ଼ିଲ । କିନ୍ତୁ ନିର୍ଖଳେର ମୁଖ ଦେଖେ କେଉ ବିଶେଷ ହାତ
ନାଡ଼ିଲ ନା । ଖେଯାଲ ହଲ ନିର୍ଖଳେର—ମେ ଧୂର୍ତ୍ତ ପରେ ଆଛେ । ଏଥାନେ
ଆସାର କଥା ଖେଯାଲଇ ଛିଲ ନା ।

ଛୋଟ୍ ପାଡ଼ା । ଏକ ଇଂଟିର ଦେଓଯାଲ । ଓପରେ ଟାଲି । ଝୁର୍ଗି
ସ୍ତରେ ବେଡ଼ାଛେ । କାଁଚା ଡ୍ରେନ । ଏକ ସମସ୍ତ ଧାରାପ ଦେଖିତେ ଛିଲ ନା—
ଏଥିନ କେମନ ରଞ୍ଜଟା ବାସନେର ମତ ରାଜିଯାର ମାକେ ଦେଖେଇ ପ୍ରଣାମ କରିବେ
ଗେଲ ନିର୍ଖଳ ।

ର୍ହିଲା ବାଧା ଦିଲ । ତୋମାର କଥା ଶୁଣେଛ । ତୁମ ଥିବ
ଦିଲଦାର ।

ରାଜିଯା ଥିବ ଥିର୍ଣ୍ଣ ହଯେ ଖେଜୁର ଆର ଜାମାକାପଡ଼ ତ୍ରପ୍ତୋମେର
ଓପର ରାଖିଲ । ଦେଖାନେ ଥିଟେର କିନାରେ ତାର ଭାଇ ବୋନ ବସେ ।
ତାଦେର ପାଶେ ଗିଯେ ବସିଲୋ ନିର୍ଖଳ ।

রাজিয়ার মা বলল, আমার কামানেওয়ালী বেটি এই সংসার চালন বেথেছে বেটা।

নির্খিল বলল, আমি সব জানি। আপনি কিছু ভাববেন না মা—

এমন সময় বাইরে একটা হই উঠলো। সংসার চালাতে হিসসিম থেয়ে যাওয়া রাজিয়ার মায়ের চোখ কেঁপে উঠলো। সে বাইরে ছুটে গেল। ক্যা বাত ?—

ছেলেগুলো কি যেন বলল। রাজিয়া সুলতানা নির্খিলের মুখের দিকে তাকিয়ে একেবারে কুকড়ে গেল। কিছু না বুঝে বাচ্চা মেয়েটি একা একা মেঝেতে ঘুরছিল।

রাজিয়ার মা তখন উদ্ধৃত আর বাংলা মিশরে চোচয়ে বলছে—
রাজিয়াকো তো শান্তি কর লিয়া—মুঝে মা কহেলর ডাকা—তুম
লোগো কো তরহা সিরিফ গুলছাড়ি নেই উড়ায়া ! হিন্দু হো
তো ক্যা হুয়া ? ইনসান তো হ্যায়—

এ কথায় ভিড়ের গোলমাল যেন শুন্ধ হয়ে গেল। রাজিয়ার মা
ঘরে ঢুকে চাপা গলায় বলল, আমার মেয়েকে তুমি শীগঙ্গারি বিস্তৱে
কর। আর দোর কোরো না।

তাই হবে মা—

নির্খিলের এ কথার পরেই রাজিয়ার মা বলল, কুছ বুঝ তো
নেই মানিয়েগা ? এক বাত বল ?

নির্খিল তার জানা উদ্ধৃত মত বলল, সৎসে মাতাজী—

এখানে যখন আসবে—তখন মোড়ের মাথায় ওই হিন্দুর মেঠাই
দোকানে বসবে। ওখান থেকেই খবর দেবে। আর রাজিয়াকে
বাড়ি পাঠিয়ে দেবে। তাহলে আর কোন গোলমাল হবে না বাবা—
তা হবে মা।

রাজাবাগান থেকে ফেরার পথে রাজিয়া বলল, আমার জন্যে
তোমার মাথা নিচু হল। মুসলমান পাড়ায় ছেলেগুলো বিস্তৱে

করার পক্ষে না লায়েক । আর কেউ যে এগিয়ে এসে আমার ছেট
বোন্টাকে বিয়ে করবে এমন সাহসও নেই কারও । কিন্তু মুসলমানী
আছে ষোল আনা । কোথায় কে হিন্দুর হাত ধরে এল গেল-সেদিকে
কড়া নজর আছে ।

তোমার বাবার সঙ্গে তো দেখা হল না ।

বাবা নাইট ডিউটি দিয়ে এসে দিনের বেলা ফল বেচতে বেরোয় ।

বুদ্ধি করে তোমার মা বলে দিল-আমাদের বিয়ে হয়ে গেছে
নইলে ?

আজ আমাদের হয়রানি করতো । আবার কি । কোন কাজ
তো নেই ওদের । সব আপনা ইমাম বনে গেছে ।

অটো ধবে কে জি ডক অর্বিদ এসে তবে ভাঁজ করা পুলের মুখে
ট্যাক্সি পাওয়া গেল । অনেকক্ষণ দ্বিজনের মুখে কোন কথা নেই ।
রাজিয়া ভাবছিল ঈদের বাজার করে খরচাও করে গিয়ে মানুষটা
মায়ের ওখানে দুদশ স্বাস্ত পেল না । হিন্দু হিন্দু করে পাড়ার
মষ্টানগলো শোর তুললো । এর চেয়ে দুলাল চাচর মিঠাইয়ের
দোকানে ওকে বাসিয়ে রেখে যাদি নিজের মায়ের কাছে ঘেতো তাহলে
মুখরক্ষা শেষরক্ষা-যা-ই বল হত ।

কী বিচ্ছিন্ন শবশূরবাড়ি থেকে সে ফিরছে এখন । বিধবা শাশুড়ি
ফের বিয়ে করেছে । নতুন শবশূর নাইট ডিউটি দিয়ে ফিরে ফল
বেচতে বেরিয়েছে । পাড়ার ছেলেরা তাকে হিন্দু বলে বরদান্ত
করতে পারে নি । ছেট শালিটির বিয়ে বাঁকি । তা নির্ভর করছে
রাজিয়া কতটা গাহেক ঘরে তুলতে পারবে-তার ওপর । নিজের
মনে মনেই হাসতে গিয়ে নিজেকে বোঝালে নিখিল-তাও তো একটা
অদ্য ভালবাসা ওদের এক জায়গার বেঁধে রেখেছে । তাই না ও
ঈদের উপহার নিয়ে যেতে পেরেছে । ওর নিজের বাঁড়িতে মা বেঁচে
থাকতে মা ঘরে যাওয়ার পর-সেই বাঁধনও তো ছিল না । নইলে
সে কেন এত বছর ধরে শুধুই ভেসে বেড়াচ্ছে ।

বৰং এখন বাচ্চাটা কেলে থাকায় রাজিয়াকে নিয়ে তার এই
প্রতিষ্ঠান-ঘাটে বলা হয় দম্পতি-বেশ বিশ্বাসযোগ্য দেখাচ্ছে
কলকাতার রান্নাঘাটে। শাশুড়ি ঠাকুর-ণ তো ভাল পরামর্শই
দিয়েছে-রাজাবাগানে গেলে সে যেন দুলাল চাচার মিঠাইয়ের দোকানে
বসে অপেক্ষা করে যতক্ষণ না রাজিয়া তার মাঝের কাছ থেকে
ফেরে।

এ কি? ট্যাক্সি কোন দিকে চলছে?

আমি হাওড়া স্টেশন যেতে বলেছি। আসানসোল যাব। তোমার
আর কালীঘাটে ফেরার দরকার নেই। আসানসোলে আমাদের
ডিপার্টমেন্টের কোয়ার্টার খালি পড়ে আছে। তোমায় রেখে আমি
ফিরে যাবো।

চলবে কি করে?

টাকা পাঠাবো। এখন যাবার সময় দিয়ে যাবো কিছু তোমার
হাতে। চলবে না?

তা চলবে। কিন্তু মাঝের হাতে টাকা পাঠাবো কি করে ব্যবসা না
চালালে?

সে টাকা আমি পাঠিয়ে দেব কেয়া—

থামো। ট্যাক্সি ঘোরাও বলছি। এই ট্যাক্সি-কালীঘাট
চল।—বলে রাজিয়া নির্খিলকে বুঁবিয়ে বলতে লাগল। সরকারী
নকরির হালৎ সে হামার জানা। তৰ্ম কোথেকে এত খরচ একসঙ্গে
দেবে? দিতে গেলে ফতুর হয়ে যাবে। আমার আপনা আব্বাজান
সরকারী নোকর ছিল। দারোগা ছিল। সে ভি সৰ্ববধা করতে
পারতো না। এই বাবাটা তো পারেই না। আর তৰ্ম তো পৰ্ণলিঙ
নও। থানা ডিউটি করো না তো তৰ্ম। তৰ্ম হালে পানি পাবে
না। যে কোন সবকারী নোকরের চেয়ে তোমার এই রাজিয়া রাড়
বেশি কামায়। বুঁবেছো? আমি এখন বসে গেলে তৰ্ম হালে পানি
পাবে না।

॥ আট ॥

বৈবিকে ভাত খাইয়ে—নিজে খেয়ে একটু শুয়েছিল রাজিয়া।
এমন সময় থট, থট। এখন কে এল রে বাবা ?

এই সময় আসে খুব চেনা লোক। নির্খিল আসে নি তো ?
আর এসে থাকতে পারে স্কুল কলেজ পালানো ধাঢ়ি ছেলে। এরা
এসে চুপচাপ বসে থাকে। কথা বলে কম। পারেও না ভাল।

ঘূর্ম চোখে দরজা খুলে বাজিয়া দেখে করাত কলের মিস্ট্রি
দাঁড়িয়ে।

ঘরে ঢুকবে কি না-চোখে অনুর্মতি চাইল মিস্ট্রি। বড় সড়
চেহারা। হাড় হাড়। প্রমাণ সাইজের গোঁফ নাকের নিচে। মাথাটি
শাদা কালো।

রাজিয়া মনে মনে কৌটোয় রাখা টাকাগুলো গুগলো। গুণে
বুঝলো—আরও দরকার। তাই হঁয়া বলার কায়দায় দরজা হাট
করে। চোকিতে এসে বসলো। বৈব তখন অঘোরে ঘূমোচ্ছে।
আজকাল ওকেই বৈব মা ডাকে।

অসময়ে এলাম। সার্বাদিন করাত চলে তো। ফুরসৎ হয়
না তো।

বলার কথাটা এই বেলা বলে ফেল। বাচ্চা জেগে গেলে কথা
হবে না কিন্তু।

ওঃ ! তা বর্লাছলাম -একখানা ঘর দেখে রেখেছি গোপালনগরে।
কল পাইখানা কমন। রান্নার জায়গা আলাদা—লাইন আছে।

ওঃ ! এই কথা। আমায় রাখবে ভেবেছো ?

তেমন তো সাধ আছে অনেকদিনের।

আমায় রাখতে গেলে খরচ খরচা সব সামলাতে পারবে ?

আমার তো বয়স হয়েছে। ওভার টাইমের চারশো টাকার

সবটাই তোমার জন্যে ঢালতে চাই । হপ্তাভর না-ই থাকলে গোপাল-
নগরে । সার্তাদিনে দুটো দিন আমার জন্যে দিতে পারো না ?

কে কে আছে তোমার ?

কে নেই ! বউ । ছেলে মেয়ে । ছেলের বউ । জামাই । সবাই ।
সবাই আছে । আমার কথাটা একটু ভাবো ।

ভোবাছি । মাসে আট্টদিনে চারশো টাকা । একটা পুরো দিন
আমার কামাই কত জানো ?

সে গতর আছে—এখনই তো কামাবে—

পোষালে না । মিস্ট্রি তুমি বরং একজন খৈঁড়া খুঁতো কাউকে
দ্যাখো । আট দিনের আট দিনই থাকবে পুরো । মউজ মিটিয়ে
কাটাবে'খন । চারশো টাকাতেই হয়ে যাবে । নাও—বসবে নাকি ?

এলাম যখন বসে যাই । কিন্তু তিনটে টাকা যে কম আছে ।

তাতে কি মিস্ট্রি—তুমি হলে গে ঘরের লোক । কখনো কম
হবে । কখনো বেশ হবে । দুনিয়ায় তাই তো নিয়ম মিস্ট্রী ।

একবার পুরোজোর আগে বড় মিস্ট্রি তাকে একখানা নাকছাবি
দিয়েছিল । তখনো সোনা এমন লাফায় নি ।

আড়ে পাশে মিস্ট্রির ধরাধরি, ছেঁয়াছুঁয়ি বেশ সুন্দর । রাজিয়ার
বড় পছন্দের । যেমনি করাত কল চালায় । তেমনি রাজিয়াকে
ধরে । কখনো আলগোছে । কখনো আবার সাপটে । মাঝে মাঝে
তার বোধহয়—মিস্ট্রি তাকে জড়িয়ে ধরে তার শরীরের বোতামগুলো
একটা একটা করে টিপছে ।

ঘূর্ণন্ত বেবির পাশে বসে বড় মিস্ট্রি এবার হাঁপাতে লাগল ।
হাজার হোক বয়স যাবে কোথায় । তাগড়া গোঁফ, কেঠো হাত,
কঁচাপাকা চুলে ওভার টাইম খাটা মানুষটা যতই টনকো ভাব করুক
আসলে তো পুরানো হয়ে আসা মানুষ ।

দেখে রাজিয়ার মাঝা হল । ধমসানো সায়া ব্লাউজ ছেড়ে নতুন
কাপড় পরলো রাজিয়া । তারপর কাছাকাছি এসে পিঠে হাত রেখে

টের পেল—ঠিক নির্খলের মতই পুরুষালি পিঠ। বলল, ওভার টাইমের পরসা এভাবে জলে না দিয়ে দুধ খাও। ফল খাও। গিন্নিকে নিয়ে কোথাও ঘুরে এসো—

আমরা সবাই ভাল হয়ে গেলে তোমাদের চলবে কিসে !

আমরা ? খারাপ আছি। খারাপ থাকবোও। আমাদের পুরুষতে দুনিয়ায় কখনো খারাপ মানুষের টান পড়বে না।

বড় মিস্ট্রি ওকে একটানে কাছে নিল। নিয়ে বলল, তোমায় মাথায় করে রাখবো। রানী হয়ে থাকবে। এখান থেকে ওঠো।

তোমার টাকা কোথায় বুড়ো !

বুড়ো বললে ?

তা নয়তো কি ? সারাদিন খাটুনির পর ওই ক'টা টাকা পাবে উপরি খেটে-সে টাকাও আমায় দিয়ে গেলে কি থাবে ?

সে আমি বুঝবো। তুমি রাজি হলে সব ঠিক হয়ে যাবে।

ওই গোজামিলে আমি নেই। এই যেমন আসছ-যাবে আসবে-তেমনই ভাল। আলাদা করে আমায় রাখার স্থ কেন ?

তোমায় নিয়ে আমি তারকেশ্বর যাবো। বেশ বড় একটা কুমড়ো কিনে ফিরবো দু'জনে।

আমার অত স্থ নেই। কাছাকাছি গাজিয়ার দরগায় যাওয়া হল না—আর সেই কোন্ তারকেশ্বর !

হবে। হবে রাজি হও। তোমার কোন স্থ পড়ে থাকবে না দেখো।

॥ নয় ॥

সালিলদা। আমায় একটা ফ্ল্যাট দিন।

সবে তো জাগি নেওয়া হল। সরকার রিজেলিউশন নিয়েছে—কম মাইনের লোকরাও যাতে বাড়ি কিনতে পারে—কিঞ্চিতে তার-

ব্যবস্থা করা হবে । দুর্মি নির্ধারিত বরং অফিসে এসো । এটি কে ?

আমার ঘেরে—

আচ্ছা । বাঃ !

কবে নাগাদ বার্ডি উঠবে । একবার শুনুন হলে তো বেশি দোরি
হয় না ।

তবু ?

বছর তিন চার ধর ।

নাঃ ! তাহলে আমার হল না সঁলিলদা । তোমাদের এল আই সি-র
তো অনেক ফ্ল্যাট থাকে । কম ভাড়ায় শুনেছি । তার একটা ।

সে সব ভাই মিনিস্টারের ভাইপো, ভায়রা না হলে হয় না ।
বাচ্চাটির সব টিকা ফিকা দিয়েছো তো ।

সবই দেওয়া ।—বলে একটা দুর্মি জাগলো নির্ধারণের মাথায় ।
মুখে বলল, এ বাচ্চা আমার দস্তক নেওয়া তা তো জানো ।

হ্যঁ । শুনেছি ।

শুনে থাকবে—কোথেকে দস্তক নিয়েছি !

তাও শুনেছি ।

ওখানে জন্মে তারপর যদি কেউ বেঁচে থাকে—তার কি আর
কোন টিকা, পোলিওর ওষুধ, ট্রিপল অ্যার্টজেন দরকার হয়,
সঁলিলদা ?

তা তো ঠিকই বলছো ।

এল আই সি-র সঁলিল দস্তর বার্ডি থেকে বেরিয়ে রাখায় পড়ে
মনে হল নির্ধারণে—তাহলে কী কোন রাস্তাই নেই ? আমি টেনে
তমলুক থেকে ছুটে এসে দেখব রাজিয়ার ঘরে খন্দের—আর দরজা
ভেঙ্গানো । খন্দেরদের ফাঁকে ফাঁকে আমাদের স্বমন্টা—মানে সংসার
করার ব্যাপারটা মাঝে মধ্যে বলব । তারপর আবার সেই তমলুকে
ফিরে যাবো একা একা । জানলার পাশে সিটে বসে । মাঠ দেখতে
দেখতে ।

এই জন্যে রেজিস্ট্রি বিয়ে করলাম !

দুলালের মিঠাইয়ের দোকানে গিয়ে বসে থাকে। ওখানেই
রাজিয়ার ছোট ভাই এনামেলের থালায় করে চা জলখাবার দিয়ে
যায়। আর এগোয় না নির্খিল ! পাছে পাড়ার ছেলেরা টিটার্কির
দেয়। হৃজ্জোৎ বাধায়। তাই।

রেজিস্ট্রি বিয়ের পর রাজিয়াকে নিয়ে এক র্বিবার বন্ধুদের
চাষের আস্তার দোকানে গিয়েছিল নির্খিল। সবার সামনে কেয়া
বলে পরিচয় করিয়েও দেয়। সবাইকে বলেছিল—সালাম !
নমস্কার !!

বন্ধুরা তো কুঁচকে গিয়ে একেবারে কেঁচো। পাছে ছোঁয়া
লাগে এই ভয়ে—পাছে রাজিয়ার খাওয়া জলের গ্লাসের সঙ্গে মিশে
যায় এই আতৎকে—ঝটপট উঠেই পড়ল সবাই। সব বোঝে নির্খিল।
সব বোঝে। তবু চুপ করে থাকে।

বেবি বলল, বাবা মা যাবো।

ঠিক যেন আর পাঁচটি বাচ্চার মতই মাঘের কাছে যেতে চায়।
এখন ফিরলে কি রাজিয়াকে ফাঁকা পাওয়া যাবে? যেই শূন্যেছে—
বাঁড়ি নিতে হলে আগামের মোটা টাকা লাগবে—অর্মান লোক নেওয়া
বাঁড়িয়ে দিয়েছে। যে করেই হোক চাব পাঁচ হাজার টাকা রেডি
করতে হবে। নির্খিল একা পেরে উঠবে কেন?

আজ কালীঘাটে ফিরে ও বেবিকে রাজিয়ার কাছে যেতে দিল
না। সরকারী ছাত্রির দিন পড়ায় লোক আসার কামাই নেই।
বলল—তাতে কয়েক বছরের ভেতরেও বাঁড়ি পাওয়ার কোন সম্ভাবনা
নেই। আর ছ'বছর এভাবে তমলুক-কালীঘাট করলে তাদের
দু'জনে কিছুই থাকবে না। তখন ঘর বাঁধাও যা-না বাঁধাও তাই।

এখান থেকে এখন রাজিয়াকে ঢানতে গেলে সবার চোখের কঁটা
হতে হবে। বিষ্ট কিছুদিন চুপচাপ আছে। খাত খোৎ খুঁজছে।
সুযোগ পেলেই ঝাঁপঘো পড়বে। শুধু সুযোগের অপেক্ষা।

বাড়ির্টলি তো পুরনো ভাড়ায় সুদ চড়িয়েই চলেছে। এই করে
কি রাজিয়া কোনদিন পরিষ্কার হয়ে বেরোতে পারবে?

ঠিক এই সময় রাজিয়া দরজা খুলে বেরোলো। কতক্ষণ এসে
বসে আছে? মাসির ঘরে গিয়ে বসান কেন?

কথা আছে। শোন।

রাজিয়া এগিয়ে এল।

চল ওই মোড়ের মাথায়—

কোন ছেলেমানুষি করছো না তো?

দ্যাখোই না কি করি। বলে হাঁটতে হাঁটতে ওরা মণ্ডিরের
সামনে পাঁঠা বিক্রির জায়গাটা পেরিয়ে এল। এসেই একটা ট্যাক্সি
পেয়ে রাজিয়াকে প্রায় ঠেলে ভেতরে ঢোকালো নির্খil। এখন কোন
কথা বলবে না—

কোথায় যাচ্ছো? আজ ছট্টির দিন। এখন আমার ব্যবসার
সময়।

অনেক ব্যবসা হয়েছে। আজ থাক।—বলে ট্যাক্সি ওয়ালাকে
হাওড়া স্টেশনে যেতে বলল নির্খil।

কোথায় যাচ্ছ আমরা?

সিধে আসানসোল। ওখানে আমাদের পি ডবলু-ডি'র অনেক
কোয়ার্টার খালি পড়ে আছে।

টাকা পয়সা যে কিছু আনিনি।

ত্বরিম সহ করে দিও। আমি ব্যাংক থেকে তবে নিয়ে যাবো।
সাবিব কাছে আশি টাকা পাই।

ছেড়ে দাও।

ছেড়ে দেব? কি বলছো? গতর খাটনো এতগুলো টাকা?

যায় যাবে! আমাদের জীবনটাই চল যেতে বসেছে কেঁহা।
আর কর্তব্য আমি ভেঙ্গনো দরজার বাইরে বসে থাকবো বলতে
পারো?

আর ক'টা দিন লক্ষ্মীটি । ভাড়া বাড়ির আগাম টাকা রেডি
হয়ে এসেছিল ।

ও টাকা পরে কাজে লাগবে ।

তাহলে তুমি থাকবে তমলুকে—আর আমি মেঝেটাকে নিয়ে
আসানসোলে ।

আমি বদলি চাইবো । আমার অফিস কলিগ্রা তোমায়
দেখবে ।

॥ দশ ॥

সরকারী ফ্ল্যাটের কেয়ারটেকার নির্ধারিতকে শিল্পন্ডি থেকেই
চিনতো । চাবি দিয়ে বলল, দৃঢ়ো বালব্ লাগিয়ে দিছি । আর
দৃঢ়ো বিছানা দিতে পারি নাইট গার্ড'দের—

—তাতেই হবে ।

কাজটা বেআইনৈ । রিস্ক নিয়ে থাকতে দিলাম নির্ধারিতবাব্দ ।
বউ বাচ্চা নিয়ে এসেছেন । কিন্তু কলকাতা থেকে ওপরের কেউ
এলে কিন্তু খালি করে দেবেন ।

নিশ্চয় ।

নতুন ঝকমকে বাড়ি । হাটন রোড থেকে বেরিয়ে কল্যাণেশ্বরী
যাবার পথে এই পি ডবলু ডি কলোনি । আশপাশের বাড়িতে
লোক এসে গেছে । পর্দা ঝুলছে । রাজিয়ার ভালই লাগছিল ।
সবই নতুন এখানে । কুঁজো, স্টোভ, থালা, দুধের কোটো, চায়ের
প্যাকেট, চিনির মোড়ক ।

দুখ খেয়ে বেবি ঘুমিয়ে পড়তে ওর্য দু'জন খেয়ে নিল । ভাতে
ভাত—মাথন, আলু—সেৰ্ব্ব । এখানকার নাইট গার্ড' যা পেরেছে
বাজার করে দিয়েছে ।

এখানে তুমি বদলি হয়ে আসতে পারো না ?

সেই চেষ্টাই করবো কেয়া ।

এমন হট করে চলে এলাম । তোমার জন্য রাঁধবো বলে তিনশো
মাংস এনেছিলাম ।

আজকাল মাংস আমার ভাল লাগে না কেয়া । সাধারণ নিরামিষ
রান্নাই ভাল লাগে ।

আমি যে চলে এলাম—এ মাসে মাকে টাকা পাঠাবো কি করে ?

এ মাসটা ভেবো না । আমি চালিয়ে দেব ।

এসব জায়গায় আমি ফের ও ব্যবসা শুরু করতে পারবো না ।

পাগল হয়েছো নাকি । ও ব্যবসা আর কোন্দিন তোমার করতে
হবে না ।

কেয়া নিখিলের ঘুথে তাকালো । তাকিয়ে থাকতে থাকতে
ইঠাঙ্গই বলল, খোদাতালা আল্লার মত রাহিম তোমার—

মানে ?

তোমার শরীরে দয়া ধর্ম আছে ।

ঘূর্ম এসে একসময় ওদের দৃঢ়নকে বিছানায় পেড়ে ফেলল ।
পর্যাদন ঘূর্ম ভাঙলো আগে রাজিয়ার । বেশ গোছানো ঝ্যাট । টু
রুম । ডাইনিং স্পেস । সামনে ভেতরে দৃঢ়টো বারান্দা । পর্যন্তার
বাথরুম । ছোট একটু করো উঠোন । কম্পাউন্ড ওয়াল দিয়ে ষেরা
সবটা । ইচ্ছে করলে আম কঠালের গাছ লাগানো যায় । পেঁপে
গাছ তো স্বচ্ছদেহ হতে পারে ।

আজ কি বাজার করবো ?

রাজিয়া বলল, যা তোমার পছন্দ ।

তুমি তো মাংস ভালবাস ।

গোন্ত আনতে পার । কিন্তু আমি তো আর বড় গোন্ত থাই না ।
কবে থেকে ?

অনেকদিন । খাসি এনো । বেবির জন্য মেটে । কোথাও
প্যাকাপাকি বাসা হলে মেয়েটাকে একটা স্কুলে দেব ।

ରାଜୀଙ୍ଗା ଏମିକଥା ବଲାଛିଲ ଆର ବିନା ଆସନାଯ ଆନ୍ଦାଜେ କପାଳେ
ସିଦ୍ଧରେର ଟିପ ଦିଛିଲ । ସୌଦିକେ ତାରିକରେ ଅବାକ ହୁଏ ଯାଚିଲ
ନିର୍ବିଲ । ଠିକ ଏହି ସମୟ ରାଜୀଙ୍ଗା ବଲଲ, ଏକଥାନା ଆରଶ ଏନୋ
ତୋ ବାଜାର ଥେକେ ।

ଆସନା ?

ଓହ ହଁୟ—ଆସନା ବଲେ ଯାକେ ।

ଜାନୋ କେଯା—ତୋମାର ସଙ୍ଗେ ଆଲାପ ହୁଏ ଯାଓଯାର ପର ଯେ-ଇ
ଏକଟ୍ଟ ଭାବ ଜମଲୋ—ଆଗେ ଯାଓ ବା ଦ୍ଵାରା ଏକଦିନ ଶୁଣ୍ୟୋରେର ମାଂସ
ଖେଯେଛି—ତାରପର ଆର ଏକଦିନଓ ଥାଇ ନି ।

ଦେଖୋ ଏତ ଭାଲବାସା ଭାଲ ନୟ କିନ୍ତୁ । ଶେଷେ ନା ଖାଟ୍ଟା ହୁଏ
ଯାଇ—ବାଙ୍ଗଲୀବାବୁଦେର ଏହି ଯେ—

ଓ କି ବଲଛୋ କେଯା ? ତୁମିଓ ତୋ ବାଙ୍ଗଲୀ ।

କି କରେ ? ଆମରା ତୋ ମୁସଲମାନ । ତୋମରା ବାଙ୍ଗଲୀ ।

ଭୁଲ କେଯା ! ଭୁଲ ! ତୁମିଓ ବାଙ୍ଗଲୀ । ଆମାର ସଙ୍ଗେ ବିଯେ
ହୁଏ ତୋମାର ନାମ ହମେଛେ କେଯା ଦ୍ଵାରା ।

ସେ ତୋ ଜାନି । ଲୋକିନ ନମାଜ ତୋ ପଡ଼ିତେ ପାରବୋ ?

ଏ କଥା ବଲଛୋ କେନ ? ତୋମାର କୋନ ଇଚ୍ଛଟାଯ ବାଦ ସେଧେଇ
କେଯା ?

ଦ୍ୟାଖୋ । ଆମାର ନମାଜ ପଡ଼ିତେ ଭାଲୋ ଲାଗେ । ଆବାର ସିଦ୍ଧର
ପାଇତେ ଭାଲ ଲାଗେ ।

ଯା ମନ ଚାଯ ତାଇ କରବେ । କେଉ ବାଧା ଦେବେ ନା ।

ଭାବାଛ ବୈବିର ମତ ତୋମାର ଜନ୍ୟ ଶିବପୂଜୋ ଭି କରବୋ । ବୈବ
ତୋ ଆର ସାଲାମ ବଲେ ନା । ବଲେ—ନମଞ୍ଚ ।

ତୋମାର ଯା ଇଚ୍ଛେ ତାଇ କରବେ । ଏଠା ରାଜାବାଗାନ ନୟ । ଏଥାନେ
କେଉ ତୋମାଯ ବାଧା ଦେବେ ନା ।

ବିକେଲେ ମାର୍ଶିକ ବାରୋ ଟାକା ଭାଡ଼ାୟ ଏକଥାନା ଢୋକ ଏସେ ଗେଲ ।
ସେଇ ସଙ୍ଗେ କେସାରଟେକାରେର ସର ଥେକେ ଏକଟା ଟୁଲ ଏନେ ଜୁଡ଼େ ଦିତେ

দিব্য বড় বিছানা হল । পাশের বাড়ি খেলতে গিয়েছিল বেবি ।
ওদের কাজের লোক কোলে করে ফেরৎ দিয়ে গেল ।

বেবিকে নিয়েই কথা হচ্ছিল দ্বুজনে । এতাদিন লোক এলে
বেবি চালান হয়ে যেত মাসির একফালি ঘরে । বেলি বেঁচে থাকতে
বেলি—তারপর রাজিয়া—যে যখন ফাঁকা হয়েছে—তখনই বেবি
গিয়ে মা বলে ঝাঁপিয়ে পড়তে পেরেছে । নয়তো মাসির ঘর ।
উপায় নেই । কালীঘাটের মত জায়গায় তবু বাচ্চা রাখা যায়
কাছাকাছি । অন্য জায়গা হলে কি হত ? এই তো দন্তরৌ । লখার
মাঠ—সোনাগাছি সব জায়গাতেই ।

নির্খল বলল, আমি কাল ভোরে তমলুক ধাচ্ছি । কোনরকমে
অফিস করবো । বদলির দরখাস্ত দেব । তারপর রওনা হব ফিরতে
ফিরতে বেশ রাত হয়ে যাবে । তাই ট্রেন না পেলে বাস ধরবো ।
বাস না পেলে লারি—

আমি একা থাকবো সারাদিন ?

সবই তো কেনাকাটা করা আছে ক'দিনের । তোমার ঘর থেকে
বেরোতেই হবে না কেয়া—

তা না হয় না বেরোলাম ।

কোন ভয় নেই । জায়গাটা নিরাপদ । সবাই জানে আমার
ফ্যামিলি নিয়ে এসে উঠেছি । হটে করে অবিশ্য কেউ বেড়াতে
আসতে পারে ।

কে ?

ধরো পাশের বাড়ির মহিলা আসতে পারেন । গল্প করতেই
আসতে পারেন ।

কি গল্প করবো ? আমি তো কোনাদিন ঘর সংসার
করিন ।

বেশ কথা বলবে না । শুনবে শুধু ।

ওরা কথা বলাছিল আর দেখতে পাচ্ছিল—বাড়ি খুঁজতে খুঁজতে

একজন এগিয়ে আসছেন। কাছাকাছি আসতেই পটাঁ করে উঠে
দাঁড়াল রাজিয়া। বিষ্ট—

হাসতে হাসতে বারান্দায় উঠে এল কালীঘাটের বিষ্ট। তোরা
হারাম ভেবেছিল হারিয়ে ধাবি ?

ঠাণ্ডা গলায় জানতে চাইল নির্খল। কী করে এলে ? খবর
দিল কে ?

এমন কিছু কঠিন নয়। কালীঘাটের দেরেনের ট্যাঙ্গি নিয়ে
হাওড়া স্টেশন এসেছ। গাড়িতে বসেই বলেছো আসানসোল
ধাবি—ভাঁগাস দেবেনদার সঙ্গে দেখা হল। মাসী তো চিন্তায়
মরে। এক হাট খণ্ডের বাসিয়ে রেখে এভাবে আচমকা কেউ চলে
আসে ! না আসতে আছে ? কত বড় লোকসান বলতো নির্খলবাবু—

তবুই চলে যা বিষ্ট।

রাজিয়ার এ কথায় দ্রুক্ষেপও করলো না বিষ্ট। ধাবার জন্যে
আর্সান। বুর্বাল—

তখনো নির্খল জানতে চাইল, এখানেই যে পাবে বুর্বালে কি
করে ?

বাঃ। তুমি পিড়ি ডবলুর বাবু। সেটা তো জানি। তারপর
শহরে নেমেই রিঞ্জাওয়ালাদের খবর করলাগ। তারা এনে গেটে
নামিয়ে দিল। ব্যস—এটাই তো পিড়ি ডবলুর কোলোনি।

তোর পায়ে পাড়ি বিষ্ট। এই নে আমার হাতের বাউটি।
তবুই ফিরে যা। গিয়ে বর্লাবি—পার্সান আমাদের। খুঁজে হয়রান
হয়েছিস শুধু—

চুক্ চুক্ করে শব্দ করলো বিষ্ট মুখে। তারপর বলল,
আমায় কুক্তার মত ঠুকরে দূরে ফেলে দিল—একবারও তো আমার
কথা ভাবিস নি সেদিন—কাল ভোরেই কলকাতার ট্রেন ধরবি।
মাসীর পাওনা গড়া পাই পয়সা বুর্বালয়ে দিবি—

রাজিয়ার পাস করা মুখ খুলে গেল। হামাদের গতর ভাঙনো

হিসাব। মউসি আর সাতাইশ টাকা পায়-গতর খুলে খুলে
শুধুছিছ—

এই চুপ--বলে নির্ধল তার বিয়ে করা বট কেয়াকে থামালো।
পাশের বাড়ির জানলা বোধহয় খুলে গেল। নিজের ঘরেরটা বন্ধ
করে নির্ধল বিষ্টুর মধ্যেমূখ্য দাঁড়াল। এই বন্নো কুকুরকে
সরিয়ে দিয়ে রাজিয়া সুলতানা তাকে ডেকেছে—এর সঙ্গে দাঁতে
দাঁত ঘষে লড়াই করার কথা তার। বিষ্টুর চোখের সঙ্গে চোখ—
নাকের সঙ্গে নাক প্রায় এক করে চাপা অথচ ধমকানির গলায় নির্ধল
বলল, সাতাশ টাকা নিয়ে যাও। মাসিকে দেবে।

অ, এও সব পুরানো হিসাব আছে। তার ফয়সালা হয় নি।

রাজিয়া বলল, কত পুরানো? কিসের ফয়সালা?

ঘরভাড়া ক্লিয়াব করিসনি সব। চোলাইয়ের দাম পাব।

নির্ধল ধমকে উঠলো। চেঁচাব না। এটা ভদ্রলোকের
পাড়া।

থুব ঠাণ্ডা গলায় চেপে চেপে বিষ্টু বলল, আসল হিসাবই তো
হয় নি। বেলির বাচ্চা তুই নিয়ে আসিস কোন সুবাদে? ও
তো কালৈঘাটের মেয়ে—

তার জবাব তোকে দেব না। আঁঘি বেবির মা। মা যা না করে
—তাই কর। আমার কাছে থাকবে না তো কি মাসির কাছে
থাকবে?

মাসি বাচ্চা ভি ফেরৎ চেয়েছে।

যাদ না দিই।

রাজিয়ার এ কথায় নির্ধল ভয় পেল। হাজার হোক এসব
বাড়ি তার অফিসেরই খালি কোয়াটোর। এখানে হইহজ্জেদ মানে
প্রেসটিজ নিয়ে টানাটানি।,

গা জোয়ারি করতে হবে রাজিয়া—

এ কথায় নির্ধলের মাথার ভেতর আগন্তুন ধরে উঠলো দপ করে।

କି ବଲଲେ ? ଗାଁର ଜୋର ଦେଖାବେ ? ତାହଲେ ଆଜି ଫିରେ ସେତେ
ହବେ ନା ବିଷ୍ଟୁ ।

ତାହଲେ ଆର କି କରବୋ ନିର୍ଧିଳବାବୁ । ତୋମାଦେର ଏଥାନକାର
ରେ ଓଯାଜ ଯା-ତାତେ ଚେଂଚାବୋ । ତାତେ ର୍ଯ୍ୟାଦି କୋନ ସ୍ଵରାହା ହୟ ।

ଚେଂଚାଲେ ସେ ବୈବ ଜେଗେ ଉଠିବେ ।

ତା ଉଠିଲେ ଉଠିବେ । ଓ ବାଚାବ ମାଲିକ ତୋ ବାଜିଯା ନୟ ।

ବାଜିଯା ଓକେ ଘାଁର ମତ ବଡ଼ କରଛେ ।

ସେ ଫୟାସାଲା କଲକାତା ଗିଯେ ଦ୍ରୁତନେ ମାସିର ସଙ୍ଗେ କରେ ଲିନ ନା ।
ସବ ହାଙ୍ଗାମ ଚୁକେ ଯାଏ ।

ଓ ବାଚା ଆମରା ଦତ୍ତକ ନିଯୋଛି ବିଷ୍ଟୁ ।

କବେ ନିଲେ ? କାର କାହିଁ ଥେକେ ନିଲେ ?

କେନ ? ମାସ ଏହି ବୈବିର ଦାଦି ନାକ !—ବାଜିଯାବ ଗଲା ଏକେ-
ବାରେ ପଟାଏ କରେ ଉଠିଲୋ ।

ବିଷ୍ଟୁ ବଲଲ, କଲକାତା ଚଲ— ତଥନ ଦେଖା ସାବେ ବୈବିର କେ ଦାଦି-
କେ ନାନି ? ଆବ କେ ଫୁଫି !

ଚିଂକାର ଚେଂଚାମେଚି । ଲୋକଲଜ୍‌ଜାର ଭରେ ତଥନକାବ ମତ ଥାମତେ
ହଲ ନିର୍ଧିଳକେ । ମେ-ଇ ଥାମାଲୋ ରାଜିଯାକେ । ବିଷ୍ଟୁକେ ବଲଲ, ମଶା
ଆଛେ ଭାଇ । କଷ୍ଟ କବେ ଶୁଭେ ହବେ—

ଏକଟା ମାଦ୍ବର ଦିନ । ତାତେଇ ହବେ । ଏଟା ତୋ ଏକଦମ ନତୁନ
ବାଢି । ଆବ ନତୁନ ବାଢି ପେଯେ ଏକଦିନେ ସଂସାବ ଭି ପେତେ
ଫେଲେଛେନ !

॥ ଏଗାରୋ ॥

ବିଷ୍ଟୁ ମାଦ୍ବର ପେଯେଇ ନାକ ଡେକେ ସ୍ମୋତେ ଲାଗଲ । ଯେନ
ପୃଥିବୀର କୋଥାଓ କିଛି ଉନିଶ ବିଶ ହୟ ନି । ସବଇ ଠିକଠାକ
ଚଲଛେ ।

কিন্তু পাশাপার্শি মশারির ভেতর শূরেও রাজিয়া বা নিখিল-কেউই দেখের পাতা এক করতে পারছিল না। আবার কথাও বলতে পারছিল না। পাছে তাদের মাঝখানে অয়েলকুথে শোয়ানো বেবির ঘূম ভেঙে যায়।

ওদের দরজার বাইরে নোটিশ বা পাহারার মত বিষ্টু। তবে ঘূমল্ত। রাজিয়াব মনে পড়ল—ওই শয়তানটার সঙ্গে একবার মাস খালেকের জন্যে সে স্বামী স্বীর মত ছিল। তখন রাজিয়াকে চাকু মাবার ভয় দেখাতো খুব। এখন বেশি রাতে ট্রেন নেই বলে। ঘূমোচ্ছে। বেবি আর রাজিয়াকে নিয়ে কাল ভোরের ট্রেন ধরবে।

আলো জ্বলানো ঘরে সাদা মশারির ভেতর নিখিলের মনে হল—বাজিয়া ঠিক বউয়ের মতই বাচ্চা নিয়ে শূরে আছে। যেমন ভদ্রলোকদের বউয়েরা করে থাকে।

কাল ভোরেই ফেরার গোড়ায় বিষ্টু কালান্তক হয়ে উঠবে। বাজিয়ার স্বামী হিসেবে সে এখনো জানে না—এই বিষ্টুকে কী কবে ওখান থেকে সরাবে। এমন ভাবেই সরাতে হবে—যাতে পরে যেন কোন সোরগোল না ওঠে। লোকলজ্জার কারণ না হয়।

ভোরে উঠেই বাজিয়াকে বিষ্টু বলল, এই কি জীবন! সারা সপ্তাহ খেতে খুটে কোথায় শনিবার বেস খেলাবি—নেশা কর্বা—তা নয়—সারাটা জীবন একই লোকের খাটে শূবি! এ কি ভাল রাজিয়া?

রাজিয়া কোন জবাব না দিয়ে বেবিকে চান করালো। তারপর নিজে চান করে এসে স্টোভ জেবলে প্রথমে মেয়ের দৃধ—তারপর সবার জন্যে চা করলো।

চা খেতে খেতে বিষ্টু বলল, আমাকেই যে তোব পছন্দ হতে হবে—তার কোন মান নেই। হরেক লোক আছে। হরেক লোক আসবে। এই তো বয়স। এখন সিরিফ মজা লুটাবি।

ওদের রওনা হতে হতে দুপুর হল। প্রথমীর তাতে কোন

হেরফের হল না । আসানসোল প্ল্যাটফর্মে' রাজিয়া আরেকবার
বলল, তুই ফিরে যা বিষ্টু । আমার জীবনটা মাটি করে কী লাভ
তোর ? যার যা পাওনা গাঢ় লিখে দিচ্ছ ব্যাংকের কাগজে ।
ওখানে গিয়ে ভাঙিয়ে নিলেই হবে ।

যা ভাঙবার ওখানে বসে তৃণি নিজের হাতে ভাঙিয়ে দেবে !

এক সময় ট্রেন ছাড়ল । বিরক্তির প্যাসেঞ্জার । কালীপাহাড়
স্টেশনে ঢুকতে বিরাট একটা গড়খাই । তাতে কোন জল নেই ।
সেই শূন্য গড়' গতে' ইঞ্জিনের আওয়াজ লাফিয়ে পড়ে বিকট শব্দে
হাঁপাতে লাগল ।

রাজিয়া সুলতানা ভাবলো, লাফিয়ে পাড়ি গতে' । যা হয় হবে ।
সঙ্গে সঙ্গে মনে পড়ল—বেবি আছে । আছে নির্খিল । আমি
তো আর একা নই । আমার বিয়ে হয়ে গেছে । আমি কেয়া
দন্ত যে—

সন্ধ্যার মুখে গাড়ি দাঁড়িয়ে গেল আর্দি সপ্ত গ্রামে । বিরাট
বিরাট প্ল্যাটফর্ম' পাশাপাশি । উল্টোদিকে কী একটা ট্রেন দাঁড়িয়ে ।
স্থানীয় কোন মেলা আছে হয়ত । লোক উঠছে হড়হড় করে ।

সেই ভিড়ের ভেতর নির্খিল কেয়ার হাত ধরে টানলো । চোখে
তাকালো । তারপর দু'জনে ভিড়ের উল্টোদিকে মুখ করে
প্ল্যাটফর্ম' নেমে পড়ল । গা ঘষে বেবিকে নিয়ে একরকম হেঁচড়ে ।

উল্টোমুখো গাড়িটা ছাড়ো ছাড়ো । নির্খিল আর কেয়া ছুটতে
ছুটতে গিয়ে উঠতেই ছেড়ে দিল । বিষ্টু তখনো ফেলে আসা
গাড়ির ভিড়ের ভেতর মাথা তুলে দেখতে চাইছিল—রাজিয়া জায়গা
বদলে ঠিক কোথায় বসলো । মাথা তুলেও কিছু খুঁজে পার্চিল
না বিষ্টু ।

নির্খিলদের গাড়ি চিপড নেওয়ায় জানলা দিয়ে বেশ হাওয়া এসে
চুকতে লাগল ।

ମାନ୍ତ୍ରସେବର ବ୍ରତସ୍ତ

ଆପନାର ବାବା ତୋ ବଞ୍ଚିମଚନ୍ଦ୍ରର ସଂପାଠୀ ଛିଲେନ ?

ତା ଛିଲେନ । କିନ୍ତୁ ତାତେ ହୋଲଟା କି !

ଆପନାର ବାବାର ନାମେ ଏକଟା ପୂର୍ଣ୍ଣକାର ଦିନ । ଫି ବହର ଏକଜନ
କୃତୀ ଗବେଷକ ସେଇ ପୂର୍ଣ୍ଣକାର ପାବେନ ।

ଦିଲାମ ।

ଏକ ଲାଖ ଟାକା ପୂର୍ଣ୍ଣକାର ଦିତେ ଆପନାର ଆଟକାବାର କଥା ନୟ ।

ଏଥିନ ନୟ । କିନ୍ତୁ ଏକ ସମୟ ଏକ ଟାକାଓ ଫେଲନା ଛିଲ ନା ।
ବୁଝଲେ । ତଥିନ ଟ୍ରାମେର ମାନ୍ଦିଲିଥାନା ପକେଟେ ନିଯେ ଦୋରେ ଦୋରେ
ଘୁରତାମ । ବଲତାମ—କୃପାସିନ୍ଧୁର ଏଇ ତାଳମିଛାର ମାୟେଦେର ହାତେ
ତୁଲେ ଦିନ । ଦେଶେର କୋନ ବାଚାର ଆର କଫକାଶ ହବେ ନା ।

ସବ ଓସ୍ତଥିର ଦୋକାନେ ଗିଯେ ବଲତାମ । ଓରା ଭାବତୋ ଆମି
କୃପାସିନ୍ଧୁର ଛୋଟ ଛେଲେ ନୟନ୍ମିଳିର ରାଯ ।

ତା ଏଥିନ ତୋ ଆପନି ବିଶ୍ଵାମି ନିତେ ପାରେନ । ଛେଲେ ବଲଛେ—
ନାତି ବଲଛେ ଆର ଆପନାର ଅଫିସେ ବସେ ଲାଭ କି ? ବରଂ ଆପନାର
ବାବା କୃପାସିନ୍ଧୁ ରାଯ କୀ ସାମାନ୍ୟ ପ୍ରାଣୀ ନିଯେ ଏଇ ବିରାଟ
ପ୍ରତିଷ୍ଠାନେର ବୀଜ ବୁନେ ଗିଯେଛିଲେନ—ଦେଶେର ଜନ୍ୟ କୀ କରେଛିଲେନ
—କିନ୍ତୁ ଲୋକେର ରୁଙ୍ଗି-ରୋଜଗାରେର ବ୍ୟବସ୍ଥା କରେ ଗିଯେଛିଲେନ—ସେ
ସବ କଥା ଗବେଷଣା କରେ ଏକଥାନା ବିଷ ଲେଖା ହୋକ । ଲୋକେ ଜାନ୍ମକ
ସେଇ ଦେଶ-କର୍ମାର କଥା ସାରି ଚପୁକେ ଆପନି ଏଇ ସନ୍ତୋଷ ବହର ଧରେ
ଏକନାଗାଡ଼େ ଖେଟେ ବାସତବ ଜମ ଦିଯେଛେନ ।

ବଲହୋ ?

ଆମି ଆପନାର ସାମାନ୍ୟ କର୍ମଚାରୀ । ଆପନାଦେର ବିଜ୍ଞାପନ

বিভাগে তালমিছৰির আৱ কৃপাসন্ধু পাচনের কৰ্প লিখি । আমাৱ
মনে হয় তালমিছৰির আৱ পাচনের পেছনে যদি আপনাৱ বাবাৱ একটা
ইমেজ—হ্যালো ঘৃত্ত হয় তো আমাদেৱ প্ৰোডাষ্টেই বিঞ্চ বাড়বে ।

বিঞ্চ বাড়বে কি কৰে । প্ৰোডাকসন কোথায় হৰীকেশ ।
তোমৰা তো ওভাৱটাইম ছাড়া কাজে মনই বসাতে পাৱো না ।

দৱকাৱ হলৈ দেবেন , আমাদেৱ বাদ দিয়ে তো আপনাৱ ব্যবসা
নয় ।

কক্ষনো নয় হৰীকেশ । বাবা তো তালমিছৰিৰ বোৱা মাথায়
কৰে এক সময় দোকানে দোকানে গেছেন । তখনকাৱ প্ৰৱনো
হিতবাদী—বেঙ্গলীৰ পাতায় বিজ্ঞাপন দেখলে জানতে—বাবা এক
গ্ৰোস তালমিছৰিৰ মাৰ্কাৰিৰ শিশি কিনলে পাইকাৱদেৱ দ্ৰ'খানা কৰে
গামছা বোনাস দিতেন । এ বোনাসেৱ কথা তিনি বিজ্ঞাপনেই লিখে
দিতেন । তখন বাবাৱ পাশে কাৱা ছিল ?

কেউ না । আমাৱ ঠাকুৰ্দা বিদ্যাসাগৱেৱ চেয়ে বয়সে কিছু বড়
ছিলেন । তিনি বিধবা বিয়েতে চটে গিয়ে রাধাকান্ত দেবেৱ দলে
চুকে পড়েন । তালমিছৰিৰ ব্যবসায় তাৰ তো ঘোৱ আপন্তি ছিল ।

আপনাৱা দীৰ্ঘায়ুৱ বৎশ ।

তা বলতে পাৱো । আমি বাবাৱ অষ্টম সন্তান । আবাৱ শেষ
সন্তানও বটে । তাৰ পঞ্চাশ-বাহান বছৱ বয়সে আৰম্ভ জন্মাই ।

আপনাৱা এখন বয়স কত ?

সাতানৰ্বই ।

লোকে যে বলে—একশো দশ ।

ধাৱা ও কথা বলে—তাৱা আমায় জন্মাতে দেখেছে । যে কথা
বলছিলাম । বাড়ী থেকে বাবা দৈৱিয়ে এলেন । বিকিম পাশ
দিয়ে গ্যাজ-রেট হলেন । আৱ আমাৱ বাবা তাল গাছ জন্মা নিতে
লাগলৈন গাঁয়ে—সেটা বোধহয় মিপাহী ঘূৰ্ধেৱ বছৱ ছিল ।

কি কৰে জানলেন ?

পূরনো বাড়িতে খাঁটাঘাঁটি করতে গিয়ে বছর তিরিশেক আগে
কয়েকথানা চিঠি দেখেছিলাম।

সেগুলো কোথায় ?

হারিয়ে গেছে হ্রষীকেশ।

এই তো আপনাদের ঘৰ্ষিকল। বাঙালীর ইতিহাস বোধহয়
নেই। কি হবে ইতিহাস করে। সবাই যে যার মত আলাদা মানুষ
হয়ে থাচ্ছে। করও খোঁজ নেয় না কেউ। আমরা এই ফড়েপুরুরে
আছি একশো তিরিশ বছর। এখানে এক সময় সবাই সবাইকে
চিনতাম। এখন কেউ কাউকে চিনি না।

চিনবেন কি করে। আপনার চেনাশুনোরা কেউ আছে কি ?

তা অবিশ্বাই। কেউই তো নেই। ঘোড়ায় টানা প্রাম উঠে
যেতেই টাউন স্কুলে ঢুকলাম হ্রষীকেশ। তখনকার বন্ধুদের সঙ্গে
প্রাম রাস্তায় গাদি খেলোছি একদিন। তাদের একজনকে মনে হয়,
সেদিন গঙ্গার ঘাটে দেখলাম। মূখ্যের আদলটা দেখে মনে হয়—
থাড় ক্লাসের রোল ইলেভেন-বিনোদ ঘোষ খুব বাধের ডাক
ডাকতো সংস্কৃত ক্লাসে—

কি করছিলেন।

গঙ্গার ঘাটে চোখ বুজে সন্ধে করছিল। যাক গিয়ে শা বলিছিলাম
তাতে ফিরে আসি। বাবার কর্মচারীরাই বাবার পাশে জেগে বসে
থাকতেন সব সময়। তেমন কয়েকজনের নামও মনে আছে আমার।
নীলকাকা। জগন্নাথ দন্ত। কপাল জ্যাঠা। এরা বাবার মিছরি
জনাল দেওয়া থেকে প্যার্ক দেখতো। বাবা তো শেষ বয়সে সব
ছেড়ে ছুড়ে দিয়ে কেন্তন ধরলেন। দেশসুন্ধ সবাই তাঁকে তখন
ভাস্তি বিদোদ বলে ডাকে। কুপাসন্ধ নামটা শুধু তালিমছরি
আর পাচনের বোতলের লেবেলেই থেকে গেল।

আপনি বিশ্বভারতী, কলকাতা, বাদবপুর—সব বিশ্ববিদ্যালয়ে
বাবার নামে টাকা দিয়ে চেয়ার করে দিন।

কেন? ওখানে কি তালমিছরি জবাল দেওয়া শেখানো হবে নাকি?

তা নয়। ও'র নামে বিখ্যাত বিখ্যাত লোক এসে গুরুগুর্ভীর বিষরে বস্ত্র দেবে। কাগজে বেরোবে। লোকে পড়বে। ভাববে—কৃপাসন্ধির তালমিছরিতে না জানি কি আছে। লাইন দিয়ে কিনবে।

অনেক বিখ্যাত লোক আসতেন আমাদের বাড়িতে। সবাইকে আমি দোখনি। তেজবাহাদুর শপ্ত, র্মতলাল নেহরু, দেশবন্ধু ও'রা তো বাবার তালমিছরি খেতেনই। শোনা কথা দেবেন ঠাকুর—তাঁর বড় ছেলে দিজ্বাবু ও'রাও নিয়মিত তালমিছরি খেয়েছেন। গান্ধীজীর নামে মাসে মাসে দু' শিশি আমিও নিয়মিত ওয়ার্ধায় পাঠিয়েছি।

রামকৃষ্ণ? বিবেকানন্দ? ও'রা খেয়েছেন কৃপাসন্ধির তালমিছরি? তা জানি না হৰীকেশ। তবে বাবা যখন আমাদের ছোটবেলায় মিছরি ডিঙ্গিল করার বিলিত মেশিন বসালেন—তখন একদিন সিস্টার নির্বেদিতা ভিজিট করেছিলেন। স্যার জগদীশ সঙ্গে করে এনেছিলেন ও'কে।

কোন ফোটে আছে?

নাঃ!

ও'দের দেওয়া কোন প্রশংসাপত্র?

এমনি ভাল বলে চিঠি দিতেন র্মতলাল নেহরু। কিন্তু সে-সব চিঠি তো রাখিন হৰীকেশ। পুরনো বাড়ি থেকে কারখানা উঠে এল নতুন বাড়িতে। তখনই তো সব হাঁরয়ে ঘাস। ওই পুরনো বাড়িতে এক সময় বাবা-কাকারা আমাদের নিয়ে সংসার করেছেন। কলকাতায় এসে বালগঙ্গাধর তিলক একবার ওই পুরনো বাড়িতে আমাদের কারখানা দেখতে এসেছিলেন।

হৰি তুলে রাখবেন তো!

কোথায় ক্যামেরা তখন ! গুচ্ছের কাঠ আর কয়লা থাকতো ।
বড় বড় কড়াইয়ে সারাদিন জলাল হচ্ছে । আমরা ছোটোরা প্রাইভেট
টিউটরের কাছে পড়ি । তিনি এসেই পেটাতেন । এটাই ছিল ভাল
মাস্টারের লক্ষণ । আর সাত বোদির সংসার । সারা বাড়ি ঘেন
গঙ্গার ঘাট ।

নতুন বাড়িতেও তো পঞ্চাশ বছর হ'ল উঠে এসেছেন । তার
বেশি । হষ্টীকেশ । ওবাড়ি তৈরি থাট'ফাইবে । আমার নিচের
হাতে করা । গান্ধীজীকে দিয়ে ওপেন করা । তখন এ আই সি সি
হলে গোটা চাঁদা ধরে দিতাম । নতুন বাড়ি করে থাট'ফাইবে
কলকাতার বাইবে এই বাগানটা কিন । ঢারপর আস্ত থাম্বে
আশেপাশের জায়গা কিনে এই সিল্ক গার্ডেন তৈরি হয়েছে । এই
যে তে—মহলা বাড়ি একটা একটা কবে ফলের গাছ বসিয়েছি ।
নাবি জ্বরি দিয়ি কেটে ভরাট করেছি । দিঘিতে মাছ ছেড়েছি ।
নৌকো ভাসিয়েছি । একবার সে নৌকোয় সুভাষ এসে চড়েছিল ।
জেল থেকে ছাড়া পেয়ে দু'দিন আমার বাড়ি কাটিয়ে যায় এখানে ।
ঠিক পিপুরি কংগ্রেসের আগে ।

পুরনো বাড়ির সামনে নতুন বাড়িও তো পুরনো হয়ে যাবে ।

কেন ? কেন হষ্টীকেশ ?

বাঃ । আপনার ছেলে—আমাদের ম্যানেজিং ডি঱েন্টের তিনি
যে আরেকটা বাড়ি তুলছেন । সে বাড়িও তো কর্মপ্লট হয়ে এল ।
মাটির নিচে তিনতলা । সেখানে মডার্ণ প্ল্যাট বসবে । ওপরে
দশতলা ।

কুসুমসিল্কের বাড়ি ?

হঁ । ও বাড়িতে কারখানা, অফিস ওঠে গেলে আপনার
বানানো নতুন বাড়িকে তো সবাই পুরনো বাড়ি বলবে ।

তাও তো বটে হষ্টীকেশ । এটা তো ভাবি নি । দ্যাখো ।

—আমার বাবা কৃপাসিল্ক রায় রাজা দিগন্বর মিস্ত্রি—চেনো ?

কোথেকে চিনবো !

রাজা দিগন্বর মিত্রির মাইকেল বিলেত গেলে তাঁর বিষয়-সম্পত্তি দেখার ভার নিয়েছিল। কথা ছিল মাইকেলকে সময়মত টাকা পাঠাবেন। তা তো ফেল করলেন। যে জন্যে মাইকেল বিদেশে বিপদে পড়েন, তা বাবা রাজা দিগন্বর মিত্রিরের কাছ থেকে জায়গাটা লিজ নিয়ে সেখানে সুরক্ষি আর ঘৰ্ষণ দিয়ে দোতলা বাড়িটা তোলেন। এই বাড়িই ছিল তাঁর নতুন বাড়ি। ওখানেই জয়েল্ট ফ্যারিল নিয়ে থাকতেন। মিছরি জবাল দিতেন। আবার ও বাড়ি থেকেই তিনি ছোট লাটের সঙ্গে দেখা করতে যেতেন। সাহেবরা বিলেতে বসে ঘৰ্ষণ পাকালো বাবার মিছরি চলাল ওদের শিশির্ভৰ্তা কফ সিরাপ চলে না। ছোটলাট ডেকে পাঠলেন বাবাকে।

আজ উঁঠি। অনেকটা পথ যেতে হবে। এমন জায়গায় সিঞ্চন-গার্ডেন বানালেন !

কেন। পরিষ্কার বাতাস। কোন গোলমাল নেই। এখানে বসে আমার ছোটবেলায় প্রয় বইগুলো পাড়ি। আচ্ছা হ্রষীকেশ—আমায় এক কপি ‘দারোগার ডায়ের’ জোগাড় করে দিতে পারো ?

ওই বইয়ের নামই শুনিনি।

তা শুনবে কোথেকে ! ফাস্ট ওয়াল্ড ওয়ারের আগের ছেলে, বুড়ো সবাই ও বই ছিল হট ফেভারিট।

হ্রষীকেশ—হ্রষীকেশ বসু—বয়স তেতাঙ্গশ—কৃপাসিংহ তালিমিছরির বিজ্ঞাপন একজিঞ্চিকটাই এতক্ষণ সিঞ্চন গার্ডেনের ভেতর বিরাট তে-মহলা বাড়ির একতলার ঢাকা বারান্দায় বসে নয়নসিঞ্চন সঙ্গে কথা বলছিল। দেওয়ালে ঘেরা প্রায় দেড়শো বিঘার সিঞ্চন গার্ডেন। এখন বেলা প্রায় বারোটা। রোদে আরাম। মাঘ মাস। নয়নসিঞ্চন মাঠ থেকে ধান কেটে চাষীরা ফিরছে।

মাথায় ধানের বোঝা। তার ঝুরুর ঝুমুর আওয়াজ। এল টাইপের বিরাট বারান্দার আরেক দিকে একটা কালার টিপ্পি খোলা। গাভোস্কার ছফা মারলো। তার সামনে কয়েকটা ধানের বস্তা। ধানের বস্তার পাশে চাষী বাড়ির কঢ়কঢ়চারা অবাক চোখে ঝিকেট খেলা দেখছে। যে খেলার তারা কিছুই বোঝে না। সিন্ধু-গাড়ে'নের বাইরে হাইওয়ে দিয়ে বাস যাচ্ছে বনগাঁয়। ফিরছে কলকাতায়। তাদের ইলেক্ট্রিক হন'।

হষ্টীকেশ বুঝতে পারলো না—বাড়িতে আর লোক আছে কিনা। এটা তো ঢাকা বারান্দা। তাকে এগিয়ে দিতে সাতানবই বছরের নয়নসিন্ধু রায় সেই বারান্দার সিঁড়িতে দাঁড়িয়ে। তার চেয়ে নয়নসিন্ধু মাত্র চুয়ান্ত বছরের বড়। নয়নসিন্ধুর কলকাতা, লখনউ, কানপুর, এলাহাবাদ, জামসেদপুর কারখানা ধরলে মোটোট চার হাজার কর্মচারী। এই চার হাজারেরই একজন হষ্টীকেশ। তাকে এগিয়ে দিতে নয়নসিন্ধুর সিঁড়িতে এসে না দাঁড়ালেও চলতো। বয়স-মানসম্মান-ক্ষমতা-সব দিকেই নয়নসিন্ধু তার চেয়ে অনেক—অনেক বড়।

একবার সন্দেহ হলো—নয়নসিন্ধু বোধ হয় জানেন না—তিনি কতটা বড়। শ্বীতের রোদের নরম আরাম নয়নসিন্ধুর গায়ের গরম শাল থেকে ঝরে পড়েছে যেন। সাতানবই বছরের পুরনো পায়ে একজোড়া সাধারণ স্যান্ডেল। গায়ের ফতুয়াটি উলিকটের। চোখে চোখ পড়তেই চোখ নামিয়ে নিল হষ্টীকেশ। অধেক নামিয়ে দেওয়া পর্দাৰ মতই দুই চোখেই দু'টি পাতা অধেক নেমে এসে আজ তীরশ বছর এক জায়গায় দাঁড়িয়ে। চোখ বুঝতে পারেন না নয়নসিন্ধু। ডান চোখে জল কাটছে সব সময়। একটু বা পিচুটি। দ্বিতীয় মহাঘূর্মের আগে সিবা কোম্পানির নেমতন্ত্র রাখতে সুইজারল্যাণ্ডে বেড়াতে গিয়েছিলেন। তখন সিবার চেয়ারম্যান নয়নসিন্ধুকে নিয়ে বরফ ঢাকা সুন্দৰ পাহাড় এলাকায়

ধান। — হিমবাহ দেখতে। ঠাণ্ডায় তখন চোখ দৃঢ়'টো জথম হয়। তারপর বয়স। এখন অমন চোখ খোলা রেখেই ঘুমোন নয়নাস্থিৎ। ঘুম এলে বড়জোর একখানা কালো সিল্কের রুমাল চোখের ওপর ফেলে রাখেন।

ঠাণ্ডায় জথম চোখ দেখে নয়নাস্থিৎকে বোঝার উপায় নেই কোন। মুখ হাসি। সরু ঠোঁট। টিকালো নাক। চিবুকের নিচে কোন মেদ জর্মেন। বা জ্বলেও তা শুরুকরে এসেছে বয়সের সঙ্গে সঙ্গে।

কাছেপাঠে কোথাও কেউ নেই। দেওয়ালে নয়নাস্থিৎুর বউয়ের ছবি। তিনি নেই তাও বিশ-বাইশ বছর হয়ে গেল। ছেলে কুসূমাস্থিৎ মকাল সকাল চানটান করে সেই যে গাড়ি নিয়ে বেরোন—সারাটা দিন কলকাতায় থেকে ফেরেন রাতে। নাতি-নাতনিদের বিয়ে সব সারা। তারা সবাই থাকে সাউথ ক্যালকাটায়। সব আট-দশ তলার ফ্ল্যাটে।

একতলা রসূইঘর আলাদা। তার সামনে একটি হারিতাক গাছ গা ঝাড়া দিয়ে উঠে নিজেই বাতাসে পাতা মেলে দিয়ে কাঁপছে। গাছতলায় একজন লোক হাতাখুন্সি বের করে দিল।

হষ্টীকেশ ফস করে বলল, আপনার কত টাকা আর্পান জানেন।
না। তুম জানো নাকি?

আমরা জানবো কোথেকে।

আমাদের খরচ কত জানো? মাস গেলে মাইনে দিতে হয় তোমাদের। প্রাইভেট ফার্ড, গ্র্যাচুইট, বোনাস, মেডিকাল—সব টাকার ব্যবস্থা করতে হয় হষ্টীকেশ। এর মধ্যে আছে তোমাদের গো স্লো, স্ট্রাইক। কাজের সময়টা বসে থেকে পরে ওভার টাইমে কাজ করা। সবই তো জানো।

আপনার কত কর্মচারী জানেন?

নাঃ। এখন আর জানি না। বছর চালিশেক আগে একবার

କଲକାତାର କାରଖାନାୟ ଆଟଚଲ୍‌ଶଜନକେ ସ୍ଟ୍ରୋଇକେର ପର ଛାଁଟାଇ କରତେ
ହେଁଛିଲ । ତଥନ ସବ ଜାନତାମ । ଏଥନ ତୋ ଆମାୟ ସବ ଜାନାନୋ
ହୟ ନା । ଏଲାହାବାଦେ ଏକବାର ପ୍ଲ୍ୟାଣ୍ଟ ବନ୍ଧ ରେଖେ ଦିଇ ପାକା ଏକ
ବଛର । ତାତେ ତିନଶୋର ମତ ଓୟାକା'ର ଛେଡ଼େ ଚଲେ ସାଯ ।

ଏଥନ ହଲେ ପାରତେନ ?

ଅସଂଗ୍ରହ ।

ଆପନାର ହାତେ କୃପାମିଳ୍ଲାର ତାଲିମିଛରିର ବ୍ୟବସା ଦଶ ଗୁଣେରେ
ବୈଶ । ଦିନ ନା ଆପନାର ବାବାର ନାମେ ଏକଟା ଗବେଷଣା ବୃଣ୍ଟ ।
ଧାକେ ବଲେ ଏକଟା ସ୍କଲାରଶିପ । ବା ପ୍ରାଇଜ୍‌ଓ ଦିତେ ପାରେନ । ଆମରା
ବାଞ୍ଚିକମଚନ୍ଦ୍ରର ସଙ୍ଗେ ଆପନାର ବାବାର ଛବି ଛେପେ ବିଜ୍ଞାପନ କରବୋ—

ସୁଗଜ୍ୟୟୀ କପାଳକୁଣ୍ଡଲାର ସ୍ଟାର ସହପାଠୀର ଅମର ସ୍ତର୍ଣ୍ଣଟ ।

ଭାଲ ବଲେଛୋ ତୋ ହସ୍ତୀକେଶ । ବାବାର ତାଲିମିଛର କପାଳକୁଣ୍ଡଲାର
ମତଇ ଟିକେ ଆଛେ ବାଜାରେ । କତ ତାଲିମିଛର ଏହି ଏକଶୋ ବଛରେ
ଏଲ ଗେଲ । ଆମିହି ତୋ ଦଶ-ବାରୋ ରକମେର ତାଲିମିଛବ ଦେଖିଲାମ ।
ତାରା ଏଲ । ଆବାର ଚଲେଓ ଗେଲ ।

ତାହଲେ କୃପାମିଳ୍ଲ ପ୍ରାଇଜ ଚାଲ୍‌ କରଛେନ ?

ନାଃ । ଏକ ଲାଖ ଟାକା ପେସେ ନୟଛୟ କରବେ । ସାବେ ପ୍ରାଇଜ ଦେବ
ତାର ମାଥାଟି ଖାଓୟା ହବେ । କି ଦରକାର ! ବେଚାରା ଏମନ ତବ୍ର କରେ-
କଷ୍ମେ ଥାଛେ ।

ଆମି ଚଲି ଆଜ ।

ଆମାର ଲାଇବ୍ରେର ଦେଖିବେ ନା ?

ଆରେକଦିନ ଏସେ ଦେଖିବୋ ।

ତାହଲେ ଆମ ଗାହଗୁଲୋ ଦେଖେ ସାଓ । ସବ କଲମେର ଆମ ।
ଲ୍ୟାଂଡା, କୋହିତୁର—ଆବାର ତୋ ଆସିଛ । ତଥନ ଦେଖିବୋ ।
ଆଜ ଆସି ।

॥ হই ॥

এই যে টেলিফোনটা দেখছো—এটা তুললেই বাবার সঙ্গে কথা
বলা যায় ।

হৃষীকেশ এসেছিল সিটি অফিসে । ফাইলপত্র নিয়ে । নার্দান্
টেরিটোরির হিন্দু কাগজগুলোয় কৃপাসিধ্ব তালিমিছরির ডিসপ্লে
বিজ্ঞাপন কেমন যাচ্ছে তাই দেখাতে ।

কাঠের প্যানেল লাগানো ঢাউস ঘর । এয়ারকণ্ডিসন । বাইরে
এখন চৈত্র মাসের জ্যান্তি বি-বা-দি বাগ দপ দপ করছে । ভেতরে
পেঞ্জাই এক হস্সে টেবিলের একদম সেণ্টারে দশাসহ কুসূর্মাসিধ্ব-
বসে । নাভি থেকে মাথা অব্দিই শোকটা তিন ফুটের বেশ হবে ।
পা থেকে মাথা অব্দি ধরলে সওয়া ছ' ফুট লম্বা । বছর পঁয়ষ্ঠাটি
বয়স । দেখলে বোবার উপায় নেই । এখনো দিনে তিনশো বৈঠক
আর তিনশো বুকডন দিয়ে থাকেন কুসূর্মাসিধ্ব । তাই তো শুনছে
হৃষীকেশ । রীতিমত পেটানো শরীর । খন্দরের কলার তোলা
পাঞ্জাবি । নিচে চাপা পাঞ্জামা ।

হৃষীকেশ বস্তু বলল, এই দশ মাইল রাস্তা হট তাইন বসানো ?

হঁ বাবাই ব্রিটিশ আমলে গভর্ন'রকে বলে এই ব্যবসা করে
নেন । তখন ইংরেজদের এক কথায় সব হোত । আমরা কংগ্রেসকে
চাঁদা দিয়েছি—আবার ব্রিটিশ ওয়ার ফাণ্ডেও চাঁদা দিতাম । কত
ব্যাপারে বাবার সঙ্গে কথা বলতে হয় । তাঁর পরামর্শ লাগে
এখনো । মিছরি কনফেকশনারির জগতে বাবা একজন লিংভঃ
এনসাইক্লোপিডিয়া । আর আমার কাছে কে জানো ?

না ।

আমার কাছে লিংভঃ গড় ।

হৃষীকেশ মনে মনে বলল, তা তো বটেই ।

କୁମ୍ଭମିଳିଥୁ ବଲଲ, ଦ୍ୟାଖୋ ବାବା ଏଥନେ ନିଯମ କରେ ବେଳା
ଦଶଟାଯ ଅଫିସେ ଥାନ । ପାଂଚଟା ଅବଦ ଥାକେଲ । ଆମାର ଛେଲେ
ଅଲକ୍ଷମିଳିଥୁ ତୋମାଦେର ଜେନାରେଲ ମ୍ୟାନେଜାର । ସେଓ ବେଳା ଦଶଟାଯ
ଅଫିସେ ଥାଯ । ଶ୍ରୀ ଥାଇ ନା ଆମି । ଆମି ଆସଲେ ଏକଟି
ରାସକେଳ । ଭାଗ୍ୟବାନ ରାସକେଳ ! ନଷ୍ଟ ଏମନ ବାବା—ଏମନ ଛେଲେ
ପାଞ୍ଚବା ଥାଯ ? ଆମି ବେଳା ବାରୋଟା-ଏକଟାଯ ଏ ଅଫିସେ ଏସେ ଦାବା
ଖେଲ । ବିକେଳ ପଡ଼ିଲେ ଦାବାର କୋଟ ମୁଢ଼େ ବାଢ଼ି ଫିରି । ବାଇ ଦି
ଓଯେ—ତୁମି ଦାବା ଖେଲତେ ପାରୋ ?

ନା । କୋନଦିନ ଶିର୍ଥିନ ।

ଶିଖେ ରାଖବେ ତୋ । ଶେଥା ଥାକଲେ ତୋମାର ସଙ୍ଗେ ବସେ ଖେଲା
ଯେତ ଏକହାତ । ଥାକ ବିଜ୍ଞାପନଗୁଲୋ ଦେଖାଓ ।

ହସୀକେଶ ମେଲେ ଧରଲୋ । ସବ କ'ଟା ବିଜ୍ଞାପନ ଦେଖେ ବଲଲ, କୋନ
ବିଜ୍ଞାପନେଇ ଦେର୍ଥାଛି ମେଯେଛେଲେ ନେଇ । କେନ ? ତାଲମିଛାର ତୋ
ମେଇନଲି ବାଚାରା-ବୁଢ଼ୋରା ଥାଯ ।

ମେଯେରା ଥାଯ ନା କେ ବଲଲ ତୋମାଯ ? ଏଇ ତୋମାର ବ୍ରାନ୍ଥି ।

ବୟଙ୍କା ବ୍ରାନ୍ଥରା ଥାଯ ।

ତାଇ ବଲେ ତାଦେର ଛବି ଦିଓ ନା ବିଜ୍ଞାପନେ । ଅଞ୍ଚପବୟସୀ ମେଯେ,
ବଉରା ତୋ ତାଲମିଛାର ଫୁଟିଯେ ଥେତେ ଦିତେ ପାରେ—

ତା ପାରେ ।

ତାହଲେ ତାଦେର ଛବି ଦାଓ । ଭାଲ ଫିଗାରେର ମଡେଲ ନିଯେ ତାଦେର
ବଡ଼ ସାଜାଓ । ସାର୍ଜଯେ ମିଛାର ଫୋଟାନୋର ପ୍ୟାନ ହାତେ ଛବି ତୋଲେ ।
ଦରକାର ବୁଝାଲେ ଦ୍ରୁ-ତିନ ମିନିଟେର ସ୍ୟାଡ ଫିଲ୍ମ ତୋଲାଓ । କି ବଲାହି
ବୁଝିତେ ପାରଛୋ ? ବଉଦିର ବୋନ—କଲେଜ ଗାଲ୍ ଓ ସାଜାତେ ପାରୋ
ମଡେଲଦେର । ବୁଝେଛୋ ?

ବୁଝେଛି ।

ଏଇ ତୋ ଚାଇ । ତୁମି ଶାପ୍ ବୈଇନେର ଛେଲେ । ତ୍ରୁବ ସବ ବୁଝବେ ।
ଆମି ଚାଇଛି କୁପାର୍ମିଳିଥୁ ତାଲମିଛାର ନିଯେ ବିଜ୍ଞାପନେ କହୁଟା

সফট্ পণ্ডি মেলানো হোক । আজকাল বড় মেয়েরাই তো বাজার-হাট করে । ওই বিজ্ঞাপন দেখলে তারাও চলবে । কি বল ?

অ্যাপ্রুভ করবেন ?

ঠিক বলেছেন । কিন্তু চেয়ারম্যান কি ?

বাবাকে দেখাবার দরকার নেই । তাঁর এখন বয়স হয়েছে । ওকে টেনশনে ফেলা উচিত হবে না ।

কিন্তু চেয়ারম্যান যে প্রনো লেবেল অঁকড়ে আছেন । বলেছেন—মাধ্বাতার আমলের ওই লেবেল দেখেই খন্দের আমাদের চেনে ।

খন্দের পাল্টাচ্ছে । ওই লেবেলের খন্দেররা তো কবেই মরেছে গেছে । এখনকার খন্দের তো এখনকার মত লেবেল চায় এই নিয়ে মারকেট সারভে করিয়ে নাও না ।

বেশ তো ।

যর্তদিন না সার্ভে রিপোর্ট পাচ্ছো—তর্তদিন বোতলে প্রনো লেবেল থাকুক । আর বিজ্ঞাপনে ওই সফট্ পণ্ডির ফরম্বুলা ফলো কর ।

এয়ারক্রিডশন ঘর থেকে রাস্তায় নেমে কড়কড়ে রোদের ভেতর পড়ল হৃষীকেশ অফিসে ঠাণ্ডা ঘরে বসে । যাতায়াত গাড়িতে । ভাবতে গিয়ে আশ্চর্ষ হয় সে । এই সামান্য তালগাছের দৌলতে এত কাণ্ড । কৃপাসন্ধির তালমিছারির গ্রস ব্যবসা বছরে প্রায় পঞ্চাশ কোটির ।

অথচ যে তালগাছের জন্যে এত কিছু—সেই তালগাছ ক'টা লোক আর যন্ত্র করে লাগায় । বেশির ভাগ গাছই তো মানুষের চুষে ফেলে দেওয়া আঁটি থেকে জম্মায় । কিছু আঁটি বাদুড় থেয়ে ছাড়িয়ে দেয় । আর খায় শেয়াল । তালতলার পাকা তাল নিশ্চিত রাতে শেয়াল এসে খায় ।

সেই তালগাছের জটা চেঁচে রস ধরা হয় কলসীতে ।

କିଛୁ ଥାଯ ତାଢ଼ିତେ । ବାକଟା ଗୁଡ଼େର ଲାଇନ ଥରେ । ଓହ ରମ
ଥରେ ନିଯେ ପ୍ଲାଷ୍ଟେ ଚାପାତେ ହୟ । ତାଇ ଦାନା ବେଧେ ମିର୍ଚିର
ହୟ ।

ଏହି ମିର୍ଚିର ଦୌଳତେ କୁପାସିନ୍ଧୁର ତାଳମିର୍ଚିରିତେ ଏକ ଲୋକେର
ରୁଜ୍-ରୋଜ୍‌ଗାର—ତାର ଗାଡ଼ି ଚଢା । ନୟନମିଶ୍ରର ସିନ୍ଧୁ ଗାର୍ଡେନ ।
କଲକାତାର ବ୍ୟକ୍ତ ଥେକେ ସିନ୍ଧୁ ଗାର୍ଡେନ ଅର୍ଧି କୁସ୍ମମିଶ୍ରର ଦଶ
ମାଇଲେର ହଟ ଲାଇନ । ଆମାଦେର ମାଇନେ ।

ଭାବଲେ ସଂତ୍ୟ ଆଶ୍ଚର୍ଯ୍ୟ ହୟେ ଯେତେ ହୟ । ମିର୍ଚିର ଏ କି ତୋମାର
ଅପାର କରୁଣା । ତୁମ ସବ ପାରୋ ମିର୍ଚିର । କତ ଲୋହା ବେଚଲେ ତବେ
ପଞ୍ଚାଶ କୋଟି ।

ହସ୍ତୀକେଶ ବୈରଯେ ପଡ଼ଲେ କୁସ୍ମମିଶ୍ର ପାଶେର ସର ଥେକେ ତରା
ପ୍ରାଇଭେଟ ସେଙ୍ଗେଟୋରିକେ ଡାକଲେନ, ଫୋନ ତୁଲେ ।

ସରେ ଏମେ ଚକଳେ ସ୍ଵାଧ୍ୟାଂଶୁ ଗୁହ । ଢିଲେ-ଢାଲା ଜାମା ଗାୟ ।
ହାସି-ଥୁଣ ମୁଖ । ଡେକେଛେନ ?

ଆଯ । ବସେ ଯାଇ ।

ଏହି ଫାଗ୍ଟ ଆଓୟାରେଇ ଦାବା ଖେଲତେ ବସେ ଯାବେନ ।

କେନ ? ତୋର ଆପଣି ଆଛେ ? ତୁଇ ଆମାଦେର ପ୍ଲାଷ୍ଟ ଫୋରମ୍ୟାନ
ଛିଲି । ମିର୍ଚିର ଜାଲ ଦିତିସ—

ଆମି ଏକଜନ କେମିକ୍ୟାଲ ଇନଜିନିୟାର ।

ଓହ ଏକଇ ହୋଲ । ମିର୍ଚିରଓ ତୋ ଏକଟା କେମିକ୍ୟାଲ । ତାଇ ନା ?
ହୁଁ ।

ତୋର ମାଇନେଓ ପାର୍ଚ୍ଚସ—ମିର୍ଚିରଓ ଜାଲ ଦିତେ ହଜେ ନା
ତୋକେ । ତୋଫା ଦାବା ଖେଲେ ଯାଚ୍ଛସ ଆମାର ସଙ୍ଗେ । ଆବାର କି
ଚାଇ । ଅୟାଲାଉନ୍ସ ପାସ ସବାର ଚେଯେ ବୈଶ ।

ତାର ବଦଳେ ଆପନାର ହୟେ କତ କାଜ କରି ବଲେନ ।

ସେ ତୋ କିଛୁ କରତେଇ ହବେ ସ୍ଵାଧ୍ୟାଂଶୁ ।

ଏବାର ଏକବାର ଏକଟା ରାଉଣ୍ଡ ଦିଯେ ଆଯ । କୋଥାଯ ?

গোহাটি, ভুবনেশ্বর, পাটনায়—ওরাও তো নিচ্ছে কৃপা-সিং্খকে ।

দাবার কোট মেলে দিতে দিতে সুধাংশু বলল, নিতেই হবে ।
না নিয়ে ফসকে যাবার কোন পথ রাখিন যে—

সবই তোর হাতষণ সুধাংশু । ওই জন্যে তোকে ভালবাস ।
চেহারাটা অমন বুড়োটে হয়ে যাচ্ছে কেন ?

হবে না ? ষাট তো হোল দু' বছর ।

বাষ্টু হয়েছে তোর সুধাংশু ?

হওয়ার তো কথা । আপনি যখন বঙ্গবাসীতে ফি বছর
ফেল করছেন—তখনই ফাস্ট' ইয়ারে ভার্তা' হয়ে আপনার কথা
শুনলাম ।

কী নিয়তি বল তোর ! সেই ফেল, বসের কাছে সারাটা জীবন
চাকরি করে চলেছিস ।

সাঁইগ্রিশ বছর হয়ে গেল ।

খেলা যতই জমতে লাগল—ততই কথাবার্তা কঘে এল । এরপৰ
শুরু এয়ারকুলারের একটানা বিঘ বিঘ শব্দ । কৃপাসিং তাল-
মিছরির প্রথিবী বি-বা-দী বাগেব ওই কাঠের ঘরের ঠাণ্ডায় থেমে
থাকলো ।

খেলতে খেলতেই কুসূমসিংহ বলল, হ্যাঁরে সুধাংশু, অফিসের
ক্যাণ্টনটা একটু দেখিবি ।

পারবো না । ওসব ঘুঘুর বাসায় হাত দিয়ে হাত পোড়াবো ?

তুই দেখলে ঠিক হয়ে যাবে । রাত আটটার পর একখানা
টোস্টও পাওয়া যায় না ।

ওখান থেকে অফিস নতুন বাড়িতে উঠে না এলেও ও রকম
অবস্থাই থাকবে । নতুন বাড়ি কবে হবে বলতে পারেন ?

আর ছ' মাসের ভেতর কমপ্লিউ হয়ে যাবে দৈখিস ।

তর্দান ক্যাণ্টন ও রকমই থাকবে ।

দিনে হাজার তিনেক টাকা সার্বসিডি দিতে হয়। তুই একটু
দ্যাখ।

পাড়ার ভেতর অফিস থাকায় পাড়ার বৌদ্ধরা পনের পয়সাঙ্গ
ডিমসেন্ধি কিনে নিয়ে যাচ্ছে সব। বাড়ি নিয়ে গিয়ে তোফা ডিমের
ডালনা।

বালিস কি রে !

বলোছি সাত্য জেনে রাখুন।

তুই তো আবার সাত্য ছাড়া কিছু বালিসই না ?

ঠাট্টা করেন করুন। এ বান্দা সাত্য ছাড়া কিছু বলে না
জানবেন :

আবার অনেকক্ষণ চুপচাপ। একটু দাবা খেলা। এ কিন্তু
সাধারণ দাবা নয়। এ খেলায় সুধাংশু ঘোঁঁ ঘোঁঁ করে এগিয়ে
যায়। গোড়ায়। তারপর এক সময় হিসেব কষেই হারতে থাকে।
পাছে কুসূর্মসিন্ধুর সন্দেহ হয়। তাই ধাপে ধাপে হারতে থাকে
সুধাংশু। সে জানে মালিকের সঙ্গে খেলায় কথনো জিততে হয়
না। জেতা উচিত নয়।

খেলতে খেলতেই সুধাংশু এক সময় বলল, কেষ্টবাবুকে ধরার
কি হ'ল ? এটা একট ব্যাড প্রিসিডেন্স হয়ে থাকলো কিন্তু।

কুসূর্মসিন্ধু বলল, হ'ব।

রোজ কেষ্টবাবুকে নিয়ে দাবা খেলতে বসতেন। এদিকে
দীর্ঘ তিন লাখ টাকা চোট দিয়ে বেরিয়ে গেল।

তা তো গেল। —বলেই চাল দিলেন কুসূর্মসিন্ধু, এবার
সামলা—

তা সামলাচ্ছি। কিন্তু কেষ্টবাবুর মত চিটোরা শান্তি না
পেয়ে পার পেয়ে যায় তো আপনি অ্যার্ডমিনিস্ট্রেশন রাখতে
পারবেন ? একটা নয়—দুটো নয়—তিন তিন লাখ টাকা মেরে
বিয়ে মেরিয়ে গেল। কিছু হ'ল না।

দাবার কোট ছড়ে ফেলে দিলেন কুস্মসিন্ধু। কী সেই থেকে
ভ্যান ভ্যান করছিস। খেলায় মন নেই। মেরেছে মেরেছে তিন
লাখ টাকা। বেশ করেছে আমরা কী তোদের মত গরীব নাকি!
বেশ করেছে মেরেছে।

ভেতরে ভেতরে খাবি খেল সুধাংশু। সে কৃপাসিন্ধুর ঘিরিতে
সবচেয়ে প্রনো কর্মচারী। রিটায়ারের পরেও আছে। অত্যন্ত
দায়িত্বশীল বিশ্বাসী কর্মচারী।

কিন্তু এ কোন বসকে সে সেবা করছে? যে কি না নিজের
ভাল বোঝে না। বললে চটে যায়।

চটে কারণ, আমদানি এতই বেশ যে—দ' চার লাখ একাদিক
ওদিক হলেও কিছুই যায় আসে না। তব—তব একটা কথা থেকে
যায়।

দ' চার হাজার টাকা একাদিক ওদিক সুধাংশু করে থাকে। কিন্তু
তাই বলে তিন লাখ টাকা? আর সে কথা মনে করিয়ে দিতে এত
অপমানের বামটা।

মনে মনে গুরুরে উঠলো সুধাংশু। সে আর কোনাদিন চোখে
আঙ্গুল দিয়ে দেখিয়ে দেবে না কিছু। ভুগুক। ভুগে যদি শিক্ষা
হয়। বড়লোককে শিক্ষা দেওয়া বড় কঠিন।

॥ তিন ॥

ক্যালকাটা ক্লাবে প্রস্কার দেওয়া হচ্ছিল ব্যবসা পরিচালনায়।
মেয়র, মুখ্যমন্ত্রী দ'-জনই মণ্ডে উঠে বসবার সময় নয়নসিন্ধুর দিকে
তাকিয়ে বললেন, ভাল আছেন তো?

নয়নসিন্ধু বললেন, আর ভালো।

থবরের কাগজের ফটোগ্রাফার, টি. ভি.-র ক্যামেরাম্যান এত

ଫ୍ରେଶ ବସାତେ ମାଗଲ—ଆଲୋଯ়, ଗରମେ—ଡାଯାସେର ଓପରେଇ ନୟନସିନ୍ଧୁ ଢଳେ ପଡ଼ିଲେନ । ଭାଗିୟସ ଅନୁଷ୍ଠାନେର କର୍ତ୍ତାଦେର ଏକଜନ ଥରେ ଫେଲେ ତାଙ୍କେ ।

ଶ୍ରୋତାଦେର ଭେତର ବସେଛିଲ ଅଲକ୍ଷମିନ୍ଦୁ । ସେ ଅମ୍ବୁଟେ ବଲଲ ଦାଦୁ । ତାର ପାଶେଇ ବସେଛିଲ ନୟନସିନ୍ଧୁର ସେଫ୍ଟେର ରଘୁନାଥ ।

ଅଲକ୍ଷମିନ୍ଦୁକେ ଘାବଡ଼ାତେ ଦେଖେ ରଘୁନାଥ ବଲଲ ଭାବ ପାବେନ ନା । ସବ ବ୍ୟବହାର କରେ ରେଖେଛ ।

ରଘୁନାଥ ଭିଡ଼ ଏହିଯେ ଡାଯାସେ ଢଳେ ଏଲ । ତାର ହାତେର ଡାକେ କ୍ଲାବେର ଦ୍ୱାରା ବେଯାରା ସ୍ପ୍ରେଚାର ହାତେ ଏକଦମ ଜାଗାଯାଇ ।

ସଙ୍ଗେ ସଙ୍ଗେ ନୟନସିନ୍ଧୁକେ ତାତେ ଶୁଇଯେ ନିଯେ ବେଯାରାରା ଛୁଟିଲୋ, କ୍ଲାବ ଅଯ୍ୟବୁଲେଃସ ବଲେଇ ରେଖେଛିଲ ରଘୁନାଥ । ଏକ ଫାଁକେ ବେଲାଭିଡ୍ଯୁଯେ ଏକଟା ଫୋନ । ସେଥାନେଓ ନୟନସିନ୍ଧୁର ନାମେ ଆସି ଏକଟି ସ୍କ୍ରିଟ ବୁକ୍ କରା ଆଛେ । ଜ୍ଞାନ ହାରାବାର ମିନିଟ ପାଂଚଶହେର ମାଥାଯ ଦେଖା ଗେଲ —ବେଲାଭିଡ୍ଯୁଯେର ଦ୍ୱାରା ନୟନସିନ୍ଧୁକେ ଇନଟେନ୍‌ସିଭ କେଯାର ଇଉନିଟେ ଦେଓୟା ହେଯେଛେ ।

କଳକାତାର ମାଟିର ନିଚେ ଟେଲିଫୋନେର ତାର । ସେଇ ତାର ଦିଯେ କୁସ୍ରମିନ୍ଦୁ ତାଲମିଛାରିର ପାର୍ସେନେଲ ଡିପାର୍ଟମେଣ୍ଟ । ବାବାକେ ବେଲାଭିଡ୍ଯୁଯେ ଦେଓୟା ହେଯେଛେ ?

ହ୍ୟାଁ ସ୍ୟାର, ରଘୁନାଥବାବୁ ସଭାଯ ଛିଲେନ । ଉନ୍ନିଇ ସବ ବ୍ୟବହାର କରେଛେ ।

ଓକେ—ବଲେ ଭେସେ ଏଲ, ବଲେ ଦେବୋ ।

କାଳ ସକାଳେ ଫୁଲ ପାଠିଯେ ଦିଓ ବେଲାଭିଡ୍ଯୁଯ ଆମାର ନାମେ । ସଙ୍ଗେ ବେଲଫୁଲେର ମାଲା ଦେବେ । ବାବା ପଛଦ କରେନ ।

ନିଶ୍ଚଯ ପାଠାବୋ ।

ଗଡ଼ାମ କରେ ଫୋନଟା ବ୍ୟାଡେଲେ ଫେଲେ ଦିଯେ କୁସ୍ରମିନ୍ଦୁ ଚୋର୍ଚ୍ୟେ ବଲଲ, ଏବାର ଆମରା ଚାଲି । ତାଇ ନା ?

ତିନଙ୍ଗନ ମୋସାହେବ ଏକସଙ୍ଗେ ବଲେ ଉଠିଲ, ହ୍ୟାଁ ସ୍ୟାର !

সঙ্গে সঙ্গে কুমুদিনী দাবড়ে উঠল। কর্তব্য বলেছি না—
দাবা খেলতে বসে স্যার স্যার কর্ণবি না।

দাদু অ্যাম্বলেন্সে রওনা হয়ে থেতেই অলক্ষ্মিন্দু তার নৌল
রংঘের নাক নিচু মারুত্ততে গিয়ে বসলো। গাড়িটা এপথ সেপথ
শুরুক্তে শুরুক্তে নৌলমণি মিত্র লেনে একটা মুদ্দিধানা পার হয়ে
দাঁড়াল। অলক্ষ্মিন্দু বেড়াল পায়ে টুপটাপ করে ওপরে উঠে এল।
বাড়িটার সদর সব সময় খোলা থাকে। কারণ, এজমালি বাড়ি।

বাড়ির যে পোরসানে অলক ঢুকবে তার সদর দরজাও খোলা।
অলক ঢুকে গেল। ভাঙ্গা চেয়ার। খাবারের টেবিলে এঁটো
ঘাঁটছে বেড়াগ। পরপর কয়েকখানা ঘরের দরজাই খোলা। সামনের
ঘরখানায় কোন ফার্নিচার নেই। একটা ছেঁড়া মাদুরে সেখানে
একটি মেয়ে ঘুমিয়ে। তার হাতের পাশে একটি সেতার। মেয়েটির
ডান হাতের আঙুলে মেজরাব পরানো।

এই টুকু—ওঠো। ঘুমিয়ে পড়েছিলে—

ঘূর্ম ডেঙ্গে তড়াক করে উঠে বসল মেয়েটি। আমি ধাব না।

কী বোকায়ি করছো। এই সন্ধেবেলা কেউ ঘুমোয়।

না আমি ধাবো না।

তুমই তো আসতে বললে। আজ তোমায় বিলায়েতের কাছে
নিয়ে ধাবো। পছন্দ হলে তিনি তোমায় তাঁর ছাত্রী করে নেবেন।
ক'জনের ভাগ্যে এটা জোটে টুকু।

সবই আপনার পরিচয়ে হচ্ছে। বিলায়েত তো আমার বাজনা
শোনেনি।

এবার শোনাবে। বোকা মেয়ে। যাও মৃত্যু ধূয়ে চুল বেঁধে
এস তাড়াতাড়ি।

আমি ধাবো না আমার ডিভোস্ এখনো হয়নি। সেপারেশন
চলছে। সবে। শেষে সেতার শেখাতে নিয়ে গিয়ে আপনি আমার
প্রেমে পড়ে ধাবেন। তখন আরেকটা গোলমাল বাধবে। আমার
সাথের সেতার শেখা তখন শিকের উঠবে। আপনি ধান।

না না । আমি প্রেমে পড়াছি না । আমি ম্যারেড তুমি জানো টুকু । আমার একটি সাত বছরের ছেলে আছে ।

ম্যারেডরাই বেশ করে আমার প্রেমে পড়ে অলকবাবু । আমি জানি । এতদিন তাই দেখে আসছি । আমি গোড়া থেকেই সাবধান হতে চাই ।

পাশের ঘর থেকে গলা ভেসে এল । কার সঙ্গে কথা বলছিস টুকু ?
অলকবাবু এসেছেন ।

ওমা ! বলতে হয়—বলতে বলতে মাঝবয়সী এক মহিলা উঠে
এলেন । দেখলেই বোঝা যায় ডাকসাইটে সুন্দরী ছিলেন । এঘরে
এসে বললেল, কখন এয়েছেন ? টের পাইনি । বোসো । ও টুকু—
যা তো মা চা করে আন । গরম সিঙ্গাড়া আনবো ? ভালো
ভাজে এখানে—

সিঙ্গাড়া খাই না আমি । দেখুন তো—বিলায়েতের সঙ্গে কথা
বলে সময় ঠিক করে এসেছি—এখন বলছে যাবো না ।

আমার মেয়ে একটু খেয়ালী আছে বাবা । ক্ষমা করে নিও । ও
ঠিক যাবে । এই মেয়ে নিয়ে বিধবা হয়েছি । একখানি বাড়ির
অংশ কামড়ে পড়ে আছি । কোথাও তো যাবার জায়গা নেই ।
বিয়ে দিলাম—তা ওর সেতারের পিড়িং পিড়িং শশ্ৰ বাড়ির সহ্য
হ'ল না । ফিরে এল । জামাইয়ের যত বদ্বৰ্ণিধি । ভাগ্যস সময়মত
মেয়েটারে নিয়ে এসেছি ।

আপনি কোন চিন্তা করবেন না । আমি আছি । ওর বাজনা
আমি শুনেছি ।

কোথায় শুনলে বাবা ?

ওর মাস্টার মশাইয়ের সঙ্গে আমার দাদুর বাড়ি বাজাতে
গিয়েছিল গত বছর—সিঞ্চু গার্ডেনে ।

ও । সেখানে তো আমি ছিলাম । ভিড়ের ভেতর দেখতে
পাওনি । কৃত বড় বাড়ি তোমাদের—

আমরা ওখানে থাকি না । আমি থাকি লেক গার্ডেনে ।

মা বাবা ?

মা থাকেন ক্যামাক স্ট্রিটে । বাবা দাদুর কাছে থাকেন ।
দিনের বেলায় মাঝে মাঝে ক্যামাক স্ট্রিটে যান ।

কত বাড়ি তোমদের । এই সেতার বাজনা নিয়েই ওর সঙ্গে
শ্বাশ-ড্রি লাগলো । জামাইয়ের মশলাপাতির দোকান । একদিন
বাড়িতে কংজন ব্যবসাদার নিয়ে এসে টুকুকে বাজাতে বলল ।
বোতল টোলত দেখে টুকুর তো চক্ষুস্থর । বলল, ওখানে আমি
বাজাবো না । অর্মান মারধোর । সেতার ভেঙ্গে দিতে চেয়েছিল ।

সময়মত নিয়ে এসে খুব ভাল করেছেন । নয়তো একটা প্রতিভার
মতু হোত ।

কি বললে ?

প্রতিভা । ট্যালেণ্ট ।

অ । আমি বলি কি বাবা—বাঙ্গালীর ঘরের মেয়ে । দেখতে
শুনতে খারাপ নয় আমার মেয়ে—

খারাপ কে বলেছে ।

ওর বাবার কাছে সেতার শিখেছিল । তা উনি তো অকালে চলে
গেলেন । বয়সটাও এখন খারাপ টুকুর । তারপর সেতার বাজায়—
তোমরা বলছো—দেখতে খারাপ নয়—

আলবৎ ।

তাই বলছিলাম—এই মেয়ের ভেসে যেতে কতক্ষণ থাবে ।

তা কেন ? সেতার শিখে নিজের পায়ে দাঁড়াবে ।

কোথায় দাঁড়াবে ? মাটি কোথায় ? তাই বলছিলাম—তোমার
পায়ে যদি ওকে একটু জায়গা দিতে—

তড়াক করে পিছিয়ে গেল অলকাসন্ধু । আমি বিবাহিত ।
আমার একটি ছেলে আছে ।

জানি । আমি সব শুনেছি টুকুর মতুখে । আর শুনতে হবে

কি । তোমাদের এতবড় নাম করা পরিবারের কথা সবাই জানে ।
আমার বাবাই তো কৃপাসন্ধির তালিমছরি খেয়ে গেছেন সামা-
জীবন । আমি নিজে খুঁটি থাকতে দেখে এসেছি ?

লোকে কি বলবে ? আইন ?

আইনে না গেলেই হ'ল । আর লোকের কথা । একটাই তো
জীবন । তোমাদের পয়সা আছে । বহু কাটে অর্ণায় না বাবা ।
টাকা সব মুছে দেবে । টুকুকে না হয় এখানেই রাখলে । খরচ-
খরচা দিলে । আমি দেখাশুনা করবো । চোখের ওপর থাকবে
মেঘেটা । তুমিও আসবে যাবে । জামাই যেমন যায় আসে ।

কি বলছেন ?

ঠিকই বলছি । হ্যাঁ বাবা—তোমার কাছে কিছু টাকা হবে ?
টুকু মেতার শিখে নিজের পায়ে দাঁড়ালে তোমার পাই পয়সা শোধ
করে দেবে । দাও । তাড়াতাড়ি দাও । এরপর টুকু এসে গেলে
অনর্থ হবে ।

অলক্ষ্মিন্দু পকেট থেকে না গোনা এক গোছা এক'শ টাকার
নোট টুকুর মায়ের হাতে তুলে দিল ।

সঙ্গে সঙ্গে মহিলা আঁচলে বেঁধে ফেললেন । তখনই টুকু চায়ের
কাপ হাতে ঢুকলো । দেখন তো চিন ঠিক হ'ল কিনা । আপনার
তো আবার লাইট লিকার চাই ।

এক একটা এমন লাইন হ্যাঁকেশের চোখে এমন পারফেকট ।
এবার তাড়াতাড়ি রেঞ্জি হয়ে নাও তো ।

সন্ধে নাগাদ খবরটা অফিসে চলে আসে । বড়সাহেব অস্বস্থ ।
বেলাভিউয়ে । হ্যাঁকেশ টেলিফোন করল দূরদর্শনে । আকাশ-
বাণীতে । খবর এলেই জানাবো । যদি কিছু এখনি হয়ে যায়
তো আমরা গিয়ে খবর দিয়ে আসবো । বেশ রাতের বুলেটিনে
ধরিয়ে দিতে হবে । এক লাইন হলেও ধরিয়ে দেবেন কাইণ্ডলি ।

ছ'ছ'টা প্যাকেটে ছৰি সমেত অবিচুরারি রেঞ্জি করা আছে ।

তিনটে বাংলা—আর তিনটে ইংরেজি কাগজের জন্যে। অস্থি
১৮৯০। পিতা কৃপাসন্ধি রায়। আট ভাইয়ের ভেতর সর্বকান্ত।
কৃপাসন্ধি তালমিছরির বড় হয়ে ওঠার পেছনে অঙ্গান্ত পরিশ্রম।
আজ যা-কিনা ভারতবর্ষের ঘরে ঘরে একটি হাইজেক্স নাম।
মেখানেই খোকাখৰ্দি—বুড়ো-বুড়ি—সেখানেই কৃপাসন্ধির
তালমিছরি।

নিজের লেখা অবিচুর্যারির ভেতর থেকে এক একটা এমন লাইন
হ্রীকেশের চোখে উঠে আসছিল। এখনো নিশ্চয় মারা যাননি
নয়নসন্ধি। খুবই কঁচা বয়সে সেই প্রায় আশি বছব বয়সে সবে
ষুবা এই নয়নসন্ধি ই কৃপাসন্ধি তালমিছরির ভার নিয়েছিলেন।
তার মাঝ তিন বছর আগে কৃপাসন্ধি এই দুর্নয়া ছেড়ে চলে
গেছেন। তখন নয়নসন্ধির সম্বল গোটা কয়েক ঢাউস লোহার
কড়াই। তাও আবার তাদের জোড় খুলে এসেছে। এখন সেই
কড়াইগুলোর ভেতর একটা কড়াই কঁচের শোকেসের ভেতর ফুলচুল
দিয়ে সাজিয়ে রাখা আছে। রোজ সকালে কৃপাসন্ধি তালমিছরির
কর্মচারী একজন কঁচের দরজা খুলে সেই কড়াইয়ে ধূপধূনো
দেয়। এটাই তার ডিউটি। সে জন্যে তার প্রার্ভিডেট ফাণ্ড,
গ্র্যাচুইটি, ইনফ্রামেণ্ট—সবই আছে।

হ্রীকেশ ঠিক করলো, একবার নাসির্দেহোম ঘুরে তবে বাড়ি
যাবে।

বেলাভিউ গিয়ে লিফটের মুখে দেখা হয়ে গেল রঘুনাথের সঙ্গে।
কেমন আছেন? এবার ধাকা সামলে উঠবেন বড়সাহেব। এখন
আর গিয়ে কি করবেন। কাল সকালে আসুন।

সকাল ঠিক পারলো না হ্রীকেশ। লিফটে করে ওপরে উঠে
নয়নসন্ধির সুটে পেঁচতে পেঁচতে প্রায় বারোটা হয়ে গেল
হ্রীকেশের।

মিষ্টো পার্কের দিকে একধানা ঘর। তার মাঝখানে দৃশ্যসাদা

বিছানায় বসে সুপ খাচ্ছেন নয়নসিংহ। আরও দু'খনা ঘর
লাগোয়া। পাকে'র দিকে ঝুলবারান্দা একটা পুরো ফ্ল্যাট নিয়ে
নয়নসিংহ সাত তলায়। এখন তার হাতে বিরাট একখানা চামচ।
গলায় কফ। পাছে সুপ লেগে যায় বুকে।

কি হয়েছিল ?

মাথাটা ঘুরে। অত আলো। গরম—

এখন কেমন আছেন ?

যেমন দেখছো।

ভালোই দেখছি—বলে চার্দিক তাকিয়ে দেখলো হ্রষীকেশ।
পাশের ঘরে ছোট টেবিলে বসে নয়নসিংহের সেফ্রেটারি খুব মন
দিয়ে কিসের হিসেব লিখছে যেন।

সারাটা ঘর ঝকঝক করছে। ফুলদানীতে রজনীগাঢ়ার তোড়ার
গলায় বেলি ফুলের মোটা একটা মালা। দেওয়ালের আয়নায়
নয়নসিংহের মাথা, মুখ। কালো চুল, কালো প্রস্তা, কালো গোঁফ।

ফস করে হ্রষীকেশ গলা দিয়ে র্বেরয়ে এল, আবাব বং
করেছেন।

পর্যবেক্ষণ রাস্ক নয়নসিংহ বললেন, ডাক্তারের অর্ডা'ব। কি
করবো এল।

কেন? অর্ডা'র কেন?

রং না দিলে আগন্তুস দেখবো মাথাটা সাদা। দেখে মন খারাপ
হবে। তাই রং করতে হয়।

অ। বল নয়নসিংহ হাত থেকে সুপের খালি প্রেটা নিতে
গেল হ্রষীকেশ। পাশের ঘর থেকে রঘুনাথের জলদ গলা ভেসে
এল। উঁহু। আপনি রাখতে যাবেন না হ্রষীকেশবাবু।
বড়সাহেব নিজে রাখবেন। তাহলে ও'র হাতের ব্যাথা সারবে।
হাতও খুলবে।

নিজের হাত পিছিয়ে নিল হ্রষীকেশ। কিন্তু রঘুনাথও তো

କୃପାସିନ୍ଧୁ ତାର୍ଲାମର୍ହାର ଏକଜନ କର୍ମଚାରୀ । ସେ ଏମନ ଚଡ଼ା ଗଲାଯ ଅର୍ଦ୍ଦାର କରେ ବଡ଼ସାହେବକେ ? ହୋକ ନା ହୋଲଟାଇମ ସେଙ୍ଗେଟାରି । ବଡ଼ସାହେବେର ଭାଲ ଚେଯେଇ ନା ହୟ ଏହି ଚଡ଼ା ଗଲା । ତବୁ ? ତବୁ ଏକଟା ତବୁ ଥିକେ ଯାଯ କୋଥାଯ । ହାଜାର ହୋକ ମାଇନେ କରା କର୍ମଚାରୀ ତୋ ବଟେ ।

ପାରବୋ ନା ରଘୁ । ହାତ କାଂପଛେ । ଶେଷେ ଚାଦର ନଷ୍ଟ ହବେ ।

ଉଠି । ଖୁବ ପାରବେନ । ରାଖିନ ବଳାଇ । ଡାକ୍ତାରେର କଥା ତୋ ଶୁଣବେନ ।

ହୃଦୀକେଶ ଦେଖିଲୋ, ରଘୁର ଗଲା ଶୁଣେ ପାଶେର ସର ଥିକେ ନାସ୍ ଛଟେ ଏମେଓ ଦୋରେ ଦାଁଡ଼ିଯେ ଆଛେ ।

ନୟନ୍‌ସିନ୍ଧୁ ଅନେକ କଷେଟ ହାତ କାଂପତେ କାଂପତେ ପ୍ଲେଟଟା ଠାଙ୍କ କରେ ରାଖିଲେନ ଟିପରେ । ଏବାର ନାସ୍ ଏସେ ଭିଜେ ତୋଯାଲେ ଦିଯେ ମାଥା ମରୁଛେ ଦିତେ ଗେଲ । ସଙ୍ଗେ ସଙ୍ଗେ ନୟନ୍‌ସିନ୍ଧୁ ହା ହା କରେ ଉଠିଲେନ । କରୋ କି ? କରୋ କି ?

ବାଧା ଦିଜେନ କେନ ? ମରୁଛେ ଦିକ । ଆପନାର ତୋ ଏଥି ସପ୍ତଞ୍ଜ କରାନୋ ବାରଣ ।

ଏହି ଯେ ଚୁଲେ ରାଙ୍ଗ ଦିଯେ ଦିଲେ । ସବ ଉଠେ ଯାବେ ସେ ରଘୁ ।

ଯାବେ ନା । ଓଟା ପାକା ରାଙ୍ଗ ।

ତାଇ ବଲ ।

ଆପଣି ଏତ କଥା ବଲିବେନ ନା ଆଜ । କାଲ ସଞ୍ଚେବେଲାତେଓ ଆପନାକେ ଇନଟେନ୍‌ସିଭ କେଯାରେ ରାଖା ହେଯାଇଲ—ମନେ ରାଖିବେନ ।

ରଘୁର ଗଲାଯ ଧରିକାନି ସତାଇ ଶୋନେ ହୃଦୀକେଶ—ତତାଇ ଚମକାଯ । ଏ-କି କୋନ କର୍ମଚାରୀର ଗଲା ? ନା ମାଲିକେର ? କିନ୍ତୁ ଏଥାନେ ତୋ ମାଲିକ ବଡ଼ସାହେବ । ଆର ସେଇ ନୟନ୍‌ସିନ୍ଧୁ ? ହୃଦୀକେଶ ଅବାକ ହେଁ ଦେଖିଲୋ, ସରର ଚୋଥେ ନିଜେର ଘୋଲାଟେ ଦୃଷ୍ଟି ରାଖିବାର ଚେଷ୍ଟା କରିତେ ଗିଯେ ମାନ୍ଦୁଷ୍ଟା ରୀତିଭିତ୍ତି କୁଂକଡ଼େ ଯାଛେ ।

ଏ ଏକ ଅବିଶ୍ଵାସ୍ୟ ଦୃଷ୍ୟ । ଏରକମ କିଛି ଶୋନା ଛିଲ ହୃଦୀ-

কেশের। কিন্তু এতটা ষে তা সে ভারতেও পারেন। রঘুর
শরীর স্বাহ্য ঝকঝক করছে। বয়স এই পঁয়তালিশের ভেতর।
পায়ে মোকাসিন। মালকোছা দিয়ে ধূতি, গায়ে হাত গোটানো
ফুলশাট—চোখে ছসা কাচের চশমা। লম্বা চওড়া চেহারা।
একমাথা কালো চুল। বছর দশেক হল—নয়নসিদ্ধ, বিপত্তীক
হওয়া ইস্তক রঘুনাথ তাঁর সর্ব'ক্ষণের সেঞ্জেটারী। নয়নসিদ্ধের
ওপর রঘুর ধে কতটা দাপট তা জানা ছিল না হ্রষ্ণীকেশের। কয়েক
হাজার কর্মচারী নিয়ে কৃপাসিদ্ধ তালিমছরির চেয়ারম্যান
নয়নসিদ্ধ, নিতান্ত নিরপায় মুখে রঘুর দিকে তাকিয়ে।

রঘু এবার হ্রষ্ণীকেশের দিকে তাকাল। আপনাকে বড়মাহের
ভালবাসেন। আপনি থাকলেই বক বক করবেন। আপনি
উঠেন।

॥ চার ॥

কলকাতার বিখ্যাত মেস বাড়ির তে-তলায় দক্ষিণমুখে ভালো
দু'খানা ঘর নিয়ে বিখ্যাত গায়ক শচীকান্তের চল্লিশ বছরের ওপর
ঘর সংসার। বিশ-বাইশ বছর বয়সে একটা হারমোনিয়ম হাতে
এখানে এসে বোর্ডার হয়েছিলেন। তিনি একটু একটু করে নাম
ছাড়তে থাকলে শচীকান্ত লাগোয়া ওই দু'খানা ঘর নিয়ে একদিন
সংসার পাতেন। খাওয়াটা মেস থেকেই আছে। ঘরের সামনে
একটু খোলা ছাদই তাঁর সৎসারের উঠোন। এখানেই তাঁর বিয়ে
হয়েছে। পরপর দুই ছেলে হয়েছে। তারা পড়াশুনো করে বড়
হয়ে চাকরি পেয়েছে—বিয়ে করেছে—দুরে চলেও গেছে। তাদের
নিজেদের পছন্দমত বউ এক একজনের। বড় ছেলে তার কাজের
জায়গা রাঁচিতে মাকে নিয়ে গেছে এই দিন তিনেক হল।

কাল তিনি জায়গায় গাইতে হয়েছে শচীকান্তকে। বজবজ,

নিশ্চন্তপুর আর বাগরাহাট। শেষ জায়গায় গান শেষ করতে রাত
ফরসা। ভোর ভোর মেসে ফিরে টানা ঘৰ্ময়ে এই বেলা দৃটো
নাগাদ সেই ছোট ছাদে বসে থুপ থুপ করে নিজের গেঁঁঁজি রূমাল
কাচ্ছিল। শীতের দৃপুরে। নিচে একতলায় ঢ্রাম থামার শব্দ।
নিচে তাকালে গাদা গচ্ছের পুরনো বাড়ির ছাদ—চিলেকোঠা,
কার্নশ। এরই ভেতর ঠিক কোন জায়গা দিয়ে—বুবাতে পার্বাছিলেন
না শচীকান্ত তাঁর সাত পুরনো এক রেকডের গান ভেসে আসছে।
অন্তত তিরিশ বছর আগের গলা। চেহারাটা তখন সুন্দর ছিল
শচীকান্ত। গলাও ছিল তরতাজা। সেই সুবাদেই সন্ধ্যারাণী
ভারতী দেবীর অপোজিটে তিন চারখানা বাংলা ছবিতে তাকে
হিয়ো হতে হয়েছিল। সেই সময়কার গান। কে বাজাচ্ছে রেকড়।
বিবিধ ভারতীতে নয়তো? ট্রানজিস্টর বাজিয়ে যে শুনবে তারও
উপায় নেই। ব্যাটার নেই।

গেঁঁজি কাচা থার্ময়ে চুপচাপ নিজেরই ভেসে আসা গান মন দিয়ে
শুনতে লাগলেন শচীকান্ত।

তুম চাঁদ হয়ে থেকো আকাশে
আমি রব শিউলি শিশিরে।

এ রকম আরও কয়েকটা লাইন। নিচে বাসের ইলেক্ট্রিক হন'
সব ছিঁড়েখেঁড়ে দিন। নিজের গাওয়া গানের কালি নিজেই মনে
করতে পারলেন না শচীকান্ত। পায়ে স্যান্ডেল। সিলেক্র লুঙ্গিতে
শীত করছে। এই গানটা গাওয়ার সময় ছাঁবিতে যে ড্রেসে ছিলেন
তিনি—ধূতি পাঞ্জাবি—সেই ড্রেসেই তাঁকে ছাঁবির পোষ্টারে আঁকা
হয়েছিল। ক'ক পপুলারিটি তখন তাঁর। নৌতীশ। শচীকান্ত,
ছাঁবি বিশ্বাস, প্রভা, নৌতীশ। এভাবেই তখন নাম হোত পর পর।

কড়া নাড়ছে কে? সময়ে-অসময়ে সংসারের জন্যে লোক
আসে। দর বাড়ানোর জন্যে শচীকান্ত গোড়ায় জানতে চান,
হলঘর? না প্যান্ডেল?

যদি প্যাণ্ডেল হয় তো বলেন, এই বয়সে তো ঘেতে পারছি না
ভাই। খোলা প্যাণ্ডেলে গান গেয়ে গলা নষ্ট করতে পারবো না।

একথা বলার পর পার্টি'রেট বাঁড়িয়ে দেয়। কেন না, কষ্ট করে
শচীকান্ত প্যাণ্ডেলে গাইতে রাজি হয়েছেন।

আবার যে পার্টি' বলে হলভাড়া করেছি। আপনার ঠাণ্ডা
লাগার ভয় নেই—তাদের শচীকান্ত বলেন, মাপ করো ভাই—হল-
ঘরে ভিড়ের চাপে গাইতে বসে গলায় ঘাম বসাতে পারবে না। অন্য
কাউকে দ্যাখো। অনেককে পাবে।

তখন পার্টি' রেট বাঁড়িয়ে দেয়। কেন না, শচীকান্ত হলঘরে
গাইতে রাজি হয়েছেন।

দরজা খুলে শচীকান্ত অবাক। একজন অত্যন্ত স্ব-বেশ—মাঝ
বয়সী মহিলা দাঁড়িয়ে। দামী পারফিউমের গন্ধ। গায়ে ধূধবে
ফরসা দামী শার্পি। হাতে ভার্তি' বকবক করছে চুড়ির গোছা।

কোথেকে আসছেন?

মহিলা কোন জবাব না দিয়ে চোখ তুলে শচীকান্তকে পা থেকে
মাথা অব্দি জরিপ করলেন। নিজের কপালকে ধন্যবাদ দিলেন
শচীকান্ত। অন্য সময় খালি গায়েই দরজা খুলে দেন। আজই
দরজা খোলার আগে একটা পাঞ্জাবি গায়ে দিয়ে নিয়েছেন। নয়তো
মহিলার সামনাসামনি আতান্ত্রে পড়তেন। বিশেষ এক ধরনের
গান গাওয়ার জন্যে শচীকান্তকে বাইরের জগতের সামনে সব সময়
একটা রোম্পাংক ইমেজ বজায় রাখতে হয়। নয়তো বাজার নষ্ট
হয়ে যায়; দরকার কি ষাট-বাষটি বছরের ভাঙ্গাচোরা শরীরটা
সবার সামনে তুলে ধরার?

আমি তো চিনতে পারছি না আপনাকে।

মহিলা খুব আস্তে বললেন, আমি মাধবী।

মাধবী?

শেয়ালদা রেল কোয়ার্টারের মাধবী। চিনলে না?

ভেতরে এস।

মহিলা বেশ কষ্ট করেই ভেতরে এলেন। বোঝাই ধায়—সিঁড়ি
ভেঙ্গে এমন ঘরে ঢোকার অভ্যাস নেই মহিলার। নিজেই চোকিতে
বসে বললেন, তোমার স্ত্রী?

কলকাতায় নেই। বড় ছেলের ওখানে গেছে—বলতে বলতে
শচীকান্ত জানলা দিয়ে দেখতে পেলেন, ফুটপাত ঘেঁষে বিরাট একটা
বিলিংতি গাড়ি দাঁড়িয়ে।

তোমার ছেলেদের বিয়ের কথা আমি প্রসাদ পড়ে জেনেছি।
তোমার একটা ইঞ্টারভিউ থেকে।

ওসব এখনো পড়ো নাকি?

তোমার কথা যেখানে যা বোরোয় তা আমি খেঁজে খেঁজে এই
চাল্লশ বছর ধরে পড়ে আসছি।

তোমার বিয়েও তো এই চাল্লশ বছর হল। তাই না?

হ্যাঁ শচী। আবার বিয়ের পরের বছর তুমি বিয়ে করলে।

দেখতে দেখতে অনেক বছর হ'ল মীরা। এখন তো গায়ক
হিসাবে আমি মৃছেই গেছি।

কে বলল? আমাদের বয়সীরা তোমার কত ফ্যান?

ফ্যান! সে তো তুমি আমার এক নম্বর ফ্যান ছিলে রেল
কোয়ার্টারে। সবে একটা দৃঢ়টো ফাঁসনে গাইছি। তখন রেকড'
হয়নি একখানাও। তখন থেকে—

হ্যাঁ। তখন থেকেই। আজও। আমার স্বামীও তোমার গান
ভালবাসেন।

গান শোনার সময় পান তিনি? কৃপাসিন্ধুর তালিমছরির মত
অতবড় এমপায়ার তাঁকে দেখতে হয়—

ও একা দেখে নাকি! আমার শবশ্র রয়েছেন। আমার ছেলে
বসছে কারখানায়।

তোমার ছেলের বিয়ের থবর কাগজে দেখেছিলাম। গভর্নর
এসেছিলেন।

অনেকেই আসেন আমদের বাড়ি। খণ্ডুরমশাই লোকজন খুব
ভালবাসেন। বলতো আমদের সিন্ধু গাড়ে'নে তোমার গানের
জলসা করি একদিন। আমি আমার স্বামী, খণ্ডুর, ছেলে, নাতি
—সবাই সামনে বসে তোমার গান শুনবো।

না মীরা।

কেন?

তোমাদের বাড়িতে আমি গাইবো না।

তোমার যা রেট তাই আমরা দেব।

টাকা নিয়ে তো আরও গাইবো না।

এটা তোমার প্রফেশন শচী।

ওসব থাক। এসো আমরা অন্য কথা বলি। কিছু থাবে।
না। বরং তোমার একটা গান শুনি তোমার সামনে বসে।

সারা রাত গেয়ে দ্বিলার ঠিক নেই।

তাহলে তোমার একটা রেকর্ড বাজাও।

আমার রেকর্ড আমি বাড়িতে রাখি না।

একখানাও না?

না মীরা।

কাছের কোন বাড়ি থেকে সেই রেকর্ডখানা কে আবার
বাজাচ্ছে। মীরার চোখ কেঁপে উঠলো। সে কান পেতে গানটা
ধরতে চেষ্টা করতে লাগল।

॥ পাঁচ ॥

কৃপাসিন্ধু তালিমছারির নতুন বাড়ি বলে যে জায়গায় প্যাট,

অফিস, ডেসপ্যাচ, ডাকঘর—সে বাড়িরও বয়স পঞ্চাশ পেরিয়ে

গেছে। তার ঠিক উল্টোদিকেই আগেকার পুরনো বাড়ি। সেখানে এখন বেশিটাই গোড়াউন, গ্যারেজ। জানলা দিয়ে সব দেখতে পাচ্ছিলেন নয়নসিংহ। যেখানটায় ডিষ্টিলারের একটা বড় খোল পড়ে রয়েছে—ওখানটায় আজ থেকে নববই বছর আগে তাকে আর দাদাদের নিয়ে মাষ্টারমশাই পড়াতে বসাতেন। তখন সকালে জল-খাবার ছিল মৃড়ি আর গুড়। খাবার সময় চিবুকে সাদা মৃড়ি আটতে থাকতো। আর সেই বয়েসেই মাষ্টারমশাইয়ের হাতে মার খেতে খেতে তাকে শুনতে হয়েছিল—ছেলের আর কি হবে! বিদ্যাসাগর মশাই-ই চলে গেলেন। সেই সময় ওই পুরনো বাড়িতে বাবা-কাকাদের এজমালি সংসার, তালগুড় জাল দিয়ে কষাবার উন্মন কড়াই—সবই তখনও বাড়িতে। বেলা দেড়টায় সারা অফিস গম গম করছে। বেলা দেড়টায় সারা অফিস গম গম করছে। পরে বড় হয়ে নয়নসিংহ হিসেব কষে দেখেছেন—তার জন্মের পরের বছরই বিদ্যাসাগর গত হন। বাবা কৃপাসিংহ নাকি বিদ্যাসাগরের কড়া ফ্রিটক ছিলেন। তাঁর সীতার বনবাসকে বাবা বলতেন—কান্নার জোলাপ। আর ছিলেন বঙ্গকমচন্দ্রের জন্যে গর্বিত, বঙ্গকমের অনুরাগী। ফি বছর একথানা করে নতুন বিষবৃক্ষ কিনতেন। বাবার আলমারিতে নয়নসিংহ-এ রাকম সতেরখানা বিষবৃক্ষ পান। তিনি নাকি বিষবৃক্ষ রিং পড়ে শোনাতেন সবাইকে। বঙ্গকমচন্দ্র ঘর্তাদিন বেঁচে ছিলেন কৃপাসিংহের তালিমছরি খেয়ে গেছেন। ক্লাশড্রেডকে কয়েক শিশি করে পাঠাতেন কৃপাসিংহ। সে শতাব্দীও নেই—সেই মানুষজনও নেই। তখনকার গাড়ি-ঘোড়া, লোক-লক্ষণ, রাস্তা-ঘাট নয়নসিংহ-ও বালক বয়সে দেখেছেন। তার কিছুই আর নেই। সব মুছে গেছে। নতুন শতাব্দীও ফুরিয়ে এল। অথচ নতুন যুক্ত হয়ে স্বাধীনভাবে চলাফেরা করার সময়—পরিষ্কার মনে পড়ে—নিজেদের মনে হত টাটকা বিংশ শতাব্দীর টাটকা মানুষ।

শেষে স্যার গুরুদাস গেলেন। গেলেন দেশবন্ধু, স্যার আশু-

তোষ, সুরেন বাড়ুজ্যে—রবীন্দ্রনাথ চলে গেলেন। তাও তো পঞ্চাশ
বছর হতে চলল।

নির্খলের আগোচরে

যে-গান অবিরত ঝরে

কার গান মনে করতে পারলেন না নয়নসিং্ঘ। গানখানি তাঁর
মনের ভেতর মাথার ভেতর ফুলে ফুলে উঠতে লাগল। শেষ এই
বসার ঘর ছাঁড়য়ে এই নতুন বাড়ির করিডরে ছাঁড়য়ে পড়লো। যেন
কেউ জোয়ারী দিয়ে গাইছে গানখানা। এ বাড়িও পূরনো হয়ে
যাবে—এ দেহও জীণ হয়ে যাবে—তাই প্রথিবীর সবচেয়ে পূরনো
গান—মত্ত্য অবরাম বয়ে চলেছে। সেই কথাই সুর হয়ে কিংবা
মত্ত্য সুরে মুরে বেজে চলেছে?

নিজের অজান্তে সেফ্রেটোরিয়েত টেরিবলে সেই সুর দিয়ে বাজিয়ে
উঠলেন নয়নসিং্ঘ। পাখোয়াজ বাজানো পাকা আঙ্গুল। তিন
তালে কাঠি পড়ার মত নয়নসিং্ঘের আঙ্গুলগুলো বেজে উঠলো।

অ্যাণ্টরুম থেকে রঘুনাথ ছুটে এল। করছেন কি?

কি হ'ল?

আবার মনে মনে সুর ভাঁজছেন। মনে মনেও কোন রকম
পরিশ্রম করা আপনার বারণ।

অ। আচ্ছা শুধাংশুকে ডাকাও কালেকশনের কি হ'ল?

শুধাংশু এসে দাঁড়াতেই খুব গোপনে মনে মনে একটা দশ-
কোশী তাল ঠুকে নয়নসিং্ঘ বললেন, ইউ পি, রাজস্থান টেরি-
টোরিয়ে এক কোটি সন্তুর লক্ষ টাকা ডিঞ্চ্চিবিউটরদের ঘরে পড়ে
আছে বাবা—

আপনি ভাববেন না। আমি ব্রাণ্ড অফিসগুলোয় মেমো ধরিয়ে
দিয়েছি—

নির্খলের আগোচরে।

যে গান অবিরত ঝরে—এ—এ

গানটা একচক্র খোলাখুলি গেয়ে উঠে একটা তেহাই দিয়ে
আচমকা থামলেন নয়নসিন্ধু। থেমেই সঙ্গে সঙ্গে জানতে চাইলেন,
সাউদান' টেরিটোরিতে সাতাত্তর লক্ষ টাকার কালেকশন পড়ে
আছে। তার কি হবে ?

হকচিকয়ে গেল সুধাংশু। এ কি মালিক বে বাবা ! তালে
তালে নিভুল গাইতে গাইতে টাকার কথা পাড়ে।

আমি নিজে যাবো শানিবার। আপনি রাতের ভেতর টেলেক্স
পাবেন।

তাই যাও। তাই যাও। কালেকশনের টাকা জরুতে দিতে
নেই কখনো।

সুধাংশু যেমন এসেছিল—তেমনি চলে যাচ্ছিল। হঠাৎ থেমে
পকেট থেকে ভাঁজ করা একখানা কাগজ বের করে বলল, সই করে
দিন।

কিসের কাগজ ? বলে পাশে দাঁড়ানো রঘুর দিকে তাকালেন।
বলতে বলতে আতস কাচখানা দিয়ে কাগজের লেখাগুলো বড় করে
দেখতে দেখতে বললেন, ওরে বাবা। এ যে দেখছি অনেক কথা
লেখা। রেখে যাও। পড়ে দেখবো'খন কাল নিয়ে ষেও—

সুধাংশু একটু অনিচ্ছক ভঙ্গীতেই কাগজখানা তুলে বেরিয়ে
গেল।

আর সঙ্গে সঙ্গে নয়নসিন্ধু হো হো করে হেসে রঘুর দিকে
তাকালেন। রঘুপতিও সেই হাসিতে ঘোগ দিল। তারপর
তাঁরফ দিয়ে বলল, সাবাস ! যা বলোছ তাই করেছেন—

একদম পারফেক্ট ! তাই না ?

একদম পারফেক্ট ! এত বড় কোম্পানির চেয়ারম্যান আপনি।
সই করতে বললেই সাপ-ব্যাঙ কি আছে দেখবেন না ? যা বলোছ
—ঠিক তাই করেছেন কাগজখানা আমি পড়ে দেখবো। আমি

বললে তবে আপৰানি সই করবেন। কোন কাগজে হড়বড় করে সই দেবেন না কথনো।

তাতে ষাঁদি কাজ আটকে যায় ?

যায় যাবে !

রঘুকে খুঁশি করতেই যেন নয়নসিন্ধু ও দেখাদৈর্ঘ্য বলে ওঠেন, যায় যাবে।

বড় জংশনে গাঢ়ি আটকে যায় না।

সঙ্গে সঙ্গে নয়নসিন্ধু বললেন, আটকে যায় না।

থাম্ভন। অত হাসবেন না। হাসার কি রয়েছে এত ? বেশি হাসলে নাভে'র পরিশ্রম বাঃণ আপনার। দাঁড়ান—মুখ্টা তুলন—চোখ দিয়ে জল পড়ছে।

একেই চোখে কম দেখেন। একটা চোখে প্রায়ই জল কাটে। সেই হিমবাহ দেখতে গিয়ে ঠাণ্ডা লেগোছিল। এখন দু' চোখই জল ভরে আসায় তিনি কিছুই দেখতে পার্চিলেন না। চোখ বুজে কোন অদৃশ্য আয়নায় সব দেখতে পার্চিলেন নয়নসিন্ধু। বিলাতি তুলো রঘু তার গালের ওপর চেপে সাবধানে চোখের জল শুষে নিচ্ছে। ঘষলে পাছে মুখের কোঁকড়ানো কাগজ পারা চামড়া উঠে আসে হাতে। আজ তিনি রঘুর মনোযোগ পাবার জন্যে রঘুকেও সায় দিয়ে চলেন। তাকে খুঁশি রাখতে চেষ্টা করেন। অর্থচ এই বিশাল বৃপ্তিসিন্ধু তালিমছরি তাঁর নিজের হাতে গড়ে তোলা। এর এক এক খোপে বসে কাছে তাঁরই সব ময়না। ছেলে-ছেলের বউ, নাতি, নাত বউ, ওদের ছেলে। বেলাইভিউ থেকে ফেরার পর কেউ একবার তাঁর কাছে আসেনি। ঠাণ্ডা লাগলে কোন ডাঙ্কার গরম লাগলে কোন অজ্ঞান হলে কোন ডাঙ্কার, গরম লাগলে কোন ডাঙ্কার অজ্ঞান হলে কোন নাসি'হোম আগাম ঠিক করা আছে। এটা একটা প্রতিষ্ঠান। এক প্রতিষ্ঠান আরেক প্রতিষ্ঠানকে দেখে। নজর রাখে। হেসে বা ভেবেও যাতে কোন পরিশ্রম না হয় তাও

এখানে লক্ষ রাখা হয়। লোক দিয়ে। কিন্তু তাঁর নিজের আমদানি
পাখিগুলোর কেউ কাছে আসে না নয়নসিঞ্চুর।

চোখ খুলুন। অমরবাবু বই নিয়ে এসেছেন আপনার জন্য।

বই? অক্ষয়। কোথায়?

আপনার সামনে বসে।

রঘুর এ কথায় অক্ষয়ের চেহারাটি উপর হয়ে উঠলো নয়নসিঞ্চুর
চোখে। ফিকে গোলাপী আভায় ছোপানো ধূতি-পাঞ্জাব। সেই
রঙের উড়ুনি গলায়। উড়ুনির নিচে কাঞ্চ বেরিয়ে। অক্ষয়ের
গায়ের রঙটি বরফ। ঠোঁট শুকনো পানের রসে ছোপানো সব
সময়। সারা দেশ ঘুরে ঘুরে তাঁর জন্যে প্রবন্ধে হারানো হারানো
সব বই জোগাড় করে আনে। বিষে-থা করেন। ভাইপো-ভাইবির
সংসার। বই দিয়ে ক্যাশ থেকে যা বিল পার তাতেই অক্ষয়ের চলে
যায়। ওই বিলের টাকাতেই গত তিরিশ বছরে একখানা বাড়িও
করেছে অক্ষয়।

কি বই অক্ষয়?

আজ্জে বিপন শৃঙ্গের প্রাতন প্রসঙ্গ—

পেয়েছো? নয়নসিঞ্চুর ভাবলেশহীন চোখ জবলে উঠতে চাইল।
ও বইতে অক্ষয় বাবার কথাও আছে—

সে জায়গাগুলো দাগিয়ে এনেছি।

আঃ। দাগাতে গেলে কেন?

আপনি পাতা ওল্টালেই পেয়ে যাবেন।

তার চেয়ে আমি পড়তে পড়তে পেয়ে গেলে কত ধানদের
হোত ভেবেছো?

আজ্জে বুঝতে পারিনি।

এ বই আমার ছিল অক্ষয়। কে যে নিয়ে গেল।

পাঁচ কাপ এনেছি।

বাঃ! বাঃ! এই তো চাই। আর কি পেলে?

ରୋନାଷ୍ଡମେର—

କଥା ଶେଷ ହ'ଲ ନା ଅକ୍ଷୟେର । ଚେଯାରେ ପ୍ରାୟ ଉଠେ ବସେନ ନୟନସିନ୍ଧୁ । ରଘୁ ପ୍ରାୟ ଦାବଡ଼େ ଓଠେ । କି ହଲୋ ? ଆପନାର ଉତ୍ତେଜନା ବାଡ଼ଛେ ।

ଏକଟୁ ତୋ ଉତ୍ତେଜିତି ହବୋ ରହୁ । ଏକଇ ଦିନେ ପ୍ରାତିନିଧି ଆର ରୋନାଷ୍ଡମେର ଭଲ୍‌ବ୍ୟମଗ୍‌ଲୋ ପେଯେ କାର ନା ଉତ୍ତେଜନା ହୟ । ବିଲିତି କେଚ୍ଛାର ଗୋଡ଼ାଉନ ହ'ଲ ଗିଯେ ରୋନାଷ୍ଡମେସେ ।

ଓଟା ପାଂଚ କର୍ପ ପେଯେ ଗୋଲାମ , ଦାମ ଏକଟୁ ବୈଶିଷ୍ଟ ପଡ଼ିଲୋ ।
ତା ତୋ ପଡ଼ିବେଇ ।

ଏମନ ସମୟ ହସ୍ତୀକେଶ ଏସେ ସରେ ଢାକିଲୋ । ଏକଇ ବଇ ପାଂଚ କର୍ପ କରେ ଟୌବଲେ ଦେଖେ ଆନତେ ଚାଇଲୋ, ପାଂଚଥାନା କରେ ? କି ବ୍ୟାପାର ?

ହସ୍ତୀକେଶକେ ଭାଲ ଲାଗେ ନୟନସିନ୍ଧୁ । ହେସେ ବଲିଲେନ, ଆମାର ବିଷୟମଞ୍ଚପତି ବଲତେ ବଇ ହସ୍ତୀକେଶ । ସାରା ଜୀବନ କିନେ ଆସିଛି ।

ତା ବଲେ ଏକଇ ବଇ ପାଂଚଥାନା ।

ଆନନ୍ଦେର ହାସି ହାସିଲେନ ନୟନସିନ୍ଧୁ । କାରଣ ଆଛେ । ବ୍ୟବଲେ—ଏକ କର୍ପ ମିଳି ଗାର୍ଡେନେ ଥାକେ । ଲଖନ୍ତୁ, ଏଲାହାବାଦ, ଜାମସେନ୍-ପ୍ରରେର ବାଡିତେ ଏକ କର୍ପ କରେ ରାଖି

ମୋଟ ଚାର କର୍ପ ହୋଲ । ଆରେକ କର୍ପ ?

ଚୋରେର ଜନ୍ୟେ । ଚୋରେର ଜନ୍ୟେ ଏକ କର୍ପ ରାଖି ।

ଏଟା ଆପନାର ବାଜେ ଖରଚ ବଲିଲୋ ।

ତା ବଲତେ ପାରୋ ହସ୍ତୀକେଶ । ଏଟା ଆମାର ବାବୁର୍ବାନି ବଲତେ ପାର । ଏଷ୍ଟା ବୟମ ଛିଲ—ସଥନ ଅଟେଲ ସବାହ୍ୟ ଛିଲ । ବୟମ କମ ଛିଲ । କାଜେର ଆନନ୍ଦ ଛିଲ । ରୋଜଇ ନତୁନ କିଛି ଆୟ କରିଛି । ଅଭିଜ୍ଞତା, ଟୀକା, ମମାନ, ଭାଲବାସା । ତାରପର ଏକଦିନ ବ୍ୟକ୍ତୋ ହରେ ଗୋଲାମ । ଆର ଆନନ୍ଦ ହ୍ୟ ନା ହସ୍ତୀକେଶ । କ୍ଷୟ ଦେଖିଲେ ପାଇ ସର୍ବତ୍ର । କିଛିଇ ବାଁଚାନୋ ଯାବେ ନା ମୃତ୍ୟୁ ହାତ ଥେକେ । ଆଗେ ରୋଜ ସକାଳେ ଆନନ୍ଦ ହୋତ । ଏଥନ ଏକ ଏକ ସମୟ ଚିନ୍କାର କରେ କାନ୍ଦିତେ ଇଚ୍ଛା କରେ ।

আপনি আর কথা বলবেন না তো । রঘু এগিয়ে এসে
নয়নসিঞ্চুর হাত থেকে বইগুলো নিয়ে তাকে তুলে রাখলো ।
আপনার নিশ্চয় প্রেসার বাড়ছে ।

হ্যাঁকেশ জানতে চাইল, আপনার প্রেসার কত ?

আজকাল আর মাপি না । ডাক্তার মাপে—ডাক্তার জানে ।

আপনি জানেন না ?

আগে জানতাম । ছেঁচলিশ বছর আগে শেষ মেপে ছিলাম ।
তার আগে তিনবার মাপাই । নাইনটিন থাটি সেভেন, টোয়েণ্টি
সিল্ল আর নাইণ্টিনে ।

সব ক'বারই নরমাল ছিল । নিচে আশি ওপরে তিরিশ থেকে
একশো চাঁলিশের ভেতর । খুব অপমান লাগতো ।

কেন ?

এত লোকের কৃপাসিঞ্চু তালিমছৰি আমি চালাই—আর আমার
বলবার মত কোন প্রেসার নেই !—টেনশন নেই !—বড় লজ্জার
কথা ! প্রেসার তো হ্যাঁকেশ একটা স্ট্যাটাশ । পেসার মনে
পড়লৈ মরমে ঘরে যেতাম ।

আপনার এবারের জন্মদিনে সব ক'টা ডেইলি কাগজে ফুলপেজ
সাপলিমেট বেরোবে । আপনার সম্বন্ধে লেখা বেরোবে । কাদের
দিয়ে লেখাবো বলুন তো ?

এই তো মুশ্কিলে ফেললে । কে লিখবে : যারা জানতো
সবাই তো ঘরে গেছে ।

গাঢ়বার ন্যূন দিও ? উনি তো আপনাকে জানতেন—

উঁহু । ন্যূনকে দিয়ে হবে না । ও জল বানান ছয় রকম
লেখে । তার চেয়ে তুমই লেখো । আর দ্যাখো বাপ—আমার
অল্প বয়সের ছবি ছাপতে দিও । অল্প বয়সের কত মজা জানো ?

কি রকম ?

একবার তো ট্যাণ্টামাউণ্ট কথা শুনলাম । শুনে তো খুব-

ভাল লাগল। তখনো আমার বিয়ে হয়নি। আজ থেকে পঁচাত্তর
বছর আগের কথা। ট্যাংটামাউণ্ট কথাটা নিয়ে মনে মনে লোফালুফি
করি আর খুব আনন্দ হয়। কেন? না, আমার মনে ট্যাংটামাউণ্ট-
কথাটা আছে।

একদিন একদিন এক সাহেবকে লেখা চিঠি টাইপ করছি।
দিলাম তার ভেতর ট্যাংটামাউণ্ট কথাটা বর্ণয়ে। সাহেব তো চিঠি
পেয়েই ছুটে এল। এ টুমি কি লিখিয়াছো বাবু? পিঙ্গ কমপ্লেইন।
আমার তো গলদঘর্ম ডশা। সাহেব নাছোড়।

আর একটি কথাও নয়। আপনি খুব বেশি হাসছেন এবার
আপনার রেস্ট দরকার। আপনি উঠুন হ্রীবাবু। নইলে বড়
সাহেব কথা বলেই যাবেন—

হ্রীকেশ উঠলো। করিডর দিয়ে হাঁটতে হাঁটতে তার মনে
হ'ল—এই তালিমছরি সাম্বাজের সংগ্রাম যেমন কোটি কোটি টাকা
নাড়াচাড়া করেও নিজেকে কখনো সাধারণের চেয়ে বেশি কিছু মনে
করেন না—তেমনি আবার ট্যাংটামাউণ্টের মত একটা শব্দ স্টকে
থাকলে নিজেকে ধনী জ্ঞান করেন। আলাদা আনন্দ হয় তাঁর।

॥ ছস্ত ॥

ফাল্গুন পড়তে না পড়তেই শীত এতদম নেই। সারা দিন
পাগলা বাতাসে সিন্ধু গাড়েনের গাছপালা এলোপাথারি দুলছে।
বেনারসী ল্যাংড়া কলমের গাছটার গা ভরে উঠল। সেদিকে তার্কিয়ে
মনে মনে থুঁত থুঁত করে উঠলেন। নয়নসিন্ধু। সব যে ঝরে
যাবে রঘু—

পাশেই দাঁড়ানো রঘু। পাঞ্চসু উথলে পায়ের পাতায় মাংস।
চোখে ভারি কাচের চশমা। সেই অনুপাতে লম্বা-চওড়াই চেহারায়
কুর্তা-পাজামা। গম্ভীর চালে বলল, যত দোলে তত ঝরে না।

আপনি চুপ্পটি করে বসুন তো । এখনি আপনার ছেলে আসবেন ।

আমার ছেলে আমার কাছে আসবে—তাতে কি হয়েছে ?
যা বললাম—তার জবাব এই ইল ?

আঃ ! ব্যবহেন না কেন ? আপনি বাগান করেছেন । কিন্তু
আমি তো মাঠের ছেলে কেমন কি না ?

হ্যাঁ । মাঠে মাঠে ঘৰে বেড়াতে—আমি ধরে এনে তোমায়
সেক্ষেটারি করেছি আমার ।

আমি এই সিল্ক গার্ডেনের গায় মাঠে মাঠে বাপ-খেঁড়োদের
গরু চরাতাম । আমি মাঠের ধর্ম জানি । এ বাতাসে সব বউল
বরে গেলে সারা দেশে একটা আমও হোত না । ব্যবহালেন—

তুমি এত বোঝাও কেন আমায় বলতো রঘু ?

চটছেন কেন ? আপনার জন্যে আজ আমার সব । আপনাকে
ভুল করতে দিতে পারি আমি ? বলুন ?

ব্যবহালাম ।

আপনার জন্য আজ আমার দ্রুতানা মিনিবাস, আল্দুল-মৌরী
লাইনে একখানা প্যাসেঞ্জার বাস । কলকাতা শহরে একখানা
বাড়ি—

সব কথা তুলছো কেন রঘু ?

আমি গ্রেটফুল বড়সাহেব । আপনার কাছে আমার টিকিট বাঁধা
সাহেব । দশ বছরে আমার জীবনই আপনি পাল্টে দিয়েছেন ।

তা তো ব্যবহালাম । এত কথা আসছে কোথেকে ?—

এখন তো তুমি বিষর-সম্পত্তিগুমলা মানুষ । বিয়ে করেছো ।
দেশে মেঝে হয়েছে । বাপ-ভাইয়ের কেঁড়ে-ঘর থেকে পাকা বাড়িতে
এনে তুলেছো ।

তা এনেছি । রাতে বাড়ি ফিরে মিনিবাস-বাসের টিকিট বিক্রির
হিসেব দেখতে হয় । দশ বছর আগে পাচন হাতে গরু চরাতাম ।

এখন কেমন লাগে রঘু ?

ঘূম হয়না বড়সাহেব। বিছানায় উঠে বসে থাক। মিনিবাসে
চুরি হচ্ছে জানি। কিন্তু কিছু করতে পারছি না করতে হলে
মিনিবাসের সঙ্গে সঙ্গে থাকতে হয়।

তোমার তো চলে যাচ্ছে ?

তা যাচ্ছে বড়সাহেব।

তাহলেই হ'ল। বার্কিটা চোখ বুজে থাকো। আমাকে দ্যাখো
না আমি তো কিছুই দেখি না।

আপনার সঙ্গে আমার কথা পাশাপাশি বলবেন না।

ওই একই তো। সেই প্রপার্টি। অথচ আমি তো সারাদিন
ঘূমের ভেতর ডুবে থাকি।

আমাদের ব্যাঙের আধুলি সব সময় চোখে চোখে রাখতে
হয়।

ভুল করছো রঘু। সবার সম্পত্তি ব্যাঙের আধুলি।

ওই আপনার ছেলে আসছেন। কুসুমবাবুকে ঘরের কথাটা
একবার বলবেন কিন্তু।

বলার ফাঁক পেলে তো। এত তড়বড় করে ছেলেটা—

তবু বলবেন। নতুন বাড়িতে সবার নামে নামে ঘর উঠছে।
আপনি বললে—কুসুমবাবু কি সেকথা ফেলবেন—

কুসুমসিন্ধু এদিকেই আসছিলেন। এ কি বাবা এখনও রেডি
হয়নি? ও রঘু—তোরা কৰিস কি সারাদিন। সিংহাসনটা
নামাতে বলিসনি? মাসের একটা দিন বাবার অভিষেক—তা নাকি
কারও মনে থাকে। দুধ কোথায়?

ওই তো—বলে বড় হাঁড়িটা দেখিয়ে দিয়ে নিজেই আবার বলে
উঠলো, বিশ কেজি আনালাম—

বেশ করছো। চলন? চলন কোথায়?

বাটিতে রাখা আছে।

গানলা? বড় গানলাটা? ওই তো। এসে গেছে। জানিস

ରଘୁ—ମା ଆମାକେ ଏହି ଗାମଲାୟ ଚାନ କରାତେନ—ଏହି ଆଟ-ଦଶ ମାସ ବୟସେ ।

ଅତ ବଡ଼ ଗାମଲାୟ ?

ବାଃ ! ଆମିଓ ସେ ତଥନଇ ରୀତମତଳଙ୍ଘବା—ନୟତୋ ଏହି ଛ'ଫୁଟ ଚାର ଇଞ୍ଚିର ଖାଁଚା ହୟ ।

ତାରିଫେର ଭାଙ୍ଗିତେ ନୟନସିନ୍ଧୁର ଏକମାତ୍ର ଓଯାରିସାନକେ ଦେଖିଛିଲ ରଘୁ । ପଂଘଷଟି ବହର ବୟସେଓ ରୀତମତ ପାଠାନ ଜୋଯାନ ଯେନ କୁସ୍ମମିଶ୍ର । ଟକଟକ କରିଛେ ଗାୟେର ରଂ । ରୋଜ ସକାଳେ ନାକି ଟକ ଦିଇଲେଇ ମଙ୍ଗେ ଥାନିକଟା କରେ ମୁକ୍ତାଭସ୍ମ ଥାନ କୁସ୍ମମିଶ୍ର । ଚଣ୍ଡା କାଁଧ । ସିଂହ କଟି ମାଥାର ଚୁଲ ପର'ତଶ୍ଙ୍ଗ । ଗଲାର ରନ୍ଦାକ୍ଷ ବ୍ୟକ୍ତ ଅର୍ବିଦ । ହାତ ଦ୍ଵ'ଥାନା ତାଲମିଛିର ଜାଲ ଦେବାର ବେଳଚା ହାତା । ସବୁଜ ଘାସେର ଓପର ପା ଦ୍ଵ'ଥାନା ଦେବେ ବସେ ଗେଛେ । ରଘୁର ମନେ ହ'ଲ—ଏ ମାନ୍ଦୁଷ୍ଟା ଅମର । କୋନାଦିନ ନୟନସିନ୍ଧୁ ହବେ ନା । ଏର କାହିଁ ଥିଲେ ନତୁନ ବାର୍ଡିତେ ନିଜେର ବସାର ଜନ୍ୟ ଏକଥାନା ଘର ଆଦାୟ କରା କଠିନ । ଖୁବଇ କଠିନ ।

ବାବା । ସେମନ ବସେ ଆଛୋ, ଥାକୋ । ପା ଦ୍ଵ'ଥାନା ଶୁଧୁ ଗାମଲାର ଭେତ୍ର ଏଗିଯେ ଦାଓ । ଏବାର ଦ୍ଵଧ ଢାଲବୋ ।

ଆମାର ଠାଙ୍କା ଲାଗବେ ସେ—

ଚୋପ । ଦ୍ଵଧ ଦିଯେ ପ୍ରଜୋ କରିଛି ତାତେ ଖୁଣି ନୟ ।

ନୟନସିନ୍ଧୁର କୋମରେ ଧ୍ରୁତି । ଥାଲ ଗା । ଫ୍ୟାକାଶେ ଧରନେର ହାଡ଼େମାସେ ଶରୀର । ଗଲା ଥିଲେ ହାଁଟୁ ଅର୍ବି ସେଲୋଫେନ ପେପାର ଦିଯେ ମୋଡ଼ା । ମାଥାତେଓ ସେଲୋସେନେର ଟୁପ । ଏଟା ଆଗାଗୋଡ଼ା ରଘୁର ବ୍ୟବସ୍ଥା । କୁସ୍ମମିଶ୍ରର ପକ୍ଷେ ଦ୍ଵଧନାନେ ଅଭିଷେକଓ ହ'ଲ—ଆବାର ନୟନସିନ୍ଧୁର ଗାୟେ ଠାଙ୍କାଓ ଲାଗେ ନା ।

ଏକଟେ-ମୋନା ବାଁଧାନୋ ସାଟିତେ ଦ୍ଵଧ ତୁଳେ କୁସ୍ମମିଶ୍ର ନୟନସିନ୍ଧୁର ମାଥାଯ ଢାଲଲୋ ।

ଆଃ । ଠାଙ୍କା ଲାଗବେ ସେ—

কথা বলো না বাবা । এখন তোমায় পূজো করছি ।

পূজোই করিস—আর যা-ই করিস—এ বয়সে ঠাণ্ডা লাগলে
নিউমোনিয়া হবেই—

চোপ । পূজোর সময় ভগবানও কথা বলে না বাবা । একটু
চুপ করে থাকতে পারো না । তোমাদের ধৈর্য' নেই । দেখছো
পূজো করছি ।

ধৈর্য'র কথায় হেসে ফেললেন নয়নসিন্ধু । মনে মনে বললেন,
ধৈর্য' না থাকলে কৃপাসিন্ধু তালিমছরির মত শেয়ার হোল্ডার
কোম্পানিকে এই অবস্থায় ঠেলে তুলতে পারি ? বাবা কি রেখে
গিয়েছিলেন ? একগাদা দেনা আর গণ্ডায় গণ্ডায় পোষ্য । বাড়ির
থুকটিরও শেয়ার ছিল । কোম্পানিকে বড় করেছি । আর পাশা-
পাশ এক একজনের শেয়ার কিনেছি জলের দরে । সব শেয়ার তোর
জন্যে এক জায়গায় করেছি । ধৈর্য' নেই আমার । তুই আমার
চোখের মণি । তুই যখন এতটুকু তখন থেকে তোর নামে শেয়ার
ট্রান্সফার করে চলেছি । তবে না কৃপাসিন্ধু তালিমছরি আজ
বাজারে এতবড় গুডউইল । নইলে সবই তো বারো ভূতে লুটে
থেয়ে কোম্পানি ফোঁপরা করে ফেলতো ।

এবার পা এগিয়ে দাও । দিয়েছো—বলে থুব সাবধানে আরেক
ঘটি দৃধ ঢালতে ঢাললেন কুসমুমসিন্ধু । মাথার সেলোফেনের
টোপৰ টপকে দৃধ নয়নসিন্ধুর সেলোফেন ঢাকা বুক বেয়ে হাঁটু
ছাড়ালো । সেখানেও সেলোফেন । তারপরই খালি পা । পা
ধোয়ানো দৃধ গিয়ে পড়ল গামলায় । সেখানে গামলার ওপর ওকটি
রূপোর কাপ বসানো ।

এইভাবে দৃধ ঢালতে ঢালতে কাপ দৃধে ভরে ষেতে কুসমুমসিন্ধু
থামলেন । থেমে বললেন, নে রঘ—এবার বাবার গা মুছিয়ে জামা
পরিয়ে দে—

রঘ গা মোছাচ্ছিল । কুসমুমসিন্ধু রূপোর কাপ ভর্তি' দৃধটা

এক ঢোকে থেয়ে নিয়ে নয়নসিঞ্চকে এগিয়ে দেওয়া পায়ে তিনবার
মাথা ঠেকালো । তারপর বৃক পকেট থেকে একখানা একশো টাকার
নোট এগিয়ে দিয়ে বলল নাও ।

ওটা কি ?

পূজো করে প্রণামী দিতে হয় । জানো না ?

নয়নসিঞ্চক বললেন, ভগবান কি হাত পেতে নেয় কখনো ?
এখানে রেখে দে—

কুসূমসিঞ্চক একশো টাকার প্রণামীর নোটখানা রূপার কাপ
দিয়ে চাপা দিলেন ।

কখনই শাটে মাথা গলাতে গলাতে নয়নসিঞ্চক বললেন, নতুন
বাড়ীতে আমার ঘরের লাগোয়া একখানা ছোট ঘর রাখবি ।

সে দেখা যাবে—

না । দেখা যাবে না । রাখতে হবে । আমার লোকজন বসবে
কোথায় ?

তা তোমার মাথা ঘামাতে হবে না । বলেই ঘাসের ওপর দাঘী
পাম্পসুর শব্দ তুলে কুসূমসিঞ্চক বাড়ির হেতর চলে গেলেন ।

নয়নসিঞ্চক খুব অস্ফুটে বললেন, দেখলি তো ।

দেখবো কি ? আপনার গড়ে তোলা কোম্পানি—আপান·ফান
জোর দিয়ে কিছু না বলেন—

এর চেয়ে বেশি কি জোর দেব । কুসূমও তো কোম্পানির
সর্বেসর্বা ।

তাই বলে আপনার ওপরে তো নয় ।

ওরে বোকা । কেউ ওপরে—কেউ নিচে নয় । ও না থাকলে
তো আমার এসব গড়ে তোলাই মিথ্যে হয়ে যায় ।

বালাই তা বলিনি বড়সাহেব, কিন্তু আপনার ইচ্ছেটাও তো
ফেলে দেবার নয় ।

তা তো বটেই ।

ନୟନସମ୍ବୁଦ୍ଧର ସେଫ୍ଟେଟାରି ଠିକ ବ୍ୟବତେ ପାରଲୋ ନା, ବଡ଼ସାହେବ
କୋନ୍ କଥାଟା ସିରିଆସଲି ଧରଛେନ ।

॥ ସାତ ॥

ଡାକ୍ତାର ବ୍ରାଡ ରିପୋର୍ଟ ଦେଖେ ବଲଲ, ଆପନାର ବ୍ରାଡ ସ୍ନାଗାର ତୋ
ବେଶ ଭାଲ ରକମ ହେଁବେ । ଏତ କମ ବୟସେ—

ଆମାର ଏଇ ତିରିଶ-ଏକଶିଶ ।

ଥୁବ ଚିନ୍ତା କରେନ ବ୍ୟବ ?

ଥୁବ ଏକଟା ନୟ ତବେ ବୋବେନ ତୋ—ମିନିବାସ ଦ୍ଵାରା, ବାସଟା
ଗ୍ୟାରେଜେ ନା ଫିରଲେ ରାତେ ଶୁତେ ପାରି ନା । ତୟ ହୟ—କୋଥାଓ
ଆବାର ଅୟକସିଡେଣ୍ଟ କରଲୋ ନା ତୋ ।

ରଘୁର ଦିକେ ତାକିଯେ ଡାକ୍ତାର ବଲଲ, ଚିନ୍ତାର ଦିକଟା କମାତେଇ
ହେବେ । ଆପନି ତୋ ଭାଲ ଚାକରିଓ କରେନ ।

କୃପାସମ୍ବୁଦ୍ଧ ତାଲିମିର୍ଦ୍ଦିରର ଚେଯାରମ୍ୟାନେର ପ୍ରାଇଭେଟ ସେଫ୍ଟେଟାରି
ଆମି ।

ଏହାଡା ଏତ କମ ବୟସେ କଲକାତାଯ ବାଢ଼ି କରେଛେନ ।

ତା କରେଛି ।

ତାହଲେ ତୋ ସ୍ପ୍ରେସ ଅୟାଙ୍କ ସ୍ପ୍ରେୟିନ ଥାକବେଇ । ପ୍ରପାର୍ଟିର ଏକଟା
ଚାପ ସବ ସମଯେଇ ଥାକେ । ଆର ଆପନି ତୋ ସବ ଏଇ ସାମାନ୍ୟ ବୟସେର
ଭେତ୍ର କରେଛେନ ।

ଏର ଚାପ ତତ ନୟ—ତାର ଚେଯେ ମନେର ଓପର ଚାପ ପଡ଼େ ବୈଶ—
ନିଚେ ଅଗମାନ ସହ୍ୟ କରତେ ହଲେ ।

ଯେମନ ?

ଏକଟା ଏଗଜାମପେଲ ଦିର୍ଦ୍ଦିଛ ଡାକ୍ତାରବାବୁ । ଆମାଦେର ନତୁନ ଅର୍ଫିସ
ତୈରି ହଞ୍ଚେ—ବିରାଟ ବାଢ଼ି । ହେଜିପୋର୍ଜର ଜନ୍ୟ ସେଥାନେ ଚେମ୍ବାର
ହଞ୍ଚେ । କିନ୍ତୁ ଆମି ବାଦ ।

কেন ?

আমি যে বড়সাহেবের পেয়ারের লোক । বড়সাহেবের অন্তর্গত
আমার বাড়ি, মিনিবাস, বাস হয়েছে । মাইনে পাছি কোম্পানির
সিনিয়র ম্যেকলে । এতে সবার চোখ টাটায় । বড়সাহেবের ছেলের
কাছে আমার নামে কেউ লাগানি-ভাঙানি করেছে নিশ্চয় । এসব
ভাবলে খুব ঘন্টণা হয় মনে ।

উঁহু । এসব ভুলতে হবে রঘুবাবু । কার্বোহাইড্রেট আর
থাবেন না ।

সেটা কি ?

এই ভাত, রুটি—এইসব আর কি ?

গরীবের ছেলে । ভাত খেয়ে বেড়ে উঠেছি । তাছাড়া থাকবো
কি করে ডাক্তারবাবু ।

থাকতে হবে । এখন তো অবস্থা ফিরেছে । মাস থাবেন ।
মাছ থাবেন ।

ডাক্তারের চেম্বার থেকে বেরোবার আগে রঘু বলল, জানেন
ডাক্তারবাবু যাদের চোখ টাটায় তারা জানে না । বড়সাহেবের
জন্যে আমাকে কতক্ষণ থাকতে হয় । রাতে ওঁকে ঘূর্ম পাড়িয়ে
তবে আমি বাড়ি ফিরি ।

কত বয়স হ'ল নয়নসিঞ্চুবাবুর ?

কুলোকে বলে একশো সাত বছর, কিন্তু আসল বয়স সাতা-
নবই । ওঁর স্ত্রী মারা গেছেন তাও প্রায় বিশ বছর । দেখার
কেউ নেই ।

টাকাই দেখে ওঁকে ।

এক রুকম তাই বলতে পারেন । ছেলে খোঁজ নেন ফুল পাঠিয়ে ।
আর মাসে একবার পাদোদক খেতে আসেন বাবার--

এত শক্তি ।

খাঁটি ভাঁটি । তাতে কোন ভেঙাল নেই । পুরুষ, নারি,

নাতবো—সবাই ব্যস্ত । কেউ আসে না । বড়সাহেবের মন
খারাপ হলে আমি । মন শুল থাকলেও আমি ।

মন খারাপ হলে কি করেন ?

ও'কে এদিক-সেদিক—ও'র পছন্দের জায়গায় ঘূরিয়ে আনি ।

আনন্দ হলে ?

ও'র যাদেরকে পছন্দ তাদের এক একজনকে ধরে আনি ।

তা নয়নসিঞ্চৰাবৰ বয়সের বন্ধুরা কেউ কি এখনো
আছেন ?

একজনও নেই । কিন্তু তাদের বংশধররা আছে । তাদের
কাছে গিয়ে বড়সাহেব বন্ধুর কথা বলেন—বন্ধুর কথা শোনেন ।
গঙ্গার ফেভারিট ঘাটে গিয়ে বসেন । নয় তো প্রয় বই পড়েন ।

চেম্বার থেকে বেরিয়ে গাড়িতে বসেই রঘু ভ্রাইভারকে বলল,
দক্ষিণগঙ্গার চল । বলেই খেয়াল হ'ল, কতকাল পায়ে হাঁটা হয়
না তার ।

সেখানে গিয়ে মণ্ডিরের চাতাল পেরিয়ে রঘু গিয়ে গঙ্গার ঘাটে
বসলো । জল এসে সিঁড়িতে আছাড় থাচ্ছে । সে বেশ অল্প
বয়সেই একজন সফল বিষয়ী মানুষ । ইদানীং তার এক চিন্তা
হয়েছে । বড়সাহেব ষষ্ঠিদিন—তত্ত্বদিন এই চার্কারি । বড়সাহেব
আর কর্তব্য । হাত থেকে ছাঁড় খসে পড়ে ঘন ঘন । এক চোখে
অনবরত জল কাটে । কিছু শূন্তে পান না । দেখতে পান আরও
কম । প্রায়ই অজ্ঞান হচ্ছেন । বড়সাহেব চলে চলে তার কি
হবে ? তখন তো কেউ ডেকেও জিজ্ঞাসা করবে না । এখন যে
করেই হোক বড়সাহেবকে বাঁচিয়ে রাখা দরকার ।

কোন কথা ছিল না—কোন চিন্তা ও ছিল না—যদি বড়সাহেব
যেতে যেতেই সে তাঁর জায়গায় কুসূমসিঞ্চৰ প্রাইভেট সেক্সেটারি
হতে পারতো । কিন্তু কুসূমসিঞ্চৰ ভেতর জব্ধব হয়ে পড়ার
কোন লক্ষণই দেখা যাচ্ছে না । বরং বয়স আল্দাজে কুসূমসিঞ্চৰ

বেশি বেশি করে তাজা টাটকা । বুড়ো হয়ে পড়ার কোন চিহ্নই নেই । অথচ বড়সাহেবের সঙ্গে থেকে তার যা কিছু প্রেনিং বুড়ো মানুষকে নিয়ে । বুড়ো মানুষের স্থি । বুড়ো মানুষের প্রাণের কথাটি জানা । বুড়ো মানুষের ঘন খারাপ এইসব সে জানে । নতুন কোন বুড়ো না পেলে তার এই শিক্ষাই মিথ্যে । তখন কী করবে এই জ্ঞান নিয়ে ? সিন্ধু গাড়ে'নের লাগোয়া ধানক্ষেতে সে হোল ফ্যারিলির গাই-গরু চুরাতো বেশি বয়স অবিদি । বিদ্যে কোন রকমে ক্লাস এইটি । এখন তার বাচ্চারা পড়ে ইংলিশ মিডিয়ামে । অভিভাবকদের বার্ষিক সভায় সে রীতিমত বক্তৃতা দেয় সেখানে । তাকে ইংরেজিতে বলা হয় গাজিয়ান ।

তার এই সম্মান প্রতিপাদ্তি সব ধূলোয় মিশে যাবে—নতুন বাড়িতে অফিস উঠে যাবার পর তার কপালে যদি আলাদা একখানা চেম্বার না জোটে ।

গঙ্গার ওপারেই বেলুড় । সেদিকে আলোর মালায় তাকিয়ে রঘু হাত জোড় করল । ঠাকুর ! একটু মুখ চেয়ো । আমি রঘুপতি গৃহ—বিবেকানন্দের মত আমিও কুলীন কায়েত । তুম তো সবই জানো ঠাকুর ।

এদিকে ঠিক এই সময় হৃষীকেশকে নিজের লাইব্রেরী দেখাচ্ছেন নয়নসিন্ধু । হৃষীকেশ নোটবই নিয়ে সিন্ধু গাড়ে'নে এসেছিল । নয়নসিন্ধুর এবারের জন্মদিনে যে সন্তোষিনির বা স্মরণিকা বেরোবে তার বিষয়বস্তুই স্বয়ং নয়নসিন্ধু । এমন কি কৃপাসিন্ধু তালিমিছরির নতুন ক্যাম্পেনেও নয়নসিন্ধুর মুখের কথা দিয়েই বিজ্ঞাপন হবে । সে সব টুকে নিতেই হৃষীকেশের এতটা আশা ।

কিন্তু কথায় কথাবার্তা যেই কৃপাসিন্ধুতে গিয়ে ঠেকলো —অর্থন বিশাল উনিশ শতাব্দীর দরজা-জানলা ওদের দু'জনের সামনে খুলে গেল ।

নয়নসিন্ধু নিজের লাইব্রেরি দেখাতে দেখাতে বলেছিলেন, তুম

ବୋଧହୟ ଜାନୋ—ବିଦ୍ୟାସାଗରମଶାୟ ବାବାକେ ଥୁବ ଏକଟା ପଛଳ୍ଦ କରତେନ ନା । ବାବାକେ ମନେ କରତେନ କ୍ୟାନଟାଂ କ୍ୟାରାସ ।

କେନ ?

ଆମଲେ ବିରୋଧଟା ଛିଲ ଅନ୍ୟ ଜାଯଗାୟ । ଉନିଶ ଶତକେର ଦିକେ ଭାଲ କରେ ତାକାଲେ ବୁଝିବେ—ସାରା ଶତାବ୍ଦୀକେ ଉଦ୍ୟାଗୀ ବାଙ୍ଗାଳୀ ତିନଭାବେ ନିଯୋଛିଲ । ଏକଦଳ ବାଙ୍ଗାଳୀ ଗେଲେନ ଇଂରେଜର ଚାକରିତେ । ସେମନ ବିଦ୍ୟାସାଗର, ରାମନାରାୟଣ, କିଶୋରୀ ମିତ୍ର, ବଞ୍ଜିମଚନ୍ଦ୍ର । ଆରେକ ଦଳ ବାଙ୍ଗାଳୀ ଚଲେ ଗେଲେନ ବଡ଼ ବ୍ୟବସାୟ—ବ୍ରାରକାନାଥ, ରାମଦ୍ଵାଲାଲ, ଦେବେଶ୍ବନାଥ ଏଇସବ ଆର କି । ଆରେ ଏକଦଳ ବାଙ୍ଗାଳୀ ଛିଲେନ । ତାଁରା ନା ଗେଲେନ ବଡ଼ ବ୍ୟବସାୟ—ନା ଗେଲେନ ବଡ଼ ଚାକରିତେ । ଆମାର ବାବା କୃପାସିନ୍ଧୁ ଛିଲେନ ଏହି ଦଲେ । ଏହି ବଡ଼ ବ୍ୟବସାୟେ ନା ଗିଯେ ନିଜେର ବିଶ୍ୱାସମତ ସଂକାର ସମାଜ ବଦଳାବାର ଜନମତ ଗଡ଼ିତେ ଲାଗଲେନ । ତଥନ ତୋ ତାଲିମିଛର ଥୁବ ଏକଟା ଇଂଡାସ୍ଟ୍ରି ନଯ । ବାବା ତୋ ପ୍ରଥମ ପନେର ବଛର ଇଂଡାସ୍ଟ୍ରି ନଯ । ବାବା ତୋ ପ୍ରଥମ ପନେର ଟାକା ଲୋକସାନ ଦିଯେଛେନ । ନିଜେର ପାଯେ ଦାଁଡ଼ିଯେ ନିଜେର କଥା ନିଜେର ମତ କରେ ବଲାର ଜନ୍ୟେ ଓ'ରା ସ୍ମୃତି କରେଛିଲେନ ।

ହସୀକେଶ ନୟନ୍ସିନ୍ଧୁକେ ଏଭାବେ କୋନାଦିନ କଥା ବଲିତେ ଦେଖେନି । ସେ ସା ଦେଖେଛେ ତା ହ'ଲ ନୟନ୍ସିନ୍ଧୁ ସବ କିଛନ୍ତି ହାସିଠାଟା କୌତୁକେର ଚୋଥେ ଦେଖେ ଥାକେନ । ଥୁବ ଗୁରୁତର ବ୍ୟାପାରର ନୟନ୍ସିନ୍ଧୁ ହାସିର ହରରା ଦିଯେ ହାଙ୍କା କରେ ନେନ । ଆଜକେ ତାର ସାମନେ ଏ ଏକ ଅନ୍ୟ ନୟନ୍ସିନ୍ଧୁ ।

ତୁମ୍ଭ ବୋଧହୟ ଜାନୋ ନା ହସୀକେଶ, ନାଇନଟିନଥ ସେଣ୍ଟରର ଶେଷ ଦିକେ କଲକାତାର ମିଉନିସିପ୍ଯାଲ ଭୋଟେ ସାଧାରଣ ମାନ୍ୟମେର ହାତେ ଭୋଟେର ଅଧିକାର ତୁଲେ ଦିତେ ଆମାର ବାବା ଏକଟା ବଡ଼ ତୁମିକା ନିଯୋଛିଲେନ । ଏକଜନ ତାଲିମିଛର ବ୍ୟବସାୟୀର ଏ କାଜ କରାର କଥା ନଯ । ମେ ଜନ୍ୟେଇ ଇଂରେଜଦେର ସଙ୍ଗେ ତାଁର ଦ୍ୱାରା ବେଧେଛିଲ । ବୋଧହୟ ଏହି ବିଦ୍ୟାସାଗରମଶାୟ ବାବାକେ କ୍ୟାନଟାଂ କ୍ୟାରାସ ମନେ କରତେନ ।

বিদ্যাসাগরমশায় কি ইংরেজের জো হৃজুর ছিলেন? তা তো নয়।

নয় তো বটেই, কিন্তু বিদ্যাসাগরমশায় ছিলেন অনেকটা—

মনে মনে নয়নসিঞ্চকে তারিফ না করে পারল না হৃষীকেশ। এর চেয়ে ভাল করে আর বলা যায় না মানুষটির মঙ্গিষক স্ফটিকের মতই স্বচ্ছ। সে আবার সেই পুরনো কথাটাই ফিরে বলল, এবার থেকে কৃপাসিঞ্চ গবেষণা ব্র্তি দিতে থাকুন। তাতে দেশের লাভ। লাভ আপনাদের তালিমছাঁরি।

এসব কথায় কান না দিয়েই নয়নসিঞ্চ বললেন, এই দ্যাখো— প্রথম দিন থেকে পাণ্ড স্ট্র্যাণ্ড ম্যাগাজিন এখানে পাবে।

এসব কার কালেকশন?

বাবার। আমিও কিনেছি অনেক। দ্বারভাঙ্গার মহারাজার বাঁকিপুর কালেকশন পুরোটাই কিনে এনে এখানে রেখেছি।

বই আর দেখলো না হৃষীকেশ। পৃথিবীর জ্ঞানভাণ্ডারের ছড়ানো চেউগুলো অজানা মানুষেরা এভাবে কিনে কিনে সংগ্রহ করে রাখে। বেশির ভাগই সেইসব মানুষের মত্ত্যুর সঙ্গে সঙ্গে পোকার খাবার হয়ে দাঁড়ায়। শেষ অবিদি সবই কালের অতলে।

॥ আট ॥

ডবল বেডের বিছানার একদিকে আধো খোলা বই পড়ে আছে। ফেরুয়ারি মাসের বেলা বারোটা। জায়গাটা মধ্যপ্রদেশের রেল শহর বিলাসপুর। ‘মগয়া’ হোটেলের তেতলায় ডবল ঘরের দক্ষিণমুখে বড় ঘরখানা এখন ক’দিনের জন্য নয়নসিঞ্চুর আস্তানা। তিনি এখানে এসেছেন মধ্যপ্রদেশ সরকারের নেমস্কুন রাখতে।

এই বিলাসপূরের রেল কোম্পানী যখন জঙ্গল কেটে রেল লাইন বসাইল—তখন বাঙালী ঠিকাদারদের সঙ্গে সঙ্গে কৃপাসন্ধুও এসেছিলেন। হয়তো তাঁর তাল-মিছির ডিস্ট্রিবিউটর খুঁজতে। কিংবা এমানই ঘুরতে আসা। না হয় কোন তীর্থ-ধর্মের ব্যাপারে। এখানে এসে ক'দিন থেকে গিয়েছিলেন। সেই স্থানে এখানে কৃপাসন্ধু রায় একটি দাতব্য চৰ্কি�ৎসালয় খোলেন। এসব নয়নসিন্ধুর জন্মের আগের কথা।

সেই চৰ্কি�ৎসালয় একশো বছরের ওপর চলছে। কৃপাসন্ধু চালিয়ে এসেছেন। তারপর চালনা রেখেছেন নয়নসিন্ধু। ওখানে একশো বছরের ওপর সাধারণ মানুষ চৰ্কি�ৎসার সূযোগ পেয়ে এসেছে। রেসিডেন্স এলাকা টাউন কোতোয়ালি এলাকা—সব জায়গায় মানুষ জন্ম থেকেই এই মৃত্যুঞ্জয় চৰ্কি�ৎসালয় দেখে আসছে।

কৃপাসন্ধুকে কৃতজ্ঞতা জানাতে রাজ্য সরকারের নেম্নতমে কৃপাসন্ধু মাগ—এর ফলক বসালেন আজ নয়নসিন্ধু। এ জন্যে ভূপাল থেকে রাজ্যের পরিবহণমন্ত্রী এসেছিলেন। খুব পরিশ্রম গেছে। এখন খেতে বসবেন নয়নসিন্ধু। খেতে বসার আগে রঘুকে ডাকলেন, হ্যাঁকেশ কোথায়? ডাকো? আমি একা খেতে বসতে পারিনে—

হ্যাঁকেশবাবু এলেন বলে। অবর দেওয়া আছে। এই তো এসে গেছেন।

হ্যাঁকেশকে কখনো কখনো নয়নসিন্ধুর সফরসঙ্গী হতে হয়। গঞ্জগাছা করার জন্যই হ্যাঁকেশকে নিয়ে থাকেন। ড্রাইভার, রঘু, দু'জন খিদমদাগার নিয়ে নয়নসিন্ধু লম্বা লম্বা পথ পাড়ি দিয়ে থাকেন। অর্ডারমত হোটেলের লোকজন খবার সার্জিয়ে দিয়ে গেছে। সে খবার দেখে হ্যাঁকেশের তো চক্রুচ্ছর।

ফুলকার্প, কড়াইশুটির তরকারি, মুড়িঘষ্ট দিয়ে ডাল, তাল,

আলু ভাজা, দু'খানা রুই মাছের গাদা ভাজা—এছাড়া ছোট একটি মৃগীর স্টু. এক বাটি ক্ষীর, দু'টি কলাকল। প্লেটে আলাদা করে নন আর শুকনো লঙ্ঘার গুড়ো।

করেছেন কি? এতসব খাবেন নাকি? এতো একজন জোয়ান লোক খেয়ে হজম করতে পারবে না।

নয়নসিংহ মুখটা কাঁচ-মাচ- করে বললেন, এই খেয়েই তো আছ হ্রষীকেশ। এতেই খিদে যাবে পেটের। বাঁচবো তো?

বড়সাহেবের পেছন থেকে রঘু বলল, কন্স্ট্রিটিউশন হ্রষীবাবু। বড়সাহেবের কন্স্ট্রিটিউশনই আলাদা।

নয়নসিংহ, ভাত মেথে খেতে খেতে বললেন, ডাঙ্গার বলেছিল—সকালে দুটো করে ডিম খাবেন। তবে ডিমের সাদাটকু খাবেন। বোঝো সাদাটকু হলদেটকু কি ডাঙ্গারের বাড়ি পেঁচে দিয়ে আসবো?

সবটা খেয়ে নিয়েছি। আমার আবার রাজপ্রেসার নিচেরটা গত পঞ্চাশ বছর সেই আশিতে দাঁড়িয়ে আছে। কমেও না, বাঢ়েও না!

সে তো সবচেয়ে ভাল রাজপ্রেসার শুনেছি।

শুনেছো? তবে খেয়ে যাই—কি বল?

হ্রষীকেশ বুঝলো, নয়নসিংহ তাকে নিয়ে রঁসিকতা করছেন। বিছানায় আধখোলা ছড়ানো বইগুলো কি তা জানে সে। নয়নসিংহ, নিজের দশ বারো বছর বয়সে তার মানে ১৮৯৯-১৯০০ সালে যেসব গল্পের বই পড়েছেন সেগুলোই বহু কষ্টে অক্ষয়বাবু জোগাড় করে এনে দিয়েছেন। সেই সব বই বিছানায় শুয়ে শুয়ে পড়েন নয়নসিংহ—আর পড়তে পড়তে চলে যান সেই সময়ে। এছাড়া ওই বিছানায় থাক থাক সাজানো রয়েছে—দাসী, বালক, মর্মণী। চামড়ার বাঁধাই। ওগুলোর ওপর নয়নসিংহ, এক এক সময় শুধুই আঙ্গুল বোলান।

থাওয়া শেষ হতেই দু'জন খিদমদগার এসে বড়সাহেবের পাশের

পাতলা মোজা খুলে নিয়ে গেল। তারপর ভিজে তোয়ালে দিয়ে
পায়ের তলা মুছিয়ে দিতে লাগল। শার্ট তখনে পিঠ, নাইকুণ্ডলী,
ঘাড় গলা মুছিয়ে দেবার পর নয়নসিন্ধু কর্ষেকটা পাশ বালিশ দিয়ে
বানানো বালিশ দেওয়ালে হেলান দিলেন। আচ্ছা বলতে পারো
হ্যাঁকেশ একটা কথা ?

কি কথা ? এখনো তো বলেননি ।

কোন গৃষ্ট বড় মাপের কথা নয়। খুব সাধারণ কথা ।

বলুন ।

এত লোকের গাছে লিচু হয়। তারা লিচু পায়। আমি
আমাদের সিন্ধু গার্ডেনের কোন লিচু গাছেরই লিচু পাইনি
কোনদিন। এরকম হয় কেন ?

এসব কথা কখন মনে হ'ল ?

সকাল থেকেই মনে হচ্ছে হ্যাঁ। বিশেষ করে আমবাগানের
সারিতে দক্ষিণ প্যাংচে ঘূরে এলে প্রথম যে লিচু গাছটা পাবে—ওর
কথাই সকাল থেকে মনে হচ্ছে ! গাছটা সব দেখতে পাওয়াই
থেকে। এই শীতে ওর যখন একটা পাতা খসে—তখন ভাবি মাটির
নিচে ওর পুরনো শেকড় কি তার টের পায় ?

এসব কথা রঘুর কোনদিনই ভাল লাগে না। কেমন অস্পষ্ট।
সে চাঁচা গলায় বলল, এবার আপনি ঝাড়া চাঁচিলশ মিনিট ঘুমোবেন।
আমি ঘৰ অন্ধকার করে দিচ্ছি ।

হ্যাঁকেশ উঠে দাঁড়াল। আবছা অন্ধকারে নয়নসিন্ধুর পুরোনো
শরীরটাকে ঘুমের ভেতর গুঁজে দেবার আয়োজন হচ্ছে। কোথায়
সিন্ধু গার্ডেন আর সে গার্ডেনের লিচু গাছ। আর কোথায় বা
রেল শহর বিলাসপুরের এই হোটেল ঘরে বড়সাহেবের ঘুমপাড়ানি
অন্ধকার আর মৃত্যুঞ্জয় চিকিৎসালয়ের সামনের কুপাসিন্ধু মার্গ ।

এখন তো মানুষটার মা নেই। বাবা নেই। বৌ নেই। আছে
ডালপালা। আর আছে তালমিছরির সাম্রাজ্য—যা কিনা নিজের

গতিতেই আপনা আপনি বেড়ে চলেছে। এখান থেকে দেখা যায় না—কিন্তু পৃথিবীর কোন এক জায়গায় পড়ে আছে সিং্খ গার্ডেন। সেখানে লিচু গাছটার কাণ্ডে, শিকড়ে, ফলে, পাতায়—গাছটার চেয়ে বড়ো—অনেক বড়ো মানুষটার মন পড়ে আছে।

॥ নয় ॥

বছর ধূরে আবার বিশ্বকর্মা পুজো এসে গেল। কৃপাসিং্খ তালমিছারির প্ল্যাটে বেশ বড় পুজো। প্রসাদ ধূর সিম্পল। ডাল ভাত, তরকারি আর মাংস। রাতে অফিসের সামনের গালিতে সিনেমা। কর্মচারিরা সারা ফ্যারিল নিয়ে পেট পূরে খেয়ে এই দিনটায় সিনেমা দেখে।

কুসূর্মসিং্খ ঠিক করেছেন—এই ছুটির ভেতরে অফিস সিফট করবেন নতুন বাড়িতে। বাড়ির কাজ অনেক বাকি। সেখানে একবার নিয়ে ফেলতে পারলে বকেয়া কাজ সব ধীরেসূচে তুলে দেওয়া যাবে।

সেইমত সিং্খ গার্ডেনে ফোন এল। নয়নসিং্খের ফোন। বি-বা-দী বাগের অফিস থেকে কুসূর্মসিং্খ ফোন করছেন। সিং্খ গার্ডেনে এখন বেলা এগারটা। গাছে গাছে চারিদিক ছায়া। তার ভেতর দিয়ে পাখদের ধ্বনি খেলো—মাটিতে নেমে—আবার সে গাছের কচি পাতার খোঁজে ওদের দল বেঁধে ডালে ওঠা—সবই টের পাছিলেন নয়নসিং্খ। কিছুই দেখতে পান না। কানে শোনেন আবছা। তবু সেই আবছা শব্দ ধরে ধরে ব্যাপারগুলো টের পাচ্ছিলেন।

এর ভেতর ফোন। রঘু ধরেছিল।

কুসূর্মসিং্খ বললেন, দে—বাবাকে দে।

ফোন কানে দিয়ে নয়নসিং্খ বললেন, কে গো ?

বাবা অফিস সিফট হচ্ছে । তোমার জিনিসপত্র গুছিয়ে নিতে
বল রঘুকে—

বুঝালাম । রঘুর ঘর !

ওপাশ থেকে কুসূর্মসিন্ধুর গলা ভেসে এল, পাগল হয়েছো
বাবা । এক স্কোয়ার ফ্লুট যেখানে একশশো টাকা-সেখানে আবার
রঘুর ঘর কি ? নাও নাও সব জিনিস-পত্র গুছিয়ে নাও ।
একদিনে এতবড় অফিস সিফট করা কি সোজা কথা বাবা ।

একসঙ্গে অনেক কথা ঘনে আসছিল নয়নসিন্ধুর । যেমন—
অফিসটা এত বড় করলো কে ? কিন্তু কিছুই না বলে নয়নসিন্ধু
ফোন নামিয়ে রাখলেন ।

কাছাকাছি মুখয়েই ছিল রঘু । সে জানতে চাইলো, কি হল
বড়সাহেব ?

আশ্বে আশ্বে দৃ'পাশে মাথা নাড়লেন । তারপর খুবই চাপা
গলায় বললেন, বাঁকমচল্লের সঙ্গে একসঙ্গে পরীক্ষা দিয়ে বাবা যেদিন
ফেল হলেন — না জানি কী তাঁর মনের অবস্থা হয়েছিল ।

আর্পণ কথা তুললেই — হয় বিদ্যাসাগর না হয় বাঁকম — তার
নিচে নামতে পারেন না ।

অস্থির হচ্ছে কেন রঘু ? ও বাড়ি যদি আগি যাই তো ত্ৰুমি
যাবে ।

আপনার নিজের হাতে বড় করা কোম্পানি — আর্পণ তো
যাবেনই । আর্পণ যাবেন না কেন ?

আর ইচ্ছে হয় না রঘু । এখন ছোটবেলার মত ঘাসে শুয়ে
শুয়ে শুধু আকাশ দেখতে ইচ্ছে যায় ।

বড়লোকের অমন নানান ইচ্ছে হয় ।

আমায় শুধু বড়লোকই দেখলে রঘু । আমারও মন খারাপ হয়
— কান্না পায়, এসব কাকে বলবো ? কেউ তো নেই আর । কুসূমের
মা থাকলে তবু দৃ'—একটা কথা বলতাম ।

ମନ ଖାରାପ କରବେଳ ନା । ଓତେ ଆପନାର ଶରୀର ଖାରାପ ହୁଏ ବଡ଼ସାହେବ ।

ବାଃ ! ଆମି କି ସିନ୍ଦ୍ରକ ? ଆମାର ଭେତର କିଛି ଢୁକତେ ପାରବେ ନା ?

ମନ ଖାରାପ କେନ ?

ତା ଜାନି ନା ରହୁ । ବକ୍ତ ଖାରାପ ଲାଗେ । ପାରୋ ସିଦ୍ଧି ଆମାଯ ଏକଟ୍ଟ ୧୯୧୬-ର ନିଯେ ଯାବେ ?

ଯାବେନ ? ବେଶ ତୋ—ଚଲୁନ ।

ତାହଲେ ହସୀକେ ଏକଟା ଥବର ଦାଓ ।

ଇଂରାଜି ୧୯୧୬ ସନେ ନୟନସିନ୍ଧୁର ବସ୍ତୁ ଛିଲ ଛାର୍ବିଶ । ତଥନ ଦେଶବନ୍ଧୁ ଆଶ୍ରତୋଷ ଏଁରା ସବ ତାଁଦେର ମଧ୍ୟଗନ୍ତେ । ଆଲିପ୍ତର ବମ୍ବ କେସେର ପର ଅରବିନ୍ଦ ଚଲେ ଗେଛେନ ପଞ୍ଚଚର । ଇଉରୋପେ ଦ୍ଵିତୀୟ ମହାୟୁଦ୍ଧ । କୃପାସିନ୍ଧୁ ତାଲିମର୍ଦ୍ଦିର ବାଙ୍ଗଲୀର ଗେରଙ୍ଗ ସରେ ଏକଟା ଅର୍ତ୍ତ ପରାଚିତ ନାମ ହେଁ ଉଠିଛେ । ନୋବେଲ ପ୍ରାଇଜ ପେଯେ ଇଞ୍ଚକ ରବିବାବୁ ଦେଶବିଦେଶେ ଏଲୋମେଲୋ ଘରେ ବେଡ଼ାଛେନ । ତଥନ ଛ' ବହୁ ୫'ଲ ସତ୍ୟବତୀର ସଙ୍ଗେ ବିଯେ ହେଁଥେ । କୃପାସିନ୍ଧୁ ତାଲିମର୍ଦ୍ଦିର ଥେକେ ତଥନ ତାର ଜନ୍ୟ ଟ୍ରାମେର ଏକଥାନା ଅଲ ସେକସନ ମାର୍ହିଲ ଟିକଟ ବରାଞ୍ଚ ହେଁଥେ ।

ଗ୍ୟାରେଜ ଥେକେ ଲେଦ ମେସିନ ଶପ ସବ ଜାଯଗାତେଇ ବିଶ୍ଵକର୍ମା ପଦ୍ଜୋ ବଲେ ମାଇକ ବାଜିଛେ । କଳକାତାଯ ପାଡ଼ାଯ ପାଡ଼ାଯ ମୋଟ ସାରାଇ ସିନ୍ଧୁ ଗାର୍ଡେନ ଥେକେ ନୟନସିନ୍ଧୁ ଚଲେଛେନ ୧୯୧୬ ର । ଗାର୍ଡିର ପେଛନେର ସିଟେ ହେଲାନ ଦିଯେ ପାର୍ଥିବ ମତ ପା ଦୁଖାନା ସାମନେର ସିଟେର କଂଧେ ତୁଳେ ଦିଲେନ ନୟନସିନ୍ଧୁ । ମାଥାର ଡାନ ପାଶେ ହସୀକେଶ । ସାମନେ ଡ୍ରାଇଭାରେର କାଛେ ମଦ୍ୟ କେନା କରେକଥାନା ଛୋଟଦେଇ ବହି । ପାଶେ ରହୁ । ତାରଇ କଥାଯ ଗାର୍ଡି ଏକ ଏକ ଜାଯଗାଯ ଥାମଛେ । ରହୁ ସେଶନାରି ଦୋକାନ ଥେକେ କି ସବ କିନେ ପ୍ଯାକେଟ କରେ ଆବାର ଗାର୍ଡିତେ ଫିରେ ଆସଛେ ।

শেষমৌখিক গাড়ি এসে থামল রডন স্ট্রিটে। দু'পাশে দুটো হাইরাজ
বাড়ি উঠছে। বারো চোদ্দতলা এক-একটা। তাদের মাঝখানে একটি
দোতলা বাড়ি, দুই তলাতেই টালির ছাদ লাগানো বাংলো প্যাটার্নের
বারান্দা। জানলা-দরজা ঢাউস। বাড়ির সামনে আগাছার ভেতর
একটা বৃক্ষে অঞ্চল আম গাছ—যাকে দেখলেই বোৱা যায় অয়ে,
বয়সের ভারে গাছটা বহুকাল হ'ল আৰ আম দেয় না।

বারান্দায় উঠে হৰিকেশের চোখ গেল দৱজাৰ পাশের দেওয়ালে।
সেখানে ধূলো-কালি মাখানো পাথৰে খোদাই কৱে লেখা—
লেফটেনাট কুকুকমল দত্ত, অড়াৰ অব দ্য ব্ৰিটিশ এম্পাৱার।

সেদিকে তাৰিখে নয়নসম্বৰ্ধু উচ্ছ্বসিত গলায় বলল, আমাৰ
বন্ধু কেষ্ট ফ্রান্সে রানমেডেৱ ঘূৰ্খক্ষেত্ৰে জার্মানদেৱ গ্যাসে মাৱা
যায়। মৱবাৰ আগে অৰ্বি ঘোল ঘণ্টা একা ট্ৰেণও ছাড়ে নি।
দু'জনই টাউন স্কুলে রসময়বাৰু ছাত্ৰ ছিলাম।

কড়া নাড়তে হ'ল না। আপনা আপনি দৱজা ধূলে দুই
মহিলা দাঁড়িয়ে। ভেতৱে এস।

তোৱা কেমন আছিস দেখতে এলান।

ভেতৱে আসবে তো ! এসো।

ভেতৱে চৰকে হৰিকেশ অবাক হয়ে গেল। চেয়াৱ, টৈবিল,
ডিভান, আলো—সবই অন্য রকমেৱ ডিভানটা শুয়ে শুয়ে পা ছাড়িয়ে
দেবাৰ। তাতেই বসলেন নয়নসম্বৰ্ধু। হেলান দিয়ে বললেন,
আজ তোৱা কি খাবি ? রঘু কি এনেছে জানিন না।

রঘু দু'টি প্যাকেট খুলে দিল। একটাম বড় কেক। অনাটাম
পুৱো এক শিংশ আচাৱ।

মহিলাদেৱ একজন বছৱ পঁয়তাৰ্ণ্বিশ। অন্যজন চৰ্ণিশ ছুঁই
ছুঁই। মুখ ভাতি' পাউডাৱ দু'জনেৱই। ঠোঁট টকটকে লাল।
গায়ে লতাপাতা আঁকা জংলা শাড়ি। দু'জনই চুল টান টান কৱে
বেঁধে জোড়া বেণী কৱেছে।

আচারের শিশি দেখে ছোটজন রঘুর হাত থেকে তা ছিনিয়ে নিল। নিয়ে বলল, দাদু, ঠিক জানে আমি কোনটি ভালবাসি। বড়জনের দিকে তাকিয়ে নয়নসম্ভূত বললেন, বললেন, কি বড়কি—কেক নিব নে—

জানি। কেক নিলে এখন তোমায় চা করে দিতে হবে তা দিচ্ছি।

তা না হয় দিলই। আমি তো তোদের ঠাকুর্দার বন্ধু ওই দ্যাখ ছবি থেকে তাকিয়ে হাসছে।

সত্তাই লেফটেনাণ্ট কুফকমল দন্ত বিশাল একখানা ছবি থেকে এদিকে তাকিয়ে আছে। কোমরে তরোয়াল। মাথায় চোখ অব্বি টেনে নামানো টুপি বুকে মেডেল।

ছোটজন বলল ঠাকুর্দাকে আমরা দৰ্দিখনি। আমার জন্মের পর মা মারা যেতেই বাবা সেই যে গেলেন ইউরোপে তারপর থেকে তুমই আমাদের দেখাশোন করছো দাদু।

ভুল বকচিস ছুটি। আমি দেখবো কি? দেখছে তোদের ঠাকুর্দার টাকা। ঠাকুর্দার বাড়। ঠাকুর্দার মিলিটারি পেনশন। তাও তোর তোদের বিয়ে দিতে পারিনি।

বড়োক, ছুটি একসঙ্গে বলে উঠল, বিয়ে না হয়েছে দাদু, ভালই হবে। এই বেশ হয়েছে। দ্যাখো না ঠাকুর্দার ভাইদের অন্য নাতি-নাতনীরা বসতবাড়ি, মোটা টাকা পেয়ে বেচে দিয়ে উঠে গেল। সেখানে এখন পেল্লায় সব বাড়ি উঠেছে।

তোরা বৈচিসনি তো।

না।

বেশ কমেছিস।

সন্ধের মুখে সিলিং থেকে ঝোলানো ঝড়ের ভেতর লুকানো ডুম জরলে উঠলো। দক্ষিণের দেয়াল জুরে লাস্ট সাপারের একখানা প্রিণ্ট কাচ দিয়ে বাঁধানো। সিলিং সেই ফুট পনের

উঁচুতে দোতলায় ওঠার কাটের সিঁড়ি তলপেটেটা সাদা গাঢ় রং-এ
পালিশ করনো । ঘরের কোণে হ্যাট স্ট্যান্ড ।

আর এসবের মধ্যে দাঁড়ানো কেষ্টের দুই অবিবাহিতা নাতনী ।
বড়কি আর ছুট্টিকি । ওদের দু'খানা মুখই পাউডারে সাদা । ঠোঁট
রাঙ্গানো । কাজ করা প্রতুলের মতই হাসি হাসি দু'খানা মুখ
ট্যাপটোপা—গলার স্বর অর্বিদ অন্য রকম । ওরা একই সঙ্গে বলে
উঠলো, দাদু, আজ তুমি অনেকদিন পরে এসছো । ঠাকুর্দা-ঠাকুমার
গল্প শুনবো আমরা । চা করে আনি ।

চা এলে নয়নসন্ধু শুরু করলেন, কেষ্ট তো মারা গেল ফ্রান্সের
রানিমেডে । অনেকে বলে রুনিমেড । এবিদেকে তোমরা ঠাকুরমার
তখন বড়জোর কুড়ি বছর বয়স । পরমা সুন্দরু । কোলে তোদের
বাবা । সে বেচারা জানেই না তার বাবা বিদেশে ঘৃষ্ণের মাটে
মারা গেছে ।

ঠাকুরমাকে দেখতে কেমন ছিল ?

দুর্গা প্রতিমার মত । বড় বড় চোখ । আমায় দাদা বলে
ভাকতো । বেঁশাদিন বাঁচলো না । তোদের স্কুলে উঁচু ক্লাসে
উঠতে না উঠতেই মাতৃহীন হয় । আমি ডাকতাম বৌঠান বলে ।

তোমার বন্ধু কেষ্টার গল্প বল । তোমার বৌঠানের গল্প বল ।
পারলে আমাদের মা-বাবার গল্পও বল ।

তোমাদের মা-বাবার গল্প তো আমি বিশেষ জানি না, যদিও
তোদের বাবার বিয়েতে আমিই বরকর্তা ছিলাম । কেন যে অভয়
বিলেতে চলে গেল তা আজও জানি না । শুনেছি তোদের মায়ের
মৃত্যুর পর ওর এখানে কিছুই ভাল লাগছে না । আমাদের তাল-
মিছরিতে জয়েন করতে বললাম । রাজি হ'ল না ও ।

থাকগে ওসব কথা দাদু কেমন ছিলেন ।

কেষ্ট ? খুব হাসিখুশ স্কুলে আমাদের সবাইকে হাসাতো ।
বি এসিসি পাশ দিয়ে ও যে গোপনে পল্টনে নাম লেখাবে আমরা কেউ

ভাবতে পারিনি । খীদিরপুর থেকে যেদিন জাহাজে মেসোপটেমিয়া
রণাঙ্গনে রওনা হ'ল—সেদিন জাহাজঘাটায় আমি কে'দে ফেলেছিলাম ।
তোমরা দু'জনে খুব বন্ধু ছিলে ?

হারহর আত্মা । আমি ছিলাম নরম ও শক্ত । স্কুলে থাকতেই
ও ঘূর্মোঘূষি খেলতো । বীরস্তের জন্যে কৃষ্ণকমল সব কিছু করতে
পারতো । আমার আগে বিয়ে হয় । ওর বিয়েতে আমার স্তৰী
এয়োস্তৰী ছিল । সারারাত আমরা দু'জনে বাসয় জেগেছিলাম ।
হৈ-হল্লা করে কত গান গাইলাম আর্মি ।

আজ একটা গান শোনাবে দাদু ?

না রে । গলা নেই । গাইলে বুক কাঁপে আজকাল ।

তাহলে থাক । দাদু বে'চে থাকলে কত বয়স হ'ত ?

আমরা একবয়সী । কেশটার এখন সাতান্বই পার হয়ে যেতো—
বলতে বলতে হঠাত পাশে তাকিয়ে নয়নসংধৃত বলছেন, কি হষ্টীকেশ
কেমন লাগছে ?

চমৎকার ।

তাহলে একটা ঘটনা বলি । মেসোপটেমিয়ার যন্ত্রে কেশটার খুব
নাম হয়েছিল । স্বয়ং ব্রিটিশ সঞ্চাট যন্ত্রক্ষেত্রে এসে ট্রেণ্ডের ভেতর
নেমে কৃষ্ণকমলের সঙ্গে হ্যাণ্ডশেক করেন । সে ছবি কাগজে
বেরিয়েছিল । সেই ছাপা ছবি নিয়ে কলকাতায় কৌ তুলকালাম
কাণ্ড ! স্কুলে গিয়ে রসময়বাবুকে সে ছবি দেখাতেই তিনি বরবর
করে কে'দে ফেললেন ।

এই নাও চা । কেক ডুরিয়ে থাও ।

সারা ব্রিটিশ এশ্পায়ারের ভেতর তখন আমাদের বুক ফুলে
এতখানি । কৃষ্ণকমলের ডেথ নিউজ কলকাতায় এসে পেঁচলে
আমাদের স্কুল ছুটি হয়ে যায় দু' দিন । আমি বৌঠানকে সাহস
দিই সরকারি খরচায় নাসিং পড়ার সুযোগ দিতে চেয়েছিলেন বড়লট
বাহাদুর । তা বৌঠান নেন নি । তিনি তখন শোকে অধীর ।

‘সেই সময় থেকেই উপোস দিয়ে দিয়ে রাজ্ঞরোগটি বাধান। অভয় যখন থার্ড ক্লাসে—তখন রক্ত উঠে বৌঠান মারা গেলেন। অভয় ছিল হস্টেলে। সেই থেকেই তোদের বাবা একা একা। মনের কথা কাউকে বলতো না। বড়জোর অমার বড়কে দু’-একটা কথা বলতো। আর কাউকে না।

‘বড়িক আর ছুটিক পঁয়াতালিশ বছরের দুই কুমারী। তারা দু’জনই নয়নসিন্ধুর মুখের দিকে তাঁকিয়ে। প্রতিটি কথা গোগাসে গিলছে। এই মানুষটি তাদের প্ল্যানের অভিভাবক।

হষ্মীকেশ দেখল—অনেকদিন পরে মহাত্মাণ্তে হাসতে চায়ে কেক ডোবাচ্ছেন নয়নসিন্ধু। মুখে চিন্তার কোন রেখা নেই। রেখা যা—তা বয়সের। চামড়া টিস্ক পোপের মত ফিনফিনে। শতাব্দীর বয়সী। রংগড়ালেই বুর্বুর কুচকে ঘাবে। কিংবা ছিঁড়েও ঘেতে পারে।

মানুষের শরীর এত পলকা। অথচ সেই শরীরের ভেতর কত গল্প কত সূখ—কত দুঃখ। সেই শরীরের গেঁফে, চুলে প্রতে নয়নসিন্ধুকে আবার রং দিতে হয়। নয়তো যে একেবারে থ্রুথন্ডে বুঢ়ো দেখাবে তাকে।

কথা বলতে বলতে নয়নসিন্ধু বু’কে পড়ে বড়িক আর ছুটিককে দেখলেন। দেখে বললেন, হ্যাঁ রে তোরা কেমন সেজেছিস ?

কেন দাদু ? যেমন সেজে থাকি—তেমন সেজেছি।

মে কেমন রে ?

মাঝের একখানা ছাঁবি ছিল। আর নেই তা। ঠাকুমার একখানা ছাঁবি ছিল। আর তা নেই তা। সেই সব ছাঁবির ধাঁচে দাদু—যেমন এই জোড়া বেশি, আঁচল ফিরে শাড়িপরা—সবই বজাই করে রাখি আমরা। সেই সব ছাঁবির মতই সাজি আমরা। বাইরে তো কোন-দিন বেরোইনি। শাড়ি দু’খনো সেই আমলের।

মা-ঠাকুমার প্যাট্রো ষেঁটে। আচ্ছা দাদু—সেই যে তোমরা ঠাকুমার খারাপ খবর পেলে—তখনকার এই কলকাতা কেমন ছিল ?

সব কি দীর্ঘভাই মনে আছে। তবে আমরা আমি আর কেষ্টা
ঘোড়ার গাড়ি করে বাড়ির সবার সঙ্গে গিরিশ ঘোষের প্রফল
থিয়েটার দেখতে গেছি। তখন বুড়ো হয়ে গেছেন। দম রাখতে
পারেন না। একটা ডাঙ্গালগ দিয়ে হাঁপাতে থাকেন। দানীবাবুকে
আমরা উঠতে দেখেছি। শিশিরবাবুকে মনে হয়—এই তো সেদিনের
কলকাতায় তখন মোটমাট বারোখানা মোটর গাড়ি—সে তুলনায়
ঘোড়ার গাড়ি হাজার করেক।

। দশ ।

সিঞ্চু গাড়ে'নের এই বাড়িটা একেবারে তৈরি হয়নি।

কৃপাসিঞ্চুর তালিমিছরি যেমন রড় হয়েছে—বাড়িটাও তেমন
তৈরি হয়েছে। সত্যবতী এই বাড়িটাকে একটু একটু করে বড়
করেন। কিন্তু কুসমূলে বড়কে সব বুঝিয়ে দিয়ে যেতে পারেন।
কারণ, কাউকে তিনি তেমন পার্নি কাছে। এ বাড়ির সূলক-
সধান সবই তিনি জানতেন।

আর এখন তা জানেন মাত্র দৃজন। একজন নয়নসিঞ্চু নিজে
আর অন্যজন কুসমূলিসিঞ্চু। বাধানো থাক থাক পাণি আয় স্ট্যান্ড
ম্যাগাজিনে বোঝাই বইয়ের রায়কটা। ছাড়ালেই বাড়ির পেছন দিকে
আবার একটা বড় ঘর। আগাগোড়া কাঠের প্যালেন মেঝে থেকে
মানুষপ্রণাম দেওয়াল ধরে ওঠে গেছে। মেঝেতে লাইনোলিয়াম।
এ ঘরখানার দেওয়াল চাঁপাশ ইঁচি। সেই দেওয়ালের গা কেটে জং
তাড়ানো টিনের বক্স বসানো থাক থাক। সেই সব বাস্তু টিনের
দেরাজ। তাতে পাউডার ছড়ানো পাছে পোকামাকড় আসে।

বাতাসে পুঁজো পুঁজো গন্ধ। বারান্দায় বসে মিঞ্চু গাড়ে'নের
গাছপালার দিকে তাকিয়ে ছিলেন নয়নসিঞ্চু এতক্ষণ। অশ্বিনের
আজ কত তারিখ? মনেও পড়ল না সকালবেলা এখন এখানে বড়

বড় গাছের নিচে বড় বড় ছায়া । ছায়াদের ফাঁকে ফোকরেই রোদকে
এখানে দেখা যায় ।

ইঞ্জিনের শব্দে শব্দে মনের ভেতরে ভেসে আসা ছবিগুলোকে
নয়নসিন্ধু যেন ওইসব গাছতলার ছায়ায় থিয়েটারের রিহাসেলের
মতই অভিনয় হতে দেখতে থাকলেন ।

পুরনো বাড়ির উঠোনে প্রাইভেট টিউটার এসে মাদুর বিছয়ে
বসলেন ! সল্লেক্ষণও । হেরিকেন নিয়ে পড়ুয়া নয়নসিন্ধু বই
হাতে পড়তে বসলেন । কী একটা ব নান ভুল হইতেই প্রাইভেট
টিউটারের বিবাশি শিকার থাম্পড পড়ল । বোদ্দিরা ছুটে এসে
নয়নকে নিয়ে গেলেন । কানের নিচে ঠাঢ়া জলের সেক নিয়ে নয়ন
আবার এসে পড়তে সবসলো ।

স্কুলে রসময় মাঝ্টারমশাই ফেল করিয়ে দিয়েছে । তিনি আর
ফ্রেংড কৃষকমল পাখোয়াজ বাজিয়ে কৌর্তন গাইছেন । রসময়
মাঝ্টারের চোখ দিয়ে জল পড়ছে ।

চৌরঙ্গির সাহেবি ওষুধের দোকানে যুক নয়নসিন্ধু তাল-
মিছারির গুণগুণ বুঝিয়ে বলছে । সাহেব ডাঙ্কার মন দিয়ে শব্দে
বললেন, গিভ মি ফিউ স্যাম্পেল ।

এখনকার নতুন বাড়ির গাঁথনির কাজ চলছে । তদার্ক
করছেন এক মহিলা । হাতে ছাতা । আকাশে ঝাঁঝালো রোদ ।
ছাতার ফাঁক দিয়ে মহিলার মুখ দেখা গেল । এ যে সত্যবতী ।
নয়নসিন্ধু সহধমি'গী ।

এবার নয়নসিন্ধু টের পেলেন । এত বড় বাড়ির ফাঁকা বারণ্ডায়
বসে বসে বসে তিনি একা একা কাঁদলেন । পাশে কেউ নেই যে—
তুলো দিয়ে তাঁর বিজে গালটাকে ব্লট করে দিতে বলবেন ।

ছাঁড়ি ভার দিয়ে তিনি বড় ঘরে ঢুকলেন । তারপর স্ট্রাণ্ড আর
পাণ্ড ম্যাগাজিন বোঝাই পালাটা আন্তে সরিয়ে তার পেছনের সেই
লুকোনো ঘরখানায় ঢুকে পড়লেন নয়নসিন্ধু ।

এ ঘরে পাইপ দিয়ে পাশের ঘর থেকে সব সময় বাতাস ঢোকে। বাইরের বইয়ের পাল্লা সরিয়ে এখরে ঢুকতে গেলেই আপনা-আপনি নিওন আলো জরু ওঠে।

বরখানা বাইরের তুলনায় ঠাণ্ডা। কোন শব্দ ঢোকে না এখানে। নয়নসিং্খু একেবারে সামনের দেরাজটা টানলেন। এটা বোধহয় সন ইংরাজী উনিশশো তেজালিশের দেরাজ। ভেতরে তাকালেন তিনি। যন্ত্রের সমমকার একশো টাকার নোটের থাক। লাট দিয়ে সাজানো।

বুঁকে পড়ে পাশের দেরাজটা টানলেন। এখানে সন ইংরাজী উনিশশো সাঁইত্রিশ শুয়ে আছে। চার দেওয়াল জুড়ে দেরাজের পর দেরাজ। উনিশশো সতের থেকে হালের সাল অর্বদ আলাদা আলাদা দেরাজ। এসব দেরাজের কথা অলক্ষ্মিন্ধু এখনো জানে তাকে তা একদিন জানাবে তারই বাবা কুসম্মসিং্খু। তখন অলক-সিং্খুকে দাদুভাই বলে ডাকার জন্যে এই দ্রুণয়ায় নয়নসিং্খু থাকবেন না। এই ব্যবস্থাই নিজের ছেলের সঙ্গে মন্ত্রগুপ্তর মত চ্ছির হয়ে নয়নসিং্খুর।

সন ইংরাজী উনিশশো বিয়ালিশের আগেকার দেরাজগুলো অবরে-সবরে খোলা হয়। তখনকার একশো টাকার নোট বাজার থেকে তুলে নিয়েছে সরকার। ওসব নোট বাজারে ছাড়লে সবাই তাকিয়ে থাকবে। তাই ব্যবস্থাটা কিছু অন্যরকম।

ইংড়য়া তখন স্বাধীন হচ্ছিল—যখন এইসব একশো টাকার নোট নয়নসিং্খু বড়বাজারে তেজালিশ টাকা বাটা দিয়ে ভাঙ্গাচ্ছিলেন। একশো টাকার নোট দিয়ে সাতাম টাকা পেতেন। পরে জেনেছেন—তুলোর ফরওয়ার্ড' কারবারিরা সেসব নোট ব্যাঙ্কে অব ইংলণ্ডে জমা দিয়ে একশো টাকায় একশো টাকাই পেতো। এই নোট কিনে নিয়ে বড়বাজারের একটা দিক রাতারাতি বড় হয়ে যায়। মহাযুদ্ধ থেমে যাওয়ার দু' বছরের মাথায় সাধারণ লোকের অনেকের হাতেই এই-

একশো টাকার নোট ছিল। যারা ভাঙ্গতে পারেননি—তাদেরটা বাতিল হয়ে গেছে। সবাই তো ব্যক্ত অব ইংলণ্ডে জমা দিয়ে ভাঙ্গাতে পারে না। সবাই ফরওয়াড' কারবারিও নয়।

টাকার সমাধা ভারি অচ্ছুত লাগে নয়নসিন্ধুর। একশো টাকার শয়ে শয়ে হাজারে হাজারে নোট হাতে বসে থাকায় কেউ হ'ল ফর্কির, আর বড়বাজারের কিছু ফর্কির বাটায় কিনে সেইসব শ'টাকার নোটে শ'টাকাই পেল। দুর্নিয়ার বাজারে যাদের তুলোর কারবারে ছিল তারা আর কি।

দেরি হয়ে যাওয়ায় বেশ কিছু নোট নয়নসিন্ধু তখন ভাঙ্গাতে পারেননি। কৃপাসিন্ধুকে এসব উটকো ঝামেলায় পড়তে হয়নি।

নয়নসিন্ধু আর তাঁর মত কিছু কারবারী—যাদের সঙ্গে কৃপাসিন্ধু তাল-মিছারর নিয়মিত লেনদেন আছে—নিজেদের ভেতর একটা আপসরফা করে নিয়েছেন। এ ও'র জিনিস কিনলে ওই নোটে লেনদেন হয়। পাঁচ-ছ'বর কারবারীর ভেতর এই একই নোট বরাবর হাতবদল হচ্ছে। বাজারে বাতিল ওই কারেন্স নোট ও'দের নিজেদের ভেতর চাল-রেখেছেন ও'রা। ফলে মূলধনের টান পড়ার ভয় নেই। টাকাটাও জলে গেল না। কাজটাও দীর্ঘ হয়ে যাচ্ছে।

নানা সালসনের রকমারি নোটের কয়েক কোটি টাকার গাঁদর ভেতর খানিকক্ষণের জন্য তল্লয় হয়ে পড়েছিলেন নয়নসিন্ধু। পাল্জা সরাবার একটা সামান্য কাঁচ শব্দে তটসৃ নয়নসিন্ধু 'কে?' বলে প্রায় চেঁচয়ে উঠলেন।

দিনের বেলায় এখানে ঢুকছো কেন?

ওঁ! তুমি—তা বেশ। কিন্তু আমার থেঁজে এত ভেতরে কেন?

এ কথায় কুসুমসিন্ধু ভুঁচকে তাকালো। এ কোন- নয়নসিন্ধু? এ'কে তো সে চেনে না। তার বাবা নয়নসিন্ধু চিরকালই পুরগতপ্রাণ। পর পর দু'দিন কথা না বললে নয়নসিন্ধু তার দিকে ফিরে ফিরে তাকাবেন। আর বলবেন ও কুসুম? বাবা! আমি

আবার কী দোষ করলাম বেশি বয়সে যে আমার সঙ্গে কথা বলাই ছেড়ে দিল ? পারিনে বাবা, তুই যে আমার একটাই ছেলে আর্মি তো তোর সঙ্গে কথা না বলে থাকতে আর আমার কেউ নেই—

আর এখন কুসূর্মসিন্ধু দেখলেন, তাঁর বাবার চোখের ঘোলা দ্রুততে একটা অপরিচয় এসে থানা গেড়েছে। মাথার ওপর থেকে কয়েক গোছা চুল কপালে। সর, পাতলা ঠোঁটে ওপরের পাটির দুর্টি বাঁধানো দাঁত যেন চেপে বসলো।

কেন ? তোমার খেঁজ নিতে এখানে আসা আমার বারণ ?

কোন বারণ নেই। কিন্তু শুধু শুধু আর কেন বাবা বলে ডাকো আমায়।

তুমি আমার বাবা, তাই বাবা বলে ডাঁক। এবার বলতো—
দিনের বেলায় এখানে ঢুকছো কেন ?

আমার কিবা দিন কিবা রাত। দ্যাখো আগরা দু'জন আলাদা মানুষ : এই যা-কিছু দেখছো—এই সবই আমার আয় করা। এই টাকা কৃপাসিন্ধু মিছরির খোলা খাতায় দেখানো অসম্ভব।

এত পূরনো কাসুন্দি না ঘেঁটে আসল কথা বলে ফেল বাবা—

দরকার আছে। কারণ, এইসব টাকাই আমারই বৃত্তিবলে কৃপাসিন্ধু মিছরি আয় করেছিল।

জানি। তখন আমার বয়স হয়নি। তুমিই সব দেখতে বাবা।
বাবা কথাটা জল্লত গোলা হয়ে নয়নসিন্ধুর বুকে গিয়ে সিখে বসে যাচ্ছিল। সে চিড়ুবিড়ু করে বলে উঠলো, এত বাবা ডাকার
দরকার দোখ না।

আমারও বয়স হয়েছে বাবা। আমাকেও একদিন ছেলের
মুখোমুখি এ ঘরে এসে দাঁড়াতে হবে। বাবাকে তো আর দাদা
ডাকতে পারি না।

তখন তাকে বোলো—এইসব টাকা তোমার বাবার একার
উপার্জিত।

তা তো বোঝা গেল। কিন্তু এতগুলো বার্তিল টাকার ভেতর
বসে কী সূख পাচ্ছো ?

যে কথা বলছিলাম, আমি আর তোমার বাবাও নই—দাদাও নই।
আমরা দু'জন আলাদা মানুষ। সংসার করতে গিয়ে আমি তোমার
বাবা। তুমি আমার ছেলে। তোমার বাল্যকাই কবেই কেটে গেছে।
আমি সাধারণ মানুষের তুলনায় দেড়গুণ বেশি বেঁচে বসে আছি।

তা তো বুঝলমে। এসবই আমার জানা বাবা। তুমি আর
রঘু খিলে নতুন বাড়তে তোমার চেয়ারপন্থর নিতে দাওনি।

ওই চেয়ার ক'খানাই আছে আছে আমার। আর কি আছে।

কেন, তোমার রঘুপাংতি বাহন আছে বাবা। তার কথায় উঠছো
বসছো।

দ্যাখো কুসুমসিন্ধু। এই কৃপাসিন্ধু তালমিছরি আমার হাতে
উঠছে। আমি কারও কথায় উঠিন না বসিন না। তুমি আমার চোখের
মণি। তুমি আমার দিক থেকে শুধুই আদর, ভালবাসা, সীক-
উরিটি সব পেয়ে এসেছো। পেতে পেতে এমনই অভ্যন্ত হয়েছ—
আমি যে একটা মানুষ, আমি যে তোমার বাবা, আমিই যে কৃপাসিন্ধু
তালমিছরিকে ঘরে ঘরে পেঁচে দিলাম—একথা তুমি একদম ভুলে
বসে আছো।

কার ওপর অভিমান করছো বাবা। আমার এখন পঁয়ষষ্টি, ব্রাড
স্ন্যাগ প্রায় চারশো। হয়তো তোমার আগেই আমি চলে যাবো।

কার ডাক কখন পড়ে কেউ আগাম বলতে পারে না। তুমি
প্রোঢ় হয়েছো। তুমি নিশ্চয় জানো এখন আর তোমার আগের মত
সম্পর্ক'গুলো টান ভালবাসা জোরালো লাগে না। জীবনে এমন
কিছু নেই যা তুমি পাওনি। ছেলেবেলা থেকে সবই আমি তোমাকে
দিয়েছি। এমনকি ব্যবসা বড় করে তোলার ধাক্কাও তোমার গায়ে
লাগতে দিইনি। এখন যদি কেউ আগে যায় তো কারও বিশেষ
বাজবে না।

বাড়ির বাইরে আলাদা করে বানানো ঘর। গাছ-পালা দিয়ে
বাইরে থেকে ঢাকা। অথচ বাড়ির ভেতর থেকে একখানা আলমারি
পাঞ্জাস-ধূ সরিয়ে দিলেই এ ঘরে চলে আসা যায়। পাঞ্জাটা শুধু
ভেতর থেকে শক্ত করে টান দেওয়া। এখানে এই ঘরে কৃপাস-ধূ
মিছরির কাঁচা মালের মূলধন দেরাজে দেরাজে থাক শুরো
আছে। চলে যাওয়া সময়ের সচল টাকা—যা কিনা আজ বাতিল,
তা এই ঘরে মানুষের হাতের আঙুলের নাড়াচাড়ায় সচল হয়ে ওঠে।
কয়েকঘর কারবারির ভেতরে এই টাকা এখন লক্ষ্য। হয়তো এদের
দাম পুরনো কাগজের চেয়ে বেশি হয়।

কুসূর্মস-ধূকে ঘরের একমাত্র চেয়ারখানা এগিয়ে
দিয়ে ধরে ধরে বসিয়ে দিলেন। নয়ন কোন আপাত্তি করলেন না।
তিনি বসলে তবে কুসূর্মস-ধূ ঘরের একমাত্র টুলটা টেনে বসলেন।
মেঝেতে লাইনোলিয়ম। দেওয়ালে ড্যাম্প আটকানোর দামী রং।
দেরাজগুলো সাক্ষৈতিক নম্বরের নম্বরে চেনা যায়। যে নম্বরগুলো
তামার পাতে খোদাই করে কুসূর্মস-ধূ আর নয়নস-ধূর গলার
জপের মালার বড় লকেটের পেটে আলাদা আলাদা করে ভরে দেওয়া
আছে।

টুলে বসে কুসূর্মস-ধূ বললেন—আমারও সব সম্পর্ক' বেশ
কিছুকাল আলগা লাগে বাবা। এই যে আমার ছেলে তোমার বড়মা
সবই কেমন আলাদা হয়ে গেছে অনেকদিন। আমার সঙ্গে কোন
যোগাই নেই তাদের।

কানে এসেছিল দাদুভাই একটি মেঝেকে নিয়ে ঘোরাঘৰির
করছিল।

তুমি জানলে কি করে বাবা?

তুমি তো জানো কুসূর্ম এই কৃপাস-ধূ মিছরির পুরনো ভ্রাই
ভারেরা প্রায় সবই আমার হাত থেকে অ্যাপেরেণ্টমেণ্ট লেটার
পেয়েছে।

ওরা তোমায় খবরাখবর দেয় আমি জানি। তা তুমি চিন্তা
করো না বাবা।

আমিই তো চিন্তা করবো কুসূমসিংহ। তোমার বয়স হয়েছে।
তোমার ছেলে কী করলো না করলো তা আমি ভাববো না।

নিশ্চয় ভাববে। কিন্তু আমি তো তোমারই ছেলে। যা করার
তাই করেছিলাম।

কি করেছিলে?

মেয়েটির আবার বিয়ে দিলাম। আমি তোমার বৌমা মিলে
মহা ধূমধামে পাত্র জোগাড় করে মেয়েটির বিয়ে দিয়ে দিয়েছি।

ও বিয়ে টিকবে না।

তুমি জানলে কি করে? সাত্যই ভেঙ্গে গেছে।

ও মেসে দাদুভাইয়ের কাছে আবার ফিরে আসবে কুসূম।

তাহলে কি করবো বাবা?

নাতবৌকে অফিসে এনে বসাও। দাদুভাই তাহলে নজরে
থাকবে।

তুমি এসে অফিসে বোসো। তোমার অফিস বাবা।

না। আমার অফিস নয়। আমি যে-কোনীদিন মরে যাবো।
এখন অফিস অফিস করে আমার নাচানাচি মানায় না। আমি
বাতিল। আমাকে এই বাতিল নোটগুলোর সঙ্গে থাকতে দাও।

তা হয় না বাবা। তুমি বাতিল নও।

আমি বাতিল কুসূমসিংহ।

তোমায় ছাড়া হবে না বাবা। এই যে নতুন বাড়ি উঠলো—তার
টাকা তোমার সিংহ। গার্ডেন মার্টেজ করে তবে ব্যাঙ্ক থেকে
এসেছে।

জানি। টাকা হলে ছাড়িয়ে নেবে।

সবই হবে বাবা। তোমায় মাঝখানে থাকতে হবে সব কিছুর।

আমায় বাদ দাও কুসূম। আমি এখন প্রলো নোটগুলো

দেখবো । নেড়েচেড়ে দেখা হয়ন অনেকদিন । ওই স্পেয়ারটা
দাও তো ।

কি করবে ?

অনেকদিন গ্যামার্কসিন স্পে করা হয়ন । পোকা না লাগে
শেষে । আমার অনেক কষ্টের আয় ।

কুসম্ভূসম্ভূ কথা বাড়ালেন না । নিচু হয়ে স্পেয়ারটা তুলে
নয়নসম্ভূর হাতে দিলেন । হাতে পেয়ে নয়নসম্ভূ তাঁর বুক্কের
কাছাকাছি দেরাজটা টেনে খুললেন । তারপর আন্দাজে দেরাজের
খোলা মুখে স্পে করতে লাগলেন ।

কুসম্ভূসম্ভূ দেখলেন, তাঁর বাবার হাত স্পে করতে গিয়ে
কাঁপছে । অশঙ্ক কাঁপা হাতের চাপে স্পে মেশনের নল থেকে
গ্যামার্কসিন ছাঁড়িয়ে পড়াছিল । এলোমেলো ভাবে খানিক দেরাজে
পড়ছে । থাক থাক নোটের বাঁড়লের ওপর । কিছু পড়ছে
মেঝেয় নাল লাইনোলিয়াম সাদা গ্যামার্কসিনের গুঁড়ো ।